Et se y fais point de faillance, 3

p. 3 ro Seigneurs, ung compte vous veuilh retr[aire]:  
Dieux le me ìaisse a bon chef trair[e];

Dieu m’en doint fere tel penitance  
Que bien m’en soit adestinés;

Et pry a tous que m’escoultés, 6

Que si voulés en paix entendre,

Icy pourrés le voir aprandre

De grans proesses et d’amours, 9

Et de guerres et de dolours;

Et j’en diray bien la maniere

Sy com le treuve en l’istoyre 12

De l’aulte geste ancienne

Que on escript en rime plaine;

Et moult grant en fu l’ystoyre. 15

Mes j’aberge l’essamplaire,

Car trop lonc seroit a dir,

Et s’il vous plaist, veullés ouïr. 18

A compter vous ay d’Eledus  
Pilh du pros conte Manimus,

C’onc ne fu roys ne amyraux 21

De proesse conquerre plus baux;

Ne pour laisser tort ne malice

Oncques en li n’eut ung mal vice, 24

Quar il conquist pour sa valeur

La fille du roy son seigneur,

Et troys roŷnes en Bougye 27

p. 3 vo Dont je vous veuilh compter la vie.

Mes d’EIedus veuilh iaisser,

Quar de son seigneur veuilh compter, 30

Con fu bon roy natural  
Et de grans honeurs principal;

Et peut avoir a ses talens 33

Cent mille hommes combatans.

Une cyté eut moult notable,—

Nulz n’en avoit de plus notable,— 36

Bt eut nom Tubie la bonne,

Ou eut mainte bonne peráonhe

De borgoys et de chevaliers, 39

Bt gens de divers mestiers, .

Et de dapies et d.e pucellesy ,

Et damoyselles bonnes et belles; 42

Et d’omes de nobJe valour,

Et menestriers chantans maint jour.

Et si n’a rien dessous le tron 45

Qui a corps d’omme si fust bon, ,

Con illec ne treuve grant largeur,

Hons ne vy onc tant grant.forceur: 48

Bras de mer, la clef1 de ung las, .

Murs etfocés detoutes.pars,, .

De tours plus de .c. et quatre, , 51

Tels que perriere ne puit abatre  
Ne pour ce s’ilz furent moult sobriers:

Puis vint le temps bien fu, mestiers, 54

Quar en ung jour furent destrpit  
p. 4 ro Plus de cent milje hoinmes, çuit,

Sy con pourrés ouïr.compter 5?

Ne vous ennuit a escoulter.

Gemenas, le roy de.Tubye

S’estoit en son .palays ungdie 60

Et si parloit ou ses privéa.

A tant le roy, s’est resgardés

Et vit entrer vint pellerins 63

Qui moult estoient noblentins,

Ne pour ce que bien paroient riche gent,

Car moult venoient cortoisement, 66

Chascun siet sus son.paleffroy,

Et descendirent devant le roy. ;

Le plus nobìe a parlé promier 69

Et dist au roy: “Le droiturier  
Qui forma toute creature ;

Yous envoye bonnaventure,. 72

Sire roy, et a tous vos barons.”

Et dist le roy: “Et dieu sault vous

‘Reading uncertain.

Et tous ceulx qui en vous soat; 75

Dites moy vous, qni estes ne dont?”

“Sire,” ce dist li pelleris,

“Je euy venus en ton pai's 78

D'ouhre la mer ou ay ma terre  
Dont je suy cans clamés sans guer[re],

Et amyraulx de Gelcridar, 81

Et ducx de la cité4 Vaiidar;

Et ay .vii. contes dessoubz my,

Et troys roys vaillans autressi. 84

p. 4 vo Mes ung roy me guerroye fort,

Et sçay qu’il me doit mettre a mort

Et me doit occir en tornay. 87

Mes je treuve de vous, doulz roy,

Que m’en povés gartìer pour voir,

Que rien fors vous non a povoir. 90

' Le roy pour vous sera vaincus.

Pour ce suy je icy venus,

Que je n’ay terme fors ung an. 93

Pour dieu, tirés tant de haam  
Que m’onnorés, moy et ma gent.

Et je vous fais de moy presant: 96

Vos hons seray et mon lignage.

Dont, chascun an avrés segnourage,

,C. payles et .c. guarnimens, 99

.C. mars et .e. chevaulz corens,

.C. muys de vin et .c. de froment,

,C. coupes d’or et .c. d’argent, 102

.C. austours et .c. esparviers,

.C. donzelz fils de chevaliers.

Moy chascun an et ma mesnye 105

Une foys avrés en chevaulchye.

Ore, cher sire, me respondés;

Vostre homme suy sy vous voulés.” 108

Le roy respont moult doulcement  
A loy de franc et de plaisant:

“Sire,” dist il, “j’éntens tres bien, 111

Mes ne veuilh mye pour nulle rien  
Que pour cela mes hons soyés.

’Perhapa cite.

Asses me tiens je pour poyés 114

Sy vous puis faire tant grant hon[neur],

Quar j’oy de vous moult grant vale[ur],

Et voy en vous tant grant honne[ur]; 117

Pour ee vous ay moult grant fav[eur]

Et veuilh estre vostre compaignon

De tous quant ay, s'il vous scet bon.” 120

“Sire,” dist l’aultre, “par ma foy,

Riens ne sceu onc, je 1 di pour v[oir],

Qui tant me pleut, ne fara ja, 123

Com vostre amour si fara.”

A tant es vous le roy levé,

Et jure au duc sa feaulté 126

Et compaignie loyaulment,

Et le duc a luy tout ensement.

Le duc a tout le jour esté: 129

Le roy l’a servy et honnoré  
Franchement de tout son povoir.

Et quant fu la nuit au soir, 132

Coucherent le duc richement  
En sa chambre tout priveement,

Le roy en la soue et la roŷne, 135

Fille du roy de Palentine.

La royne fu grosse du roy:

De son terme fu bien pres, ce cr[oy], 138  
Tant que le jour li en vint sentie.

Et tantost con fu endormye,

Elle songa qu’elle veoit 141

p. 5 vo C’un serpent du corps ly issoit;

Jamais son per ne fu trové;

Et le vy ainsi colouré: 144

Le col et le chef eut tout de feu  
Et fu noire jusqu’ au mylieu,

Et ies ales taintes de sanc, 147

Et la cueue et le ventre blanc.

Et si veoit en somyllant

C’uns lyons li estoit devant 150

Qui au serpent s’umylioit,

Et le serpent qui s’enclinoit,

Et puis jouoyent tout entre lour,  
Et se faisoient samblant d’amour  
A tant; et uns hons venoit  
Qui corrousceement les partoit.  
Et le serpent estoit tant grievé  
Que pour la bouche gitoit flamé  
De feu que le homme occioit,

Sy que la flamme s’espandoit  
Par la cité que tout cremoit  
Que nuile rien n’en eschapoit.

Et le lyon et le serpent  
Qui estoient tous deux seulement  
Sus la grant tour dentillee,  
Chascun avoit coroune doree.

La dame fu si espoventee  
Elle cria: “Vierge honoree!”

Le roy si l’a tost esvellee.

Le songe l'eut si espoventee  
p. 6 ro Que8 jusque au jour n’a mot sonné  
E 1 roy e 1 duc se sont levé.

Le roy li va mostrer la ville  
Et la grant aigue qui l’afible,

Les murs et les riches clauseures,  
Les nobles tours, les dentilleures  
Et des fossés le[s] parfondesses;  
Et puis li mostre le[s] richesses  
Qui sont en la viîle de gent,  
Changes, marchans et noble gent,  
Les merciers, les apoticayres.

Mes la roŷne n’y pansa gaires:  
Pour le songe qu’elle a\* songé  
Son senechal si a mandé  
Que li amoyne ung Sarrazin  
Qui luy dira tout de certain.

Le seneschal fit son comant  
Et luy a fait venir devant.

JMS. Qeue.  
mS. quella.

La dame si l’a mis a raison 189

Et compta luy l’avision  
Sy con je Pay devant comptee.

“Amis, dy moy, se il t’agree, 192

De cest songe, est bons ou maulx?”

Le Sarrazin ne fu pas faulx.

“Dame,” dist il, '‘ja lié fault guer[el 195

Pour ce songe de grant mal traire,

Que tost entendre saris fallaiic[e]

Fait toute la signifiance. 198

p. 6 vo Vous estes d’une fille e[m]preignee  
Qui doit estre moult honoree;

Pour soy se doìt tieul mal bastir 201

Dont je croy qu’a maiiit fiomme tír,

Quar la fille est la serpéns

Qui vous paroit quatre samblans. 204

Le samblant du feu signyfie

Toute destruire vostre riehé;

Et le samblant de la hoyrour, 207

Ce signyfie et mort et plour;

Et l’autre coleur de ses áles

Signifie et mort èt tales.' 210

Par la couleur blaiiche croy bien

Que doit torner le mal én bíen,

Et signifie que îe mary : 213

Qui ert de la fille 'ric[h]es èt forny;

Et le homme qui les separoit

Sera prince de grant endroít, 216

Qui leur fara mainte travalle:

Morir en doit ja par bataílle.

Et par le feu que 1 serpent gitoit 219

Pourquoy la cité abrasoit,

Est signe de destruyment '

De la cité et de la gent. 222

Et la derriere vision  
De la serpent et dú lyon  
Que vous voyés coronés, 225

p. 7 ro Est seignourie et poestés  
Qui a vostre fille demorera  
Et au mary qui la avra.

Mes je pri dieu le saint saulyeur  
Qu’il vous doint joye et tout honeu[r].

Dame,” dist il, “m’en envoyés.” 231

“Alés a dieu quant vous voulrés.”

[L]e Sarrazin s’en va, et la royne  
Pu corrosseuse et marrie, 234

. Quár la doleur de l'enfanter  
Se scent ou corps; li doit greve[r]

Sy que ne puit en paix ester. 237

Sy s’eti ala ou lyt coucher,

Et les dames si sont venues

Vers elle toutes esperdues; 240

A plorqr se mirent moult grieu,

Et la royne. si prie dieu, .

Quar le mal la destraint íort 243

Que grant paour a de la mor[t].;

Tant a sosfertè sa doleur. ;•

Que dieU par aa tres grant douíoe[ur] 246

L’a d’une fille ddivree

Dont ilz ont tous joye conree

Par le palays et la cyté» ■ 249

A tant.est Gemenas entré ;:

E 1 duc son cûmpaing noveli

Et quant fuxent sus h. chastel 252

Le duc pria le roy doulcement:

“Sire,” dist il, “par ehausiment  
7 vo Vous piy par grande cortoisie 255

Et par !a vostre grant seignourie •

Que me veuliés donner .i. don.” -

“Sire,” dist il, “je le vous ddn.” 258

“La vostre fille veuilh baptiser.”

“Sire,” dist iî, “a vo plaiser.”

Ce dist le roy et la roỳne. . 261

Le duc se lieve et sus encìine.

[L]e duc baptiza celle fille

Moult richement a meraville, 264

Et luy myt par droit nom Serene,

Et luy donna .c. mars d’estrene.

Le duc .iiii. jours esta 267

Ou le roy qui moult l'onora,

Et puis si prist congé du roy.

“Sire," dist il, “membre vous de moy 270

Que au pascour me vegnés ayder,

Quar en ma terre m’en veuilh aler.”  
íl le roy respont: “N’en chaut doubter; 273  
A pasque m’y verrés aler  
Et toute ma chevalerie;

Pourter vous veuilh je compaignie.” 276

Le duc l’en a fort mercié

Et puis a pris de tout congé

De la roŷne et de tous les siens; 279

Et tous ensamble sont deprians

Que dieu le laist a bien tomer;

Et lors s’en prirent tous a aler. 282

Et le roy et cent chevaliers  
p. 8 ro L'acompaigna jusque aux mariniers

Et virent la nef et la mer. 285

Et le duc si va le roy baiser,

Et apres a dieu le comande,

Et si se met en mer en la nef grande. 288  
[0]r laissons le duc qui s’en va,

Quar bien et gent s’en tomera.

Et le roy est toraés a Tubie 291

Avec toute sa compaignie,

Ou fist norrir moult richement

Serene, et moult cherement. 294

La fille sî fu bien gardee

Et a norrice comandee.

Le roy si a trestout l’esté 297

Et l’iver et le froit passé;

Et quant avril est revenu,

De son compaing ìi est sovenu. 300

[E]n avrilh quant li temps noveaulx  
Fait esjouïr les muz oyzeaulx,

Lors chascun chante en ses voys 303

Et font tentir et pres et boys,

Et li dru et li amorous

Pancent de dames et d’amours, 306

Gemenaa pansa par raison  
De secorir son compaignon;

Et manda par tous ses regnés 309

Que dux ne c&ns ne amirés  
Ne chevaliers qui armes tiegne  
Ne demeure que tost ne viegne. 312

p. 8 vo Et contes et roys sont venus:

Chascuns si eut bien mil escus

Qui estoient du roy a tous ses mans, 315

Que comptés sont a bien jcx. mille.

Et Gemenas laisse Tubie

Et sa terre et sa honeur 318

Âu vaillant conte de Mondeur,

Car il scet, plus l’aime que rien:

Pour ce s'i fie le roy moult bien. 321

Le roy chevauche en sa ost  
Jusqu’a la mer, ou ilz furent tost,

Car de la cité n’y a plus 324

Fore une liue, segon l’uz.

Les nez furent moult bien guarnies  
Et de guarnimens bien establies; 327

Le roy y mist or et deniers  
Et tout ce que li fu mestiers.

En les nes entrent bel et gent 330

Et dresserent les voyles au vent  
Les mariniers qui aux nes sont.

Dieu leur donna li temps sí bon 333

Qu’en .xii. jours sont arrivés  
Au port d’Aiide, la cité.

[L]e duc et tous les chevaliers 336

Si l’acuillirent aux graviers,

Que hons ne femme n’est demorés.

Ly roys si fu moult honorés. 339

La joye leur creut et la baudour;  
p. 9 ro Chascun le salue par amour.

“Compaing,” ce dist le duc au roy, 342

“Cel seigneur qui porta la loy  
Par qui tous nous devons saulver,

Me laist encor regardonner 845

Ceste venue et le secours;

Ore m’est fuite ma paours

Du roy qui me cuide envazir. 348

Je trovoye qu’il me devoit occir;

Mes je treuve que m’en vauldrés,

Et si dieu plaist, que l’occirés. 351

Et veés le vous tout assigé  
Endroit le bourc vers la cité.

Et a demain, sans nulle falle, 354

Croy qu’il nous donra bataille.

Et quant viendrons a l’encontrer,

Dieu, s’il luy plaist, nous veulle aid[er].” 357  
“Par dieu, compaing,” dist Gemenas,

“Puis que vous ne moy n’en las,

Jusqu’fc demain ja n'atendrons, 360

Car plus d’enforcement farons.

Ainsi le veuilh, se il vous plaist.”

Et trestous dirent que bon est. 363

Et lors veïssiés grailez bondir

Et chevaliers moult tost guarnir

D’aubers, de bassinés et d’escus, 366

Et de chapeaulx et d’eaulmmes ag[us],

Et de lances bien esmolues;

p. 9 vo Et vont criant parmi le[s] rues. 369

Et ceulx de la fort les ont ouỳs,

D’eulx et des chevaulx et bruis et cris.

Et tous s’armerent communalment, 372

Que l’un ne l’autre rien n’atent.

Deme[n]tre qu’ilz s’armoient par îes ortes,

Les virent issir parmi îes portes, 375

Et virent les garnimens luzir  
Et les sonnetes restentir.

De toutes pars sont bien armés, 378

Et si vindrent par grans volentés  
Come fait levrier au sanllier.

Et quant ce fu aux cops donner, 381

Ceulx qui promiers sont venus,

Par pis, par vantre et par escus ....

Que bien en cheut Jii. c. et plus. 384

D’eulx n’en peut pas ja lever nulz.

Et lors yeïssiés estour mesler,

Et chevaliers choir et verser, 387

Et chefs et espaules despartir,

Et l’un naffrer et l’autre occir.

La n’est naffrés tirés de vie, 390

Ne prisonier n’y a guandie,

Pour quoy le champ est tous vestis

Et d’uns et d’autres qui sont occis; 393

Le sanc s’en va partout corant.

Ne sçay que plus vous voise disant,

Que chascuns a de mort regart. 396

Moult bien ferirent de chascune part  
10 ro Tant que, si tout le vous disoye,

De tout le jour nel compteroy[e], 899

Car la batailie dura tant  
Jusques le soleilh va declinant;

Que tant ont feri li promier 402

Qu’encontré se sont li derrier.

Gemenas et le duc esperonnent:

Parmi le champ flerent et donnent; 405

De ceulx qu’encontrent flote la boele,

Et l’aultre roy court la praèle

Et vint au duc qu’il vit venir; 408

Et le duc si l’ala ferir

Si que tout oultre son escu

Li a par my fraît et fandu 411

Tant que i’espieu ii mit ou corps

Que le fer et le fust li mit hors.

Et le roy le frapa ensement 414

Devant le pis par maltalent

Que l’escu li ront et l’aubert

Sy que Ie corps ií a ouvert. 417

Sy fort vindrent les .ii. vassaulx

Qu’a terre vont des deux chevaux.

[0]r povons bien huy mais dir 420

Que nuiz ne puit s’aventure fouïr,

Que pour la naffre le duc mory,

Que puis .iii. jours entiers ne vy,

Que le roy a ses fais le trova.

Mes il moult bien si l'achata,

Car Gemenas fu corroussé  
Quant son compain fu aterré;

Mes puis ala le roy ferir  
Ou le bran nu par tel aïr  
Sus l’eaulme, qui fu fait a Tarbe,

Que tout le fant jusqu’a la barbe.

Et li royal l’assaillent fort;

Son cheval ont dessoubz li mort.

Mes il moult s’est deffandu,

Et le secours li est venu  
Qui ont le duc levé naffré.

Et royaulx sont desbarraté  
Pour le roy qu’ilz voyent morir.  
Neguns de eulx ne puit gandir,

Que trestouz sont et mors et pris.

La fu moult grant avoir conquis:

Qui veult chevaulx ne garnymens,

Or ne argent ne pailles gens,

Tentes ne dras ne ric avoir  
En puit trover a son voloir.

Et quant ilz eurent le champ levé,

Si repairerent a la cité.

Chascun fu yrés et dolens  
Pour le duc qui’st naffré malemens  
Tant que mege n’y vault ung gant.

Et Gemenas li est devant  
Qui 1 baise et pleure grieu.

E 1 duc li dit: “Compain, par dieu,  
Ne pleurés ja tant fort mon mal;

Puis qu’a dieu plast non m’en est mal;  
Et rien ne plains fors vos ennuys,

Que muers avant vous aye servis.

Puis que ne puis vivre may,

Prenés pour moy ung filz que j’ay  
Qui a nom Mauguer Paisans.

Et quant vostre fille sera grans,

La li donnés, compaing, par îemme. 462

Et sera bien mariee dame,

Que de Rayus jusqu’ a mer salee

Sera elle roŷne coronee, 465

Et de trestoutes mes herités,

De quoy li croist grans richetés.

Jurés la li et il a vous. 468

Honneur vous est, compain, et prous.”

n.le roy a tout le sien talent

Jura la fille a son enfant. 471

L'enfant li jure tout ensement

Qu’il la prandra a son talent.

Le duc first jurer a Mauguer 474

Les barons et tout son empier,

Et les a bonnement priés

Qu’ilz demeurent en bien et en pais, 477

Et qu’ilz soient au filz loyaux,

Et a Gemenas tous ytaux,

Quar il se scent le mal venir 460

Dont james ne pourra guarir.

Sy tost com fu comenyé,

p. 11 vo Pres de myenuit fu trespassé. 483

[M]ors est le duc, dieu li pardon,

Car james n’en avront tant bon,

Tant humble ne tant enseigné 485

Com il lour a tosjours esté.

Les dames moinent duelhz sobriers,

Et roys et contes et chevaliers, 489

Borgoys et dames et pucelles,

Se ronpent cheres et maisselles

Tant que le sanc en font rayer; 492

Vestirs veïssiés moult despessier,

Et chevaliers, ducs et barons

Chaient pasmés de dons en dons. 495

Mes Gemenas plus que nuli

Pieure le duc a moult haut cry

Tant qu’il n’y a chevalier 498

Qui I puit par rien .pas apaisier.

Troys jours si ont duelh demené,

Et au quart jour l’on[t] enterré 501

A saint Pierre pres de l’auter.

Et lors s’en volt Gemenas torner

Et a pris de tous congé. 504

Et I’enfant l’a fort prié

Que sa femme li soit gardee.

Le roy li dist: “Fort vous agree.” 507

Le roy s’en va, et ses barons,

Au port ou sont tous ses dramons.

Dedans les barques si s’abergent. 510

p. 12 ro Moult richement s’apareillerent.

En quatre jours ont tant alé

Que en leur terre s’en sont torné, 513

Et ung dimenche vindrent au port.

Ceulx de Tubie en grant desport

Vindrent le roy bien acuillir. 516

Et quant du duc ouŷrent dir

Que mort estoit, duelh demenerent

En la cité et s’en entrerent. 519

Le roy donna a tous congé:

Chascun s'en est moult tost alé.

[Olr escoutés trestous, seignours, 522

Pourrés ouŷr en bien d’amours,

De guerres et de courtoisies,

D’armes et de chevaleries. 525

Compté vous ay de Gemenas  
Com occist le roy Potantas,

Et de sa fille qu’il jura 528

A l'enfant que 1 duc manda,

Qui a .vii. contes dessoubz sy,

Et troys roys vaillans autresi. 531

Et nepourquant si a grant honour,

Et a grant terre et grant valour;

Et ne qu’il a Serene juree, 534

Sy com li a le roy.juree,

Bien croy que tost atrovera

Qui cherement la deffandra 537

Sy qu’en perdra mains hons la vie,

Et mainte terre en ert destruite,

EiiEDUS BT SÏSENE

15

p. 12 vo Et mainte dame sera en poyne 540

Tout par la beauté Serene.

Serene fist le roy norrir

Plus cherement que ne sçay dir, 543

Et sa mere, qui moult l'ama,—

Ja pour le songe n’en demora,—

Moult de simple norriment 546

Et de moult bel contentement.

Quant eut v. ans bien sceut aler,

Et bel et bien si sceut parier. 549

A ,vii. ans eut enseignement,

Sy parloit gent et aviseement

Qu’a meravilles la tenoient 552

Toutes gens qui Ia veoient.

Grant joye en eut le noble roy.

A ung bon clerc sage de loy 555

La fist aprendre et enseigner  
Jusqu’elle sçut latin parler.

Toutes les choses qu’[el]le oyoit 558

De gramatique, bien retenoit,

Qu’avant qu’elle eut .xiìi. ans antiers,

Latin parioit moult volentiers. 561

[E]t quant Serene eut .xiìi. ans

Asses fu sage, et si fu grans

Et de beauté moult achevee. 564

Sy con nature l’a devisee,

Le corps eut lonc et bien formé,

Et mains estroites a voulenté, 567

Anches larges et grans par mesure,  
p. 13 ro Deliee fu par la sainture;

Bras bien formés et piés et mains, 570

Mes bien estoit tout ce du moyns;

Mameles dures comme poumetes

Plus blanches sont que violetes. 573

La face blanche bien colouree

Moult fu par tout bien entallee;

Bouche petite et blanches dans, 576

Manton forchu li est avenans;

Le nes eut droit et bien assis,

Yeulx vâirs rians et bel le vis, 579

Sercys brunes en my le vis;

Le front eut large bien a devis,

Coleur de lys bien natural, 582

Clere la face comme cristal;

Cheveulx eut sors et resplandans,

Onc ne fu fiile tant avenans. 585

Eiie estoit de tel beauté  
Qu’a toutes gens venoit a gré.

Et tous disoient de celle fille 588

Que dieu la fist par meraville.

Humble estoit, gent, acuillans,

Bien acomplie d’anseignemens, 591

Tant fu bele et enseignee,

Parlant en vont par mer salee.

Empereux et roy mouìt fort 3a querent 594  
Et grant avoir tous li prometent.

Le roy respont qu’elle est donnee  
Au roy d’Alide et mariee. 597

p. 13 vo Tieul fu son cuer et son plaisir  
Que de mari n’a point desir.

Le roy la voit grant et creuue 600

Et se pansa c'oure est venue  
Qu’ii la tramete a Maugrier.

Conseilh en veult avoir promier 603

De ses barons, et fist mander  
Que chascun viegne a li parler.

Promier manda a ManymUs,— 606

C’estoit le conte qu’il amoit plus.

Ce fu uns cans de grant valeur:

Ung chastel a qui a nom Monfleur, 609

Port et ric sus roc planté,

Ja par nul homme non ert faulcé.

La tient li cans sa gentilh femme 612

C’estoit la fille d’un emparaire.

Ung enfant de la dame a

Que ja son per(e) veii ne sera. 615

L’enfant fu ie prous Eledus;

Mes ja son per(e) ne sera nulz,

Tant beî, tant prous, tant enseigné 618

Ne tant eortoys ne tant mesuré.

Eledus n'a fors que .xv. ans:

Bien seet porter armes pesans 621

Et fort conbatre et guerroyer;

Car sa mere l’a fait enseigner  
Pour ce que quant Penfant fu nés 624

Sa dame mere ouŷ ses fés.  
p. 14 ro Les fees dirent: “Cestui seva

Tieul que ja per ne trovera 627

De beauté ne de corps sobrier,

Ja n'ert vaincus par chevalier,

Ainz conquerra par sa valeur 630

La fllle du roy son seigneur,

Et tant de terre tout environ

Que roy sera plus grant du mont.” 633

Pour ce le fist la mere entendre

.VII. ans a lettre et bîen aprandre;

Et si li fist champion venir 636

Qui l’enseigna a escremír,

Et Penseigna a chevaucher;

Et si Paprist pour soy armer, 639

Et com savroit ferrìr de lance,

Et de I'espee la demonstrance,

Et comme sceust de coup guandir. 642

Et Eledus fu proux et suttilz,

Et si fu beaux, fors et gentilz

C’au chef de Pan si abatí[st] 645

Troys foys celluy qui li aprist.

Et si aloit par maintes foys

Chasser aux cers par les foroys; 648

Et ce faisoit par bel desport:

Mains en mettoit jus a la mort.

CUÎng jour venoit de veoir chasser 651

Et vit son pere apareillier  
Pour aler au roy le emparayre.  
p. 14 vo Et Eledus dist: “Que voulés faire?” 654

“Je,” dist il, “veuilh aier au roy

Mon seigneur qui a tramis pour moy."

“Et je,” dist l’enfant autressyn, 657

“Veuilh aler veoir le rayen parryn,

Et pour Serene cortoyer,

Que je ay tant ouŷ l’ouner.” 660

Lors dist le pere: “Demain irons,

Et annuyt nous appareillerons.”

La nuyt si ont tout apresté 663

Et le matin se sont levé.

Le conte fit ses sommyers charger;

Et Eledus se fit armer, 666

Car moult estoit entalentés,

Et 8on cheval li fu amené.

Beaux fu l’enfant dessous Ia sele 669

Et droit joyeux plus qu’arondele.

Moult fu bien fait par Penforcheiire,

Deliés fu par la sainture; 672

Espaules grosses et quarees,

Et bras et ganbes bien formees.

Mouît esta bien sus les arsons 675

Et esta droit comme lyons.

Trestout Ie pueple l’esgardoit,

Et un chascun le benissoit, 678

Car a chascun moult bien plaisoit  
Qui le veoit et l’esgardoit.

Ly cams en .c c c. chevaliers 681

S’en va, et Eledus promiers.

Tant ont alé et chevauchié  
Que a Tubie sont abergié; 684

p. 15 ro Cheux ung borgoys prenent ostel  
En la charriere prineipel;

La nuyt furent moult bien servy, 687

Et le matin se sont vesty.

[C]e fu a l’entree d’esté

Que florissent boys et verdoyent li pré. 690  
Le conte s’en va vers le palays,—

Tous sont vestus de nobles conroys,—

Pour savoir du roy qu’il vouldra- 693

Et Eledus promiers s’en va,

Vestu avóit mantel de soye

Moult bien ovré et d’or conrroye. 696

Les dames sont tout par les estres,

Les chevaliers sont aux fenestres,

A meravilles le regardoient, 699

Et les pucelles qui le voyent;

Tieul presse i a de li garder

Qu’a grant poyne purent passer. 702

Quant furent ou palays venu,

Ilec mesmes sont descendu,

La court fu plaine de barons, 705

Dedans s’en entrent comme lyons.

Tous prirent l'enfant a resgarder,

Et Gemenas le fit apeler. 708

“Fyllolh,” dist le roy, "bien me plaist  
Du bien que de vous on me retrait;

Tant en ouŷ dir que m’en esjouys.” 711

“Sire,” dist il, “tres grant mercis;

Tousjours seray vo servitour.”

Mercy li en rent par grant amour. 714

[E]t le duc regarda entour soy  
[Et] vit maint baron a beau conroy,

15 vo Mains cams et mainte dame bele 717

Maint chevalier, mainte pucelle.

La vit ester tout loing Serene,

Plus estoit fresche que flour novele: 720

Vestue estoit d’un paille bel  
Froncié de senda[l] ric et bel,

Et le chapeau fu moult bel, 723

Pierres precieuses et maint joyel;

Tieul elarté saut de la couleur

Qu’a toutes autres fait resplandeur 726

Et tuit en sont enlumyné.

Et Eledus a demandé

Au roy: “Qui est celle pucelle 729

Qui tant est avenant et bele?”

Le roy respont: “Ce est ma fille.”

Et Eledus eut meraville, 732

Car jamais si ne vit rien

Qui en son cuer li pleust si bien.

“Sire,” dist il, “s’il vous est a gré 735

Bien voulisse a li parler.

Sire,” dist il, “donnés m’en congié.”

Ce dist le roy: “Bien m’est a gré.” 738

Eledus gaire ne demora,

Part soy d’ilec, a Serene va,

Devant lì s’est agenollé. 741

“Dame,” dist il, “dieu qui fu né  
De la vierge sainte Marie  
Sault vous et vostre compaignie 744

Et si vous doint bonaventure[[1]](#footnote-1)Com la plus bele creature  
Qui en cest mont soit en cest jour; 747

p. 16 ro Parquoy luy rens grace et honour  
Dont je voy si bele dame,

Car il n’est roy, sus mon ame, 750

Ne duc, qui non fust honnorés  
Se il estoit de vous amés.

Et je prie dieu qu’il me doint povoir 753

Que vous serve a vo voloir.”

[E]t Serene l’esgarde ou vis

Qu’a meraville li abelis 756

Sa beauté et ce qu’elle oyt dire.

Elle se lieve et prant a rire.

Cortoisement l’a sus levé 759

Et coste luy l’a sus assigé.

Et puis li dist: “Beaux doulx amis,

Je vous en rens mille mercis 762

Que il vous plaist que tant d'onour  
Dissiés de moy et de lansour.

Et puis qu’il vous est a gré 765

De moy servir a volenté,

Dieu si me laist veoir la saison  
De vous en rendre bon gardon.” 768

Et Eledus l’esgarde devant  
Sa coleur et son bel samblant;

La rays des yeulx li entre ou cuer 771

Et le pourprant de si grant cuer  
Que li soit bon ou li soit mal,

Amours li prant6 ou corps ostal 774

Teì que jamais n'en issira,

Pourquoy sovent, je croy, deuldra.

“[D]ame,” dist Eledus li bons, 777

p. 16 vo “Asses fust droit et raisons

Qu’il fust ou mont ung roys honorés

Qui jeunes fust, de grans beautés, 780

Et fust compli de grant valour

Et vous amissiés par amour

Et c’ om le vous donnast a mary, 783

Car vous fussiés entre vous duy

Les deux plus beaux de cest monde

Tant com il dure en la reonde.” 786

Et quant Serene l’ouŷ parler,

Dedans son cuer prist a panser

Qu’en cest mont n’a nuly 789

Qui se feïst de valeur a li.

Elle resgarde sa beauté,

Sa couleur et sa blancheté 792

Et sa forme qui est7 bien ovree;

Pourquoy amour l’a atiree,

Qu'a li se prant Ie feu tant gent 795

Et tant souéf que rien n’en sçant.

Et elle tantost respondi

‘ Qu’elle n’a cure de mary, 798

“Car tart,” dist elle, “si ament  
Quant famme tant bien en dement.

Mes a vous bien advenist 801

La plus bele qui onc nasquist,

Que tant beaux estes et tant plaisans,

Tant gracieux et tant avenans.” 804

Et Eledus li en rent mercys  
A loy d’omme qui est bien apris.

•MS prans.

fMS quest.

[T]ous deux parlent souêf et gent  
Le plus qu’ilz pevent avenaument.  
p. 17 ro Et tant plus I’un a I’autre parloit  
La leur amour plus s’esprenoit.

Dieu leur aŷde par sa bonté,

Car en tel poínt se sont trové  
Que leur amour ne puit partir  
Pour nulle chose que l’en peust dir.  
Deme[n]tre que’ si vont parlant,  
Chascun si les va resgardant,

Et d’Eledus disent en requoy:

“Or plust a dieu, le pere roy,

Que il fust roy de Bonneilh,

Car il y eust ung bel pareilh.”

A tant est Gemenas levé,

Oyant de tous, si a parlé.  
“Seigneurs,” dist il, “or m’escoutés:  
Je vous diray les verités.

Je juray Serene a Mauguer  
Le fllz du duc mon compaigner;

Et ell[e] est grant pour marier,

Et la li veuilh or envoyer  
Sy vous le me aconseillés.

Or dites m’en vos voulentés.”

Quant ilz ouŷrent la raison,  
Chevalier n’y eut lors, ne baron  
Qui ung seul mot li respondist;

Nul n’y avoit qui le voulsist  
Que Serene feïst despartir,

Qu’il leur mambra le bon servir  
Et les dons qu’elle leur donnoit,

Et les plaisirs que leur faisoit.  
p. 17 vo Pourquoy nulz n’a mot sonné,

Car chascuns en fu corroussé,

Et Serene trop mais et plus.  
“Amys,” dist elle a Eledus,

8MS qui.

Bien voulsice que li chevalier  
Priassent le roy c’un an entier  
Me donnast respit de remanoir,

Et puis si en flst son vouloir.”

“Dame,” dist il, “je le diray  
Tout le plus bel que je pourray.”  
“Amis,” dist elle, “ouïl, s’il vous plaist.”  
Et lors se lieve sans plus de plait.  
Eledus dist: “Je parleray  
Promier que nulz s’il plaist au roy  
Et qu’il n’ennuye a nuly;

Je ne le dy pour nul ennvy.

Et s’il est homme qui puit donner  
Meilleur conseiih, tout sans doubter,

Je veuilh tres bien que il soit pris  
Et que le mien si soit remys.

Et s’il vous plaist, or m’entendés,

Et vous, cher sire, me pardonnés.  
Merveilleux suy tout sans doubter  
Qui fu celluy qui vous fit jurer  
Serene a ung duc estranger  
Qui a sa terre tout oultre mer,

Car vous n’avez plus nul enfant  
Qui vous viegne ja plus devant;

Et c’est le chef de vos honours.

Quant vous vouldrés aler allours,  
p. 18 ro Vous Ia devriés marier

A homme qui vous peust aidier  
Et servir tout au besoing,

Non a cel duc qui est tant loing.

Mes puis qu’ainsi l’avés fait,

Avoir la doit sans poi[n]t de plait.

Mes message li devés envoyer  
Qu’il viegne a vous pour festoyer,

Et puis l’avra a son plaisir  
Et Pen manra tout par îoysir.

Mes ja encor ne se demeure  
De le mander si tost en l’eure,

Car quant alés s’en sera,

A grant poyne troverés ja 882

Qui tant vous viegne a plaiair:

Je le vous di tout sans mantir;

Et tart verront li chevalier 885

Qui leur donne tant bon de[s]trier  
Ne tant dras ne tant garnymens,

Ne de nulz si tres beaux presans; 888

Ja ne troveront damoiselle

Qui tant de beaux faiz face com elle.

Pourquoy vous pry, mon chier seigneur 891  
Plain de noblesse et de valeur,

Que seul ung an vous la laissiés:

Suply vous en par amystíés.” 894

[Qjuant li baron l’ont entendu,

Tous crient au roy par vertu  
Que Serene ung an leur laist. 897

Et le roy dist que bien Juy plaist.  
p. 18 vo “Fillolh,” ce dist lors Gemenas,

“Grant joye me faites et grant aoulas, 900  
Que vous avez tant d’essiant  
Et de beauté en vo jovent;

Et di a vous et au[x] barons 908

Que pour I’amour que ay a vous,

Soit de tout fait ce qu’avez quis.”

Tous li en rendent grant mercis, 905

Et tous ont Eledus loué,

Et trestous disent: “Gent a parlé.”

Et Serene trop plus que nulz 909

Loue et mercie Eledus.

Et lors parlerent finement  
Ce qui leur vínt a Ieur talent. 912

Li autre ont soulas commensé  
De ce qui bien leur vint a gré.

Et parìent d’amours et de guerres, 915

De beaux ehasteaux, de beles terres,

[E]t Eiedus parle en Serene.

Chascun de bon savoir se pene, 918

Et s’esgardent grant joye donnant.

Ce que I’un a, I’autre va comptant.

Amours leur prant ou corps repaire 921

Tant qu’il n’est homme qui le peust croire,  
Pourquoy souvent ilz se deudront  
Et l’un de l’autre rien ne savront, 924

Qu’en deux en soient si greugé,

Ne par amours si tormenté.

Ainsi com ensamble parìoient 927

Et en soulas se demenoient,  
p. 19 ro Le senechal garda vers eulx

Et dist en soy comme jaleux, 930

Comme qu’il soit, les despartra  
Et leur soulas se desfara.

Ung eschaquier fist aporter, 933

Sus ung buffet l'ala poser;

Et puis sonna a Eledus

S’il scet jouer, qu’il lievet sus. 936

“Et si povés gaigner de moy  
Mon cheval ou mon paleffroy;

Sy vous sçavez jouer si bien, 939

Ou moy le vostre, ou vous le myen.”

Et Eledus ne scet du jeu gaire,

Et entent bien que pour forfaire 942

Et tout pour li envergoignir  
Sy li manda le jeu fornir.

Mes puis que resquis l’en a, 945

Sachés que poìnt ne li faudra;

Mes par fol en son cuer l’a noté

Que du soulas si I’a osté. 948

Et chascun si prant les eschacs:

Le jeu entablent par soulas.

Eledus mena les pyons devant 951

Et le senechal tout autrement.

Le senechal des pyons prant,

Et Eledus fort se deffent; 954

Mes son deffendre, que li proffite?

Le senechal moult fort le coite,

Car plus en scet c’omme du mont. 957

Pour ce son jeu tout li confont  
Sy qu’a ì’encontre Ji a ung roc posé.

“Or povés dire,” dist Eledus,

p. 19 vo Et l’eníant dit: "Mal ay joué.” 960

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| “Voire,” dist l’autre, “voir le povés; Je croy tantost escac avrés |  | 5 |
| Qui honte grant vous puit donner; | 963 | '' |
| Et puis alés vous cortoyer.”  Et Eledus fu envergoignis;  Du jeu se tient fort a marris. Maint chevalier si les resgart, Et les dames de l’autre part; | 966 | • |
| Et le senechal le coite fort. L’enfant du jeu a deseonfort, | 969 | i |
| Car fort li oste de ses gens,  De quoy il a granz marrimens. Et il pance des pyons lever,  Et l’enfant en va .ii. avancer | 972 | í |
| Devant le roy qui des deux coustés Estoit illec envyrounés; | 975 | . |
| C’estoit du fol et de la roŷne. Et Eledus au jeus s’encline, Et apperceut l’escac et mat, | 978 |  |
| Et le posa au senescalc Qui tant se vouloit haster De tous les pyons lever Qu’il ne li mambra de son roy | 981 |  |
| Qu’Eiedus Ii enclouŷ devant soy. Et Eledus joue apertment | 984 |  |
| Pour escac dire delivraument. Le seneschal leva ung roc,  Une reŷne li toli tost. | 987 |  |

p. 20ro “Eseac et mat! vous es confus.” 990

Et Eledus commance a rire.

Le chevalier lieve li prant a dire:

“Senechal,” dist îl en moquerie, 993

"Escac et mat, par sainte Marie!

Vostre envie vous a desceii,

Car point le roy non avez meii.”  
tCle dist l’enfant: “Bien puis jouer,

Car vous es mat sans plus parler.

Et puis cortoyer eu tel point, 999

Que de cheval non avez point.

De jeu d’escacx ne sçaves rien

Ne c’une beste, je 1 vous di bien.” 1002

Toute la court s’en prant a rire

Quant ce ouŷrent a l’enîant dire.

Le senechal fu tant yré 1005

Qu’a pou qu’il n’en est foreené.

Le tablier où les deux mains

Ferir l'en volt; bien fu vilains. 1008

L'enfant vy Iever le tablier

Et sault a guise de chevalier;

Par la chevessalle l’ala saisir 1011

Sy que li ront tout son vestir;

Des piés li voît saulter sus le ventre,

Tantost le roy a soy le tire, 1014

Et ceulx qui sont de Eledus,

Et li cams son pere, Manimus,

Et le senechal et ses parens 1017

Sy escrient tuit autremens  
Que le fait a grant mal tornera.  
p. 20 vo “Barons,” dist le roy, “non fara; 1020

Adoubé sera il [car][[2]](#footnote-2) U me plaist;

Chascun scet bien, n’y a point de plaist,

Que l’enfant a fait que vaillant; 1023

Que du tablier, par mautalent,

Ly volt donner par grant despit;

Et s’il l’eut fait, tout sans respit, 1026

Et nonostant tous ses amys,

Eseorché fust esté tous vifs.

Or soit ía paix, car je le veuilh.” 1029

Le senechal dit par orgueilh:

“Ja, par dieu, n’en prandray amende:

Jusque moy mesmes la m'en praigne. 1032  
Et suygent moy qui m’aymeront,

Tous ceulx deffy qui remandront.”

Cent ehevaliers se sont levés, 1035

Car tous estoient emparentés.

Sans congé prandre tienent leur vie.

L’enfant dist: “Par sainte Marie! 1038

Vostre cheval me laisserés  
Ou par mon chef, trestous morrés.”

En despit d’eulx si l’ont laissé, 1041

Et puis s’en vont de la cité.

En ung chastel vont qui sien estoit,—

A quatre liues d’ilec estoit,— 1044

Qui riche fu et bien peuplés,

Que ja pour force non ert faussés.

Et la dist que guerroyera 1047

Jusques a tant que vangé sera.

Mes nonpourtant a Eledus  
Cheval qui vault bien cent escus. 1050

p. 21 ro fF.lt Serene vient joyeusement  
Qui a le cuer plain d’ardement  
Merville n’est pas si elle l’ayme. 1053

Eledus pas ne la desayme,

Ainz la resgarde doulcement;

Mes pas n’en fait negun sanblant 1056

Qu’elle ne le congnoist en rien,

N'Eledus d’ele par nulle rien.

Eledus siet empres son pere, 1059

Sy fait Serene coste sa mere.

Et les seigneurs qui la estoient  
Faisoient soulas comme vouloient. 1062

Et Eledus en rien n’entent  
Fors en Serene et son corps gent.

Et a Serene sy ne plaist nulz 1065

Que coste luy n’est Eledus.

Et quant ilz ont asses parlé

Tous les messages si sont entré; 1068

Dient aux barons: “Seigneurs, venés,

Car les mangers sont aprestés.”

La court se part, va s’en chascuns. 1071

A tant se Iieve Eledus,

Son pere a pris par la main

Et l’amena trestout de plain 1074

Devant Serene prandre congé,

Qui a Serene ne vient a gré

Quant Eledus d’elle se part. 1077

Elle Ii fist ung doulx resgart,—

Ou corps li en entra grant doulour,—

Que tout en fu empris d’amour. 1080

Et ilz s’en vont vers î’ostal.

Et lors Serene santi le mal

p. 21 vo D’amours qui en desirer l’atise, 1088

Que Eledus ades n’avise.

Petit a mangé au manger

Tant li mambra du bachelier, 1086

De sa beauté et de sa fasson.

[0]r vous veuilh d’Eledus parler,

Car quant fu levé de diner, 1089

Cent chevaliers a fait garnir  
Et si a fait beaux trefs bastir.

Et Eledus fu a cheval 1092

Que il gaigna du senechal;

Ung paille a qui fu dorés:

Le cheval fu entreseignés 1095

Et tout couvert jusque aux genous;

Et son escu fu point a flours

D’or, qui estoit moult bel, 1098

Car en amours estoit novel;

Et tous s’en vont vers le palays.

Et lors veïssiés tous les bourjoys 1101

Saillir pour veoir Ies trefs bastir  
Des chevaliers pour escremir.

Et Serene sault a une fenestre 1104

Et vit en la rue a destre  
Tant chevaliers et tant barons,

Et Eledus congneut sur tous 1107

A l’escu d’or qui est point a flours  
Qui fait estoit de beles colours.

L’enfant resgarde vers la part destre, 1110  
Bien l’aperseut sus la fenestre.

Trestout le cuer de joye li rit,

Qu’il fu en lieu ou il la vit. 1113

Pour s’amour a fait ung eslays:

Le eheval point .ii. fois ou troys,  
p. 22 ro Afflchés s’est sus les arsons 1116

Plus droit que n’est esmerillons,

Lanse droite par itel guise

Que plus tost va que ne fait bise, 1119

Que de terre a levé ung gant,

Et n’y eut nul qui en eust samblant.

Et lors l’esgarda ehaseuns 1122

Au tref le cortoys Eledus.

Serene resgarda ses crins

Et sa eouleur en son bel vis. 1125

Sa damoisele a apellee,

Telle qui est pius sa privee

Et si avoit mary eu, 1128

Ung conte qu’ele avoit perdu;

Et la dame fu moult cortoise.

“Ma seur,” dist elle, “ne vous poise, 1131

Et s’il vous plaist, faites present  
De cest chapel d’or et d’argent  
A Eledus, qui tant est prous; 1134

Et li portés de par de vous,

Que pas ne veuilh qu’en mon nom soit.”

L’autre li dist bien le faroit, 1137

Et le chapel li a envoyé,

Ung damoisel ìi a porté.

“Sire,” dist il, “celle damoiselle 1140

De ma dame, qui est coste elle,

Sy vous envoye cestuy chapel,

Et le portés, s’il vous est bel.” 1143

Eledus dist: "Tres grant mercis.”

Et bien congn[eu]t a yceulx dis  
Que Serene I’envoye a luy. 1146

Sachés, moult bien s’en est jouŷ,  
p. 22 vo . Et se toma par devers elles,

Et lors risoient celles pucelles. 1149

Et Eledus en a grant plaisir,

Et son eslais fait par loisir;

|  |  |
| --- | --- |
| ELSDUS ET SERENE | 31 |
| Paa ne falli au gant lever.  Et lors veïssiés lances brisier Âux chevaliers quant ilz falloient, | 1152 |
| Et lors les pucelles risoient. Eledus eut l’oneur de tous eulx, Et toutes disent entre eulx | 1155 |
| Que de tous biens estoit complis, Car de chascun estoit benoŷs;  Et lors prioit dieu uns chascuns: | 1158 |
| Or pleust a dieu fusse Eledus. Grant joyé ont le jour demené Tous les barons de la cité | 1161 |
| Jusque le soir fu avespré Aux ostelz s’en sont torné. Et Eledus a pou soupé, | 1164 |
| Car ia joye l’a saoulé De Serene, et du resgart Que ìi donna, si dieu me gart. | 1167 |
| En celle joye s’ala dormir, Car nuile rien plus ne desir. Serene s’est la nuit cóuchee, | 1170 |
| Et a soy mesmes s’est rancuree De Eledus et de sa nobleté,  De son gent corps et de sa beauté. | 1173 |
| En ce pansant s’est endormie Par fine amour qui au cuer l'a prie; Et tous deux d’une guise îes moyne, | 1176 |
| Et d’une guise trairont poine.  La nuyt ont dormy bel et gent Jusqu’ au matin que le jour vient. | 1179 |
| Et Eledus tantost se lieve,  Car fort au cuer ii est Serene; Tant grant desir a de la veoir | 1182 |
| Trestout trambloit, je 1 di pour voir. “Avoy!” dist ìl, “c’est deshonour; Tant la desir, je fais folour, | 1185 |
| Que 1 desir est le rayn d’amours, Et je ay îeu ens aux auctours; Amoreux ne faut que soye, | 1188 |

Car autre chose ne faroye, 1191

Car femme est d’omme seigneur;

Et a mary de grant valeur,

Et si en soy m’amour mettoye, 1194

Languy perdu sçay que seroye;

Pourqoy moult bien m’en garderay,

Mes bon me sera quant ia verray.” 1197

Deme[n]tre que ainsi pansa,

Serene doulcement souspira

Et si voulsist qu’il fust en soy. 1200

“Par dieu, mon pere, trop mal fait

Que la court avister ne fait.

[S]ire»” dist elle a son signour, 1203

“Bien povés veoir qu'il est grant jour,

Faites les barons ajuster;

Huy devés faire maint chevalier.” 1206

“Fille,” dist il, “puis qu’il vous plaist  
II sera fait sans point de plaist.”

Le roy tramist contes et dus. 1209

Et aussi tost vint Eledus  
Et vy Serene et sa damoiselle,

Et aussi tost si va vers elle; 1212

p. 23 vo Et quant ilz furent assamblé,

En si grant joye sont restorné,

Et leur fait mere11 tele coulour 1215

Comme la rose ou temps pascour.

Et Eledus la va saluer,

Et quant se cuide agenoller, 1218

Ele le prit entre ses bras;

Et lors commencent leur soulas,

Et la doulceur de l’embracee 1221

Á des deux l’amour doublee.

Et tantost fu la court complie,

Et le roy a ses barons crie: 1224

“Seigneurs, or alons au mostier,

Que la farons maint chevalier.”

“Beadìng uneertaìn.

|  |  |
| --- | --- |
| ELEDUS ET SB1R£1NE1 | 33 |
| A tant lea barons lievent sus, Et le roy sonne Eledus;  Et bien sachés, moult li greva | '1227 |
| De coste Serene quant se leva; Et d’elle ne faut a demander S’il li ennuye quant I’en vy aler | 1230 |
| Yers le roy en sa compagnie.  En la mostier de sainte Marie .XX. chevalier fi le roy vaillans, | 1233 |
| Et a tous donne guarnimens Et beles armes et destriers,  Et entretant que dist li mestiers | 1236 |
| Largement offry chascuns;  Ung marc d’argent offre Eledus. Et quant la messe fu fenie, | 1239 |
| Du mostier est Ia court issie,  Et trefs et jeux ont commencés Pour les chevaliers nouveaux armés. | 1242 |
| Le jour firent presens et dons Les ducs, les contes, les barons; Eledus donna quatre destriers | 1245 |
| Et mille livres de bons deniers, Et donna tous ses vestimens, Car de largesse estoit manans; | 1248 |
| Et tant donna, plus ne fy nulz, C’on ne parla que d’EIedus.  Et Serene l’aínt plus, ce croy, | 1251 |
| Que núlle rien, ne ne sait soy; Et pas n’estoit engygnee,  Que damfe ne fu mieulx amee | 1254 |
| Pour nul baron com ell[e] estoit Pour Eledus qui tant valoit.  [L]a grant court a .viii. jours duré | 1257 |
| A grant joye et a grant barné; Et au .ix.e vienent li baron Vers le roy que congé leur don. | 1260 |
| Le roy dist adieu aux vassals Et puis monterent sus les chevals: Vers son païs s’en va chascuns. | 1263 |

Le derrier demore Eledus; 1266

Avec son pere s’en vient au roy  
Prandre congé, mes ne li play,

Car l’amour Serene le tire 1269

Sy qu’en son cuer plere et suspire;

Et ne scet quel conseilh prandre,

Quar amours si l’enfaisande 1272

Que nul conseilh ne se puit donner;

Et son pere le coite d’aler.

En son cuer si dit:“ Mal la vy, 1275

p. 24 vo Car j’ay pour elle moult grant ennuy.

Helas!” dit Eledus, “que faray?

Par ceste amour, je croy, morray. 1278

Aler ne m’en puis, par ma foy;

Et donc, quel conseilh prandray

Ne par quel raison demoreray? 1281

Amours me devroit conseiller

Puis que cy me veult arrester.

Je ne croy pas que me prise tant 1284

Que me conseille ne tant ne quant.

Je ne sçay que puisse fere

Sy cuer ne vient au roy et plaise 1287

Que il me veulle restenir

Que je demeure pour li servir;

Et s’il luy plaist, je demoreray, 1290

Et tout ce que vouldra, faray.”

Ce conseilh prant, qu’autre ne voit,

Mes pas Serene si ne dormoit: 1293

Ainz est dolente et corroussee.

Dessus son lit s’estoit couchee

Et cuide qu’il s’en soit alé 1296

Et desparti sans son eongé.

Mes si elle savoit son cuer,

Ja ne le panseroit a nul fuer; 1299

Mes qu’elle nel scet, se desespoire  
Et dit que la parole est voyre  
Qu’enseignement deçoit la gent 1302

Et beau parler tout ensement.

“Et je puis tout itel compter,

Qu’Eledus, a son gent parler 1305

Et en son dit, tant avenant,

Sy m’a deceiie trop malement;  
p. 25 ro Et si m’a mise ent tel desroy 1308

Que je muer quant ne le voy.

Bien pert qu’amour si m'afiche,

Que, par mon chef, ne suy si riche 1311  
Que je ne l’ayme par tel guise  
Que morir veuilh en son servise.

Mes bien me pert que pou me prise, 1314

Qu’alés s’en est, sçay ouy dire.

Avoy!” dist elle, “Pavroit il fait,

Bien avroit fait ung grant forfait. 1317

Mes pas ne croy qu’alés s’en soit  
Et que ne vient, quele part que soit.

Helas, j’en ay tant grant desir! 1320

Mes par dieu, si nel voy venir,

Puis que tant l’aim,[[3]](#footnote-3) je le suyvray

Et avec li m’en fuyray 1323

En quelque lieu que veulle aler,

Car avec li ne puis mai aler.

Par dieu! trop li ay grant amour 1326

Que par luy feïsse tant grant folour;

Je ne croy pas que pour moy feïst

Fait qui tant li desavenist 1329

Comme cestuy fara a my.

Helas! dieu! pourquoy onc le vy?”

[M]ult s’est Serene rancuree 1332

En soy mesmes et travalee,

Et en demente que se guermente.

Et celluy vint pour qui est dolente 1335

Et en pansant com dira au roy  
De demorer a court ou soy,

Car ja n’avra joye ne bien 1338

Sy pour Serene ne li vient.

Sus en la sale monte Eledus

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 36 | THE UNIVERSITY OP TEXAS |  |
| p. 25 vo | Et îe cans son pere, Manimus; Et la si ont le roy trouvé Et tantost si l’ont salué. | 1341 |
|  | Manymus demande au roy congé. Le roy a Eledus resgardé,  Et li mambra de ses beaux fais, | 1344 |
|  | Que devant li il avoit fais.  “Fylleu,” dist il, congé n’avrés,  Car, s’il vous plaist, vous demorerés | 1347 |
|  | Avecques moy par amystiés,  Car j’ay a vous grans amystiés Par la valeur que en vous voy: | 1350 |
|  | Ung an serés aveques moy.”  [0]r a Eledus son plaisir, Pourquoy vous dy, tout sans mantir, | 1353 |
|  | Tel joye a ne scet parler.  Et Gemenas le va13 baiser Et luy dist: “Filleu, demorés, | 1356 |
|  | Je vous en pri par amystiés.”  Et Eledus li respondi:  “Mon chier seigneur, je vous supli, | 1359 |
|  | Ne me priés de nulle rien,  Mes comandés vostre plaisir,  Car tout suy vostre, s’est14 sans mantir.” | 1362 |
|  | Et lors le roy si le baisa.  Et quant le pere vy qu’ainsi va, Sy prant congié et si s’en va. | 1365 |
|  | Et a son filz si luy laissa .XX. chavaliers pour luy garder; L’enfant si les en fy aler, | 1368 |
|  | Et si restint son escuyer (Et)ung damoysel moult plaisantier Le quel d’amours si l’enseignoit, | 1371 |
|  | Et Eledus moult bien l’amoit. | 1374 |
| p. 26 ro | Quant Serene sçut la verité Que Eledus est demoré, |  |

13Reading vmcertain,  
;4i.e. c’ent.

Et aceut qu’en sa table sera 1377

Chascun jour quant mangera,

Sa grant doleur Ji est passee

Et de grant joye est revyvee. 1380

Dehors ia sale si est sallie,

Sa grant beauté li est enbelie.

L’enfant i’esgarde a demy oeylh, 1383

Mes elle fist samblant d’orgueilh  
Et fit samblant que ne le vist;

Et Eledus si s’esbaŷst 1386

Et si a fait ung tel suspir  
C’on le povoit moult bien ouïr.

Le roy cuja que ce estoit 1389

Pour le sien pere qui s’en aloit.

Mes ce estoit tout pour Serene

Quì tant estoit de beauté plaine. 1392

tSlon escuier le vy fremir,

Couleur muer et tout palir,

Et congneut bien que maulx d’amours 1395  
Sovent li fait muer coulours.

Et se pansa qu’il luy diroit

Quant trestout seul en li seroit. 1398

Et tantost ie roy leva sus,

Et par la main prist Eledus.

Dedans la chambre s’en sont entrés, 1401

Et le manger fu aprestés  
Et les tables mises moult gent.

Trestous s’asseent communalment 1404

Fors Eledus, le quel servoit  
Devant le roy et sí talloit.

Eledus entre en la cuisine. 1407

Le roy seoit coste la roŷne,  
p. 26 vo Serene siet de coste elle,

Et coste soy sa damoiselle, 1410

Et les chevaliers partout.

L’enfant resgarde et ne dit mot.

.XX. damoyselz y a serviteurs 1413

Les quelz portent les puns majeurs,

Grues rosties et chapons,

|  |  |
| --- | --- |
| Congnys, perdris et gros paons; Chascun servoit si com savoit, Mes Eledus moult bien servoit, | 1416 |
| Car il avoit moult bien apris: Par dessous tous porta le pris. Et quant il eut au roy tallé | 1419 |
| D’un bel paon moult bien doré,  11 en talla a la roŷne Et humblement vers soy s’encline. | 1422 |
| Or est venus moult bien a droit, Car il Serene devant soy voit.  La roŷne le vy bien enseigné | 1425 |
| Et en tous fais bien mesuré. “Amis,” dist elle a Eledus “Par vostre foy, ne tallés plus, | 1428 |
| Et si mangés de cest paon.”  “Sy faray, dame, car vous est bon.” Eledus manja devant Serene. | 1431 |
| Or sont en aise et a joye plaine. Chascun gaboit et si rioit De ce que bon a li savoit. | 1434 |
| Et quant ilz ont asses mangé, Levé se sont et ont lavé.  Et le roy les l’enfant s’en vaut, | 1437 |
| Parmy la ville chevauchaut. Mes a l’enfant pas ne plaisoit, Et a Serene moult ennuyoit, | 1440 |
| Car a eulx deux pas ne plaisoit Quant le ung l’autre ne veoit. Quant vint au soir, sont repairé. | 1443 |
| Et quant trestous eurent soupé, Serene est en chambre entree Et en son lyt si s’est couchee, | 1446 |
| Car a grant joye, en verité, Que Eledus est demoré. Toute la nuit a consiré | 1449 |
| Comme le puisse servir a gré. [M]es quant l’enfant la vy entrer, Tost commensa fort a traviller: | 1452 |

Amoure si l’a tout en ainsi.[[4]](#footnote-4) 1455

“Par,” dist il, “male la vy

Serene qui ainsi s’en entra

Que seul ung mot ne me sonna.” 1458

L’enfant en est si fort dolent

Que tout le sens li en desment:

La fievre d’amours si le tenoit. 1461

Mes la pucelle rien n’en savoit.

Son escuier le voit marry  
Et de coleur tout empaly, 1464

Qui moult tres fort s’en esbaŷ  
Et en sa chambre entra ou ly.

“ESJire,” dist, “et que avés?” 1467

“Comme que j’ay et ne voyés?”

“Sy, voy moult bien, et sy vous pry

Que me dissiés dont es marry.” 1470

“Va, fol,” dist il, que me mandés dir?”

“Ce de quoy faites tant grant suspir.”

Dist Eledus : “C’est pour mon pere 1473

Quant il m’en mambre, et de ma me[re].”

“Maie mambrance a en eytal,

p. 27 vo Mes il vous vient bien d’autre mal; 1476

Dites le moy par cortoysie,

Sy je le dy, ne vous enuye.”

“Va t’en, coruart, tu es ung fol; 1479

Je te donray ung si grant col  
Sy parlés plus oultre mon gré.”

“Sire,” dist il, “soit pardonné.” 1482

Et tantost se couche Eledus,

Et l’escuier non y a plus,

Le quel estoit moult fort marry. 1485

Mes Eledus onc ne dormy,

Car la pucele li estoit au cuer  
Par qui travilloit de grant doleur. 1488

“Helas!” dist il, “je congnois bien  
Qu’amours me tient en son lien;

Mal m’a trahy et engigné. 1491

L’amour, qui m’a enamouré,

Ne m’a mostré ceste pucelle;

Tant plus la voy, et plus m’est bele; 1494

Plus va avant, plus li ay d’amour  
Et plus me done de doulour;

Et la doleur me fait grever 1497

Tant que bien croy ne puit durer;

Áinz me veult amour morir,

Que ja proufflt ne voulra tenir 1500

Celle pour qui cest mal me vient,

Car bien samble qu’a pou me tient;

Et si en fait moult bien samblant 1503

Que moins me prise de noyent

Quant devant moy si s’en entra

Que ung seul mot ne me sonna. 1506

Avoy!” dist il, "se doit curer

De moy veoir ne resgarder

p. 28 ro S’elle ne veult par mon plaisir. 1509

Par fol me tiens, bien le puis dir,

Qu’elle e8t“ ma dame et je suy siens,

Et d’elle tiens terres et biens; 1512

Et a mary duc. Par ma foy,

Nulz hons non est plus fol que moy

Qu’ainsi mon sens je pers, ce cuit, 1515

Pour atendre ce qui me fuit.

Et n’ay povoir que m’en separe,

Ainz cuide fere comme lievre 1518

Qui demora lez le sautíer

Et la cuide prendre ung levrier

Et bien li vandi le levrier. 1521

Je croy qu’en face autretel

A moy celle que cuje prandre

Sy ja mon cuer li fais entendre. 1524

Mes ja ne croy qu’amours me don

Tant d’ardement ne de raison

18MS QueUest.

Que mon cuer li ose descouvrir, 1527

Ainz me lerroye avant morir.

Morir, car mal m’en seroit pris  
Sy de son corps de si ault pris 1530

Je n’avoye quelque plaisir,

Que ma doleur me feïst morir.

Heias! plaisir, comment l'avroye? 1533

Car descouvrir je n’oseroye  
Mon cuer a elle ne resgarder  
Ne l'oseroye, au myen cuidier. 1536

Par dieu, male m’est ceste amours:

Amours n’est pas, mes desamours  
Qui m’occist, et conseilh ne y sçay. 1539

Mes plus ainsi ne le faray:  
p. 28 vo Seyans m’esteray bel et gent

Que je de rien ne faray samblant; 1542

Et si faray a mon povoir  
Ce qui sera a son vouloir.

Segon son fait et je faray, 1546

Segon son dit je respondray;

Et si congnois en soy doulçour,

A confesser li ay m’amour 1548

Et demener comme pour fait;

Et si encontre va nulz defait,

La vie du corps tost y perdra, 1551

Que rien du mon nel gardera;

Puis que tant fort y a plaisir

Ou je tout seul y veuilh morir, 1554

Et trestous ceulx qui en moy seront.

Mes je pri dieu, qui fit le mont,

Que tant me donne d’aventure, 1557

Qu’il n’y ait point de desmesure.”

[Ajinsi se plaint et se guermente,

Toute nuit fu en celle sente 1560

Que onc des oeillz point ne dormy.

Tantost se lieve com le jour vy,

Malement destaint de colour 1563

Pour le veiller et pour l’amour.

Son escuier l’a resgardé

Qui íoute nuyt I'a escoulté, 1566

Et congneut bien que pour Serene  
A son samblant estoit en poyne,

Et que ne li volt confesser. 1569

Talent Ii vint de ii gaber:

“Sire,” dist il, “bien engraissés;

Bien pert de dame estes amés. 1572

Et si n’en avés gueres cure,  
p. 29 ro Et si est grant bonne aventure,

Que tant bien vous savez garder 1575

Et sí vous faites si bien amer,"

Et Eledus entent et note

Que l’racuier le dit par moque, 1578

Et si respont: “Dont mieulx m'en est;

Sy suy amés, a vous qu’en est?

Et je sçay bien que amés tele 1581

Qui ne vous veult, ainz s’en moque elle,

Et vous I’amés et la servés.

Parent es vous de coc yrés 1584

Qui a sa gelyne va donner  
De l’ale, et la laisse aler.

Enamourés estes sans mesure 1587

A celle dame qui de vous n’a cure.”

“Sire,” ce respont l’escuier,

“A vous ne veuilh plus arguer; 1590

Point ne li ay dite m'entente,

Servir la veuilh sans mal entendre;

Et ne veuilh pas que pour mon bien 1593

Deshoneur se face de nulle rien.

Amour li ay de bonne guise.

Mes vous amés par tel devise 1596

Com lyon qui atent !a lyonne  
Pourquoy elle la mort li donne.

Ou avés vous tel faiz chargé? 1599

De trop grant fais estes troussé;

Ja trop porter ne le pourrés,

Et descharger ne vous savrés.” 1602

“[P]ar les deux yeulx de mon chefs,

Mauvais garson, vous y mentés,

Que ne tandray, ne ne veuilh tandre 1605  
p. 29 vo En lieu ou mal me puisse prandre.

Ne ne chargay dessous moy fais,

Que si vouloye, tost le lerroys. 1608

Mes le grant fais que avez sus  
En la fange voaa metra jus.”

“Sire, non fara, si dìeu plaist,” 1611

Dist l’escuier; “ne vous desplaíst,

Car le myen fais, plus vois avant

Plus m’est ligiers, a mon samblant; 1614

Càr le mien fais est de doulçour

Et de toute bonne oudour,

De canele et de citoal 1617

De gingenbre, de garengal,

Et de quenque est et bel et bon,

Dont en mon cuer grant joie me don; 1620

Et me plaist tant que quant la voy  
Tout suy saoul, foy que vous doy.

Et ne veuilh boire ne manger,— 1623

La síenne veíie me fait saouler.

Mal m’en samblés, par mon advis;

Le vostre fais vous a jus mis, 1626

Et avez cuer et voulenté

Comme colonbe qui par foleté

Se donne a corp ou a buzat 1629

Et abelle a estarnat.”

fEjledus respont tous irés:

“Par dieu,” dist il, “si ne taisés, 1632

A vostre corps le vandray cher;

Point ne me plaist vo chastier,

Que ne dites rien par raison, 1635

Car ce me plaist et si m’est bon.

Bien le faray et le veuilh faire,  
p. 30 ro Quar a bon chef le puis bien traire. 1638

Mes plus huy mes ne vous diray:

Or me laissiés, je vous lerray.”

“Par dieu, sire,” dist l’eseuier, 1641

“S’il vous plaisoit moy confier  
Celle de qui estes amoureux—”

'Tar dieu,” dist, “tu es ennuyeux, 1644

Et en sces, ce croy, le voir.

Par dieu, de vous le veuilh savoir.

[Cl’est la plus bele et la meilleur, 1647

CeUe qui pius a de valeur

Par dessous toutes celies qui sont;

Et celle m’a, si dieux me dont, 1650

Conquis du tout en son povoir.”

“Ore,” dist l'autre, “sçay le voir;

Ce est Serene qui a passees 1653

De pris ies dames qui sont nees.

Et doncques d’elle esfes enamorés,

Et moult tres fort estes chargés, 1656

Pourquoy metés la vostre amour  
En la fille de vostre seignour,

Et a mary de grant afere, 1659

Plus riche trop que n’est son pere.

Ce n’est pas sens, ainz est folie.

Pourquoy vous pri et vous supiie 1662

Que n’y metés plus vostre cuer:

Faire ne le devés a nul fuer,

Ne vous en mambre mes de l'an, 1665

Car bien savez qu’au chef de l’an  
Viendra eelluy qui l’en manra.”

“Par dieu,” dist il, “ja ne fara 1668

Tant que je puisse chavaucher;  
p. 30 vo Avant me lerroye escorchier.

Ainsois s’il vient ja par dessa, 1671

Ou moy ou li l’achatera.”

"Sire,” dist il, “tel cuer avez?”

“Ouŷl," dist il, “tel que voyés. 1674

Tant m’est au cuer que je morray,

Ou je, par dieu, la conquerray.”

“Par dieu,” dist il, “si tant l’amés, 1677

Bien a mestier sages soyés

Et vous gardés de toutes pars

C’om ne congnoisse vos esgars; 1680

Et a mestier que soiés piaisans

Et francs et humbies a toutes gens,

Larges par toute en compaigníe, 1683

Et n’ait en vous point de vilenie;

Et dessous tous soit a Serene,

Et vous metés en tresgrant poine 1686

Que ses plaisirs todis faciés,

Et bel vers li vous maintenés.

Et en ainai" vous aimera 1689

Quant vo proesse congnoistra.

Et s’amours veuit qu’amés soyés,

Je croy bien tost le congnoistrés, 1692

Car si amer bien vous vouloit,

Ja nulz oster ne ì’en pourroit.

Mes gardés bien que ne l’amés 1695

Tant fort que vous en afoulés.”

“[0]r me tiens bien pour poyés,”

Ce dist l’enfant, “que m’miseignés. 1698

Mes trop avons icy esté:

Bien croy 3e roy m’a demandé,”

A tant l’enfant leva en pes: 1701

p. 31 ro Son escuier leva apres.

Et Serene fu matin levee

Comme pucelle enamoree, 1704

Et eut esté enmy 3a sale

Corousseement et come male

Pour Eledus, que nel voioit. 1707

Et puis apres si sopiroit:

“Helas!" dist elle de l'enfant,

“Ou puit il or demorer tant? 1710

Par dieu, mal li mambre de moy,—

A moy me mambre trop plus que soy.

A! Eledus, grant tort avez, 1713

Tant vous desir que ne venez.”

Deme[n]tre que fa en cest consir,

Hors de ia chambre ie vi issir; 1716

Tele joye li est ou corps cretie  
Que de tout mal s’est revenue,

i’Cf. 1455, 4081, 6282.

Et Eledus tout ensement,

Qu’amours les mayne tout d’un convent.  
Et quant le roy vit Eledus,

Par la main le prist et le siet jus,

Car grant joye li fait sa beauté,

Son gent corps et sa nobleté.

Moult a grant joye quant l’oit parler,

Et lors le prist a araisouner.

Et entretant que sont assamblés  
Et ung message se est entrés  
Qui leur conta le senechal  
A bien .v. cens gens a cheval,

Et si les vient fort assalir;

Prisonniers prant par grant aïr  
A de une liue de Tubie;

Sy s’est logés par grant ahye,

Et dit que ja n’en ira nus  
Jusque il tiegne Eledus.

Quant Eledus ainsi entent,

Par bien pou d’ire son cuer ne fant.

“Ja dieu,” dist il, "m’en doint s’amour  
S’il ne l’achate en cestui jour.”

A tant s'en est em piés levés  
Et en l’estable est entrés.

Son escuier l’a bien guarny  
D’aubert bien fait et bien forby,

Et li a ses esperons chaussés,

L’espee lí saint par amitiés.

Et quant il fu moult bien guarniz,

Sus son cheval est tost sallis  
Que a estrieuf onc ne toucha.

Son escu l’escuier lí balla  
Et sa lance, et puis s’en va.

Et l’escuier si s’adouba  
Et si s’arma par gtant vigour,

Et puis le siet com son seignour.

Quant le roy les en vy aler,

Par la cité si fit crier

Que n’y demore chavaliers nulz

Qui tost ne suegne Eledus. 1758

Le roy mesmes et ses barons  
Suignent Eìedus par atissons,

Et trestous ceulx de ia cité, 1761

Bien guarny et bien adoubé.

Et Serene mont en la tour,

La en une fenestre de grant autour, 1764

Et en vy aler Eiedus,

p. 32 ro Car c’estoit i’omme qu’elle amoit18 plus,

Et puis apres toute la gent; 1767

Et dieu pria moult cherement

Que Eledus garde de mal

Et le laist torner sain et sal. 1770

[£]ledus a tant chevauché

Qu’il resgarde dedans ung pré

Et si y vìt grant chevauchee. 1773

“Barons,” dist il, “cher ert achatee

La vostre prise que en menés

Sy maintenant ne la laissés; 1776

Et traitres estes et renoit

Qui touchés rien qui du roy soit.”

“Par dieu,” ce dist le senechalz, 1779

“Livrés serés a trestous malz.

Barons,” dist ii. “or y parra

Qui ma grant honte vangera.” 1782

Et quant ilz ont l’enfant congneu,

.V. l’ont feru dessus l’escu

Ou chascun sa ianse brisa. 1785

Mes Eledus point ne versa,

Et il frapa si le promier

Que mort l’abat hors du . . . er;w 1788

Et puis frapa si le segont

Si que l’espieu ou corps li ront.

Et puis tantost vint l’eseuier 1791

Qui sus le tiers aia fraper  
De sa lance que il porta

”8MS quellamoit.  
l9MS iUegible.

Que, veulle ou non, sì Paterra. 1794

Et Eledus frapa le quart

Tant que le chef et le corps part.

Et Pescuier torne au sincquain: 1797

p. 32 vo Tous deux ferirent fort et de plain  
Sy que chascun abat son per;

Mes Eledus li va ayder. 1800

Et lors les autres vindrent ensamble  
Sus eulx co... s,\*° si con me samble;

Et Eiedus et l’escuier sien 1803

Se deffandirent si tres bien  
C’onques ne furent par nul mainé;

Et le secours de la cité 1806

Vindrent adonc par grant aïr,

Chascun ala le sien ferir;

Quar promier coup si en verserent 1809

Telz cent que puis ne releverent;

Et l’un versa, Pautre est tumbé,

D’une part et d’autre si ont frapé. 1812

Mes l'ost moult fort se deffandoit,

Et Eledus les destranchoit,

Car contre li n’a nulz pouvoir. 1815

Et n’y avoit homme, je 1 di pour voir,

Qui ja congneust que il fallist

Que chevaliers ne abatist, 1818

[I]Iec veïssés estour meler

Et le un choir et l'autre vérser,

Escus et lances moult fort croissir, 1821

Espees et eaulmes fort restantir,

Et vouler testes et maisselles,

Les piés, les poins et lez boéles. 1824

Et Eledus si se hasta  
Le senechal si encontra.

Ferir l’ala tant fort du bran 1827

Parmy le eol ung coup tout grant  
p. 33 ro Le chef li tranche de houltre en eultre.

s0MS iilegibie.

“Or,” dist il, “s'est[[5]](#footnote-5) somme toute; 1830

Jamais se sera deffiee

Tant riche court ne honoree

Comme la court du nobie roy 1833

Que deffyés trestous pour moy.”

Et quant ilz virent leur seigneur mort,

Trestout perdírent leur confort. 1836

Chascun a Eledus se randy;

Le roy les prist tous a mercy,

Puis envoya en ieur chastel 1839

Grant garnison, car estoit bel.

Et puis s’en tornent a Tubie.

Le roy esgarde sa compagnie: 1842

Nul ehevalier n’a moins trové,

Vint en y a qui sont naffré.

Chascuns disoit de Eiedus 1845

Que s'il vivoit .x. ans ou pius,

Oncques nuî homme n’eut tant d’oneur

Com il avra pour sa valeur. 1848

Tous li porterent moult grant honeur,

Car ilz ont veû sa grant valeur.

[Dl’Eledus dìsent ou palays 1851

Que de tous mambres estoit bien fais.

Trestous l’esgardent desgarnir,

Et tous le prenent a benoŷr. 1854

Quant Eledus fu desarmé,

Sus en la saie s’en est monté.

Trova Serene en seant. 1857

“Dame,” dist il, “dieu, qui ne mant,  
p. 33 vo Sault vous et vostre co[m]paignie.”

Et lors Serene si s’umilie, 1860

Et puis si li a demandé  
Du senechal comme est aié.

“Dame,” dist il, “que je I'ay mort,” 1863

“Par dieu,” dist elle, "ce me piaist fort,

Car tous tems estoit enuyeux,

Et tout par tout mal gracieux; 1866

Et a chascun povoit ennuyer,

Qu’ilz ne s’osoient de li vanger.

Et vous, qui es” si tres vaillans, 1869

En avez pris bons vangemens.

Or vous povés joye donner,

Car bien me samble, au mien cuider, 1872

Qu’encor serés moult tres vaillans:

Bien pert a vos comencemens.’’

“[D]ame,” dist il, “tres grant mercis 1875  
De vos honeurs et de vos dis.

Et je pry dieu qu’il me doint fere

Chose qui bien vous puisse plaíre, 1878

Car volentiers je le faroye,

Et de bon cuer, si lieu trovoye.”

“Sire,” dist elle, “je le croy bien, 1881

Qu’en vostre corps a tant de bien  
Que ne savriés anciment

Nulle rien fere desavenant.” 1884

“Dame,” dist il, “si dieu me gart,

Tant parlés gent par mon esgart

Que rien n’y sçay que amender, 1887

Ne nulz n’y puit rien myllorer;

Bien aye de qui vous l’apristes,

Et vous, car bien le retenistes.” 1890

p. 84 ro Deme[n]tre que l’un a l’autre parioit  
Le roy ouŷrent qui venoit.

Serene li va encontre aler, 1893

Car son amour li veult seler.

Et tantost fu monté le roy

Eledus prist parmi le doy; 1896

Jus en ia chambre sont entré

Ou le souper est apresté,

Et lors s'alerent a table metre. 1899

Au souper ont faite grant feste  
De Eledus, et ont compté [[6]](#footnote-6)

|  |  |
| --- | --- |
| Comrae le jour avoit ovré.  Pour ce I’araa Serene tant Que tout son sens et son samblant | 1902 |
| A tout en li, je le di bien,  Et l’escuier le congnoist bien. [A3 tant ont ia table levee, | 1905 |
| Et fu ja nuyt grant et seree;  Et l’escuier vint tout de plain, Son seigneur prist parmy la main, | 1908 |
| Jus en la chambre l’en mena, Et sus ung lit si l’assega.  Et quant Serene l’en vy entrer, | 1911 |
| Toute yree s’en va coucheer En son lit ou cuide dorrair. Mes amours ì’ala assalir, | 1914 |
| Le dormir li tolt et le poser, Plaindre la fait et souspírer. Et Eledus en celle guise | 1917 |
| Qu’ amours en fait a sa devise,  A 8on eseuier parle de ses amours, Et lors oblie fort ses dolours. | 1920 |
| “Par ma foy, sire,” dist l’escuier, “Bien devés estre plaisantier Et franc et humble et debounere, | 1923 |
| Bel acuillans et grant donnerre; Et de folie bien vous gardés,  Et de proesse fere, pancés, | 1926 |
| Que de Serene congnoys bien Qu’elle vous aime sur toute rien." “Comme le savez?” ce dist I’enfant. | 1929 |
| “A tout son fait et son samblant, Et au parler et au aler,  Car a moy ne se puit seler | 1932 |
| Amans qui soit emamorés.  Et mestier est qu'ainsi facés, Que si en segret vous la voyés, | 1935 |
| Gent et souêf li dissiés Vostre cuer et vostre taient; Car je congnoys sertainement | 1938 |

De la bele qu’amour vous a, 1941

£t que moult bien si li plaira  
Que vostre amour li dissiés entiere.

Et je vous diray bien la maniere.” 1944

fF.lt Eledus se prant a sospirer.

"Fol,” dist il, “bien te voys foloyer;

Tant l’am que quant suy devant soy 1947

Ung seul mot dire adroit ne li sçay.

Mes si savoie qui m’est2' plaisir,

Trop mieulx que vous li savroye dir; 1950  
Mes je n’ay point bonne raison  
En li amer; si dieu bien me don  
p. 35 ro Que si de rien li desplaisoye, 1953

Bien sçay de vray, vaincu seroie,

Car ses sens est a tous sobriers.”

“Certes, non est,” dist li escuiers, 1956

“Ainz la vaincrés, si me creés  
Et par raison parler sachés.”

Eledus dist: “Ore voyons 1959

Sy savrés vaincre par raisons,

Et je vous respondray par luy

Et verrons que dirons en duy.” 1962

“Sire, plest moy,” dist l’escuíer;

“Je doy donc comanser promier,

Et verray vous com respondrés, 1965

Et je commans comme ourrés:

Dame Serene, ce li dist,

La plus bele qui onc naquist, 1968

La plus prous et la plus vaillans,

S’il vous plaist, oyés mes talens;

Trestout suy vostre entierement, 1971

Et vous ma dame sertainement,

Et me devez ainsi garder

Comme le vostre, sans plus parler, 1974

Qu’a vostre tort ne me viengne mal;

On doit au sien estre loyal:

Et si j’avoye a nul fuer  
Mal ne doleur dedans mon cuer,  
Vous m’en povez tost aliger;  
Fere le devez, au mien cuider.  
Ouyés, dame, pourquoy le dy:  
J’ay en mon cuer ung mal santi  
Qui me tolt boire et manger,

1977

1980

1983

p. 85 vo Le dormir et tout alegrier,

Et si ne treuve par nul mege  
Que la doleur me assouage.

Mes vous, dame, avez povoir  
Que m’en povez garir, pour voir.  
Et puis que me povés garir,

Ne me devez laisser morir.”  
fF.liedus respont pour Serene  
Comme raison si le demene.

1986

1989

1992

“Amis,” dist il, “que me disés?

Quel mal est ce que vous avés?

Comme vous puis donner garissement? 1995  
Ditez le moy tout clerement.

Bien vous garray se il est droit,

Car a tort perdre25 on ne vous devroit.” 1998  
Et l’escuier dist: “Dame, ouy;

Mes pour dieu, dame, je vous supli,

Sy je di mal a vostre gré, 2001

Que s’il vous plaist, soit pardonné.

Sy plus mon mal peusse soffrir,

Ne m’en voulsisse ja descovrir. 2004

Mes or suy tant du mal grevés  
Pourquoy le dy ore forcés.

Dame, humble, doulce, plaisant, 2007

Le vostre grant enseignement,

Vostre beauté, vostre noblesse,

Vostre gent corps, vostre proesse, 2010

Et vos louenges et vos beautés  
Sont en mon cuer si fort entrés

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 64 | THE UNIVEBSITÏ OP TEXAS |  |
|  | Que nuyt ne jour ne me sovient | 2013 |
| p. 36 ro | Fors que de vous et de vo maintient. Et quant je voy le vostre esgart |  |
|  | Mon cuer enlasse de toute part.  Et tant vous aime que quant vous voy Ce m’est avis que morir doy. | 2016 |
|  | Ce est amours et grans desirs Pourquoy je gete plains et suspirs; Et en mon cuer ay tel travailh, | 2019 |
|  | Qui mal me donne et bien me failh: Dieu le me donne et fait soffrir,  Et vous, dame, m’en povez garir. | 2022 |
|  | Et si di orgueilh ne folour,  Tout ce fais je pour vraie amour. Pour vous morray je a torment | 2025 |
|  | Sy pour [vous] n’ay aligement Et n’aye povoir et seignourie De cel bel corps plain de cortoisie | 2028 |
|  | Que je le tiegne et tire a my; Que me donnez povoir aussi De baiser celle bouche bele, | 2031 |
|  | Que tant plaisant n'en a pucelle;  Les oeyllz vairs et rians  Qui m’ont trait le cuer doulcement, | 2034 |
|  | Et la vostre plaisant doulceur De mon corps ostera la doleur. Et ainsi, dame, seray esfcors, | 2037 |
|  | Ou autrement je seray mors. Et puis qu’avez tout le povoir Que me povez du tout valoir, | 2040 |
|  | Ne me fallés, je vous supli: | 2043 |
| p. 36 vo | Grant blasme en avriés aussi.” “[A]mys, bien est grief que ayés |  |
|  | Pour moy tant mal com disés. | 2046 |

Je vous garroye si je povoye,

Mes mauvai[s]tié point ne faroye.  
Et de vous croy que savez bien  
Que de dame point ne convient,

Sy veult bon pris, je le vous dy,

2049

Que nulz la baise fors son mary; 2052

Et j’ay mary moult honnoré,

Pourquoy ne doy fere mauvai[s]tié

Pour nul baron qui au mon soit, 2055

Car mon pris s’en abaisseroit.

Et vous ne me devriés dir

Que pour ung pou de bon plaisir 2058

Face ne disse aucun mal;

Ainz m’en devriés vous garder.

Le mal qu’avez ne remambrés, 2061

Et jamais tache n’en avrés.”

\*‘[D]ame, tant parlés richement

Et non en rien a mon saulvement: 2064

Mon mal pour ce garis non est,

Mes pìus pour ce enflambés est.

Ce que vous di est verité 2067

Et part de cuer bien enflamé.

Et ne m'aiés pas pour enfant,

Que pas ne ehange tost mon talent, 2070

Que ja, par dieu, n'en sera fors  
Le greveux mal que j’ay ou corps.

Et vous diray com le farés 2073

p. 37 ro Sans nulz blames ne mau [v]ai [s]tiés;

Ainz en avrés grant honneur

Et n’y prandrés point de deshoneur. 2076

Et je ne veuilh que le faciés,

Sy dieu m’ajut ne charités;

Avant fusse mort en bataille 2079

Que vous feïssiés aucune falle.

Mes non l’avés; nyl ne vous a

Aucun mary, n’en parlés ja. 2082

Ne ja a dieu ne soìt plaisir

Que il vous aye en son plaisir;

Car je ouŷ dire qu’il ne fait neant 2085

Fors ajuster or et argent;

Car il n’est tant bons ne tant prous

Celluy duc que digne soit de vous. 2088

Combien qu’il soit riche et manans,

De tant doit estre plus dolens,

Car l’omme lent enpovresist, 2091

Et l’omme proux si enrichesist;

Que le manant veult tant richesse

Que il ne panse en proesse, 2094

Et qu’il soit riche de grant avoir,

D’autre noblesse si n’a vouloir;

Et de paresse et d’orgueilh, 2097

Et monte tant en son orgueilh

Que part son avoir et sa vie

Et sa proesse en oblie. 2100

Et paru bien a Symon le duc,

Que pour l’aventure que il eut,

Tant de pris et d’orgueilh leva 2103

Que tant monta que il tumba,—  
p. 87 vo Les covoiteux riches le font ainsi,—

Tant laidement que il mory. 2106

Pourquoy, dame, faites folie,

Car covoitise est vilenye ...

Qui donne son cuer et s’amour 2109

A manant covoiteux pour ricour,

Car .c. manans de male guise

Ne valent ung proux en sa chemise; 2112

Car le proux est larges et manans,  
Nobles et bons et congnoissans,

Et de fort et de ardi corage,

Et si avance tout son lignage,

Et met pour son amy vouloir,

Le corps, l’avoir et le povoir;

Et se garde de fere negun lait.  
Pourquoy, dame, si dieu plaist,  
Vous n’avrés ja icel mary  
Qui vous a mise en obly;

C’onques ne fu si bons ne proux  
Que une foys venist vers vous;  
Pourquoy amer ne le devés.

Et vous mesmes moult bien savés  
Que plus panse de sa richesse  
Que de vous, ne fere prouesse.

Mes s’il vous plaist, aiés chosiment

2115

2118

2121

2124

2127

De moy qui vous aim loyaulment. 2130

Et dame, n’y gardés richour,

Mes le bon cuer et la amour,

Car vous avés povoir en vous: 2133

Pour vous seray et rics et proux  
Que ne doubterés ne duc ne roy,

A bien, n’a mal, ne a desroy. 2136

p. 38 ro Et s’il vous plaist, bien me povés  
Fere mary et affoulés.

Oecir me povés ligerement, 2189

Mes plus farés honnoureement

Sy vous et moy enrechisés

Que ne farés si m’occirés, 2142

Car ja ma mort ne vous ert prous,

Ainz sera blame et ochoisous;

Et en serés des gens blamee 2145

Et toute jour au doy mostree.

Et doncques, dame, aiés en mercy,

Pour vostre amour, je vous en pry.” 2148  
“Sire, bien savés preecher,

Sy vous seiissiés messe chanter.

Ne pour ce bien m’est grief vostre mor[t], 2151  
Mais puis qu’elle n’est a mon tort,

Ja ne dites ne ne croyés

Que me soit blasmes ne pechés. 2154

Sy vous morés pour vo folour,

Vostre est le blasme, et a l’amour,

Que moy n’en puit on accuser. 2157

Ne mon mary ne devés blasmer,

Car laisser ne le puis pour droit.

S’il n’y avoit autre maldroit,

Combien qu’il soit coveteux et faulx;

Mes je seray bonne et loyaux

Tant que le faray torner vaillant 2163

Et franc et large et bien manant.

Et vous segnés28 autre voyage,

Que ne faciés si grant folage, 2166

Que vous veuiléa ce que ne doy;

Mes tenés vostre cuer en quoy,

Car puis que vous faites si proux, 2169

p. 38 vo Bien devés estre engygnous

De vous garder de tele amour;

Et si nel faite [s], c’est grant folour; 2172

Pour ce vous faut autre confort,

Le droit qu’avez, sachés, est tort.

“[£)]ame,” dist l’autre, “n’est pas en ce 2175  
Saulvee soit vostre honorance.

Ung pou disés oultre mesure,

Car amour est de tei nature 2178

Que ja pour pris ne pour richesae,

Pour mauvaistié ne pour povresse,

Ne pour proesse ne pour valeur 2181

Sy n’ayme pas le íin aimeur,

Mes tout ainsi qu’amour le guye,

Car de tel guise est establie; 2184

Car j’ay veii homme de bas ester,

Enreché fu pour ault amer,

Et mainte dame pou honoree 2187

Pour bien ault homme honoree.

Et pour ce, dame, ne vous chaut dire

Sy vostre amour n’ay que je plus vive, 2190

Qu’au las d’amours si me suy pris

Comme le serf qui ou lacs s’est mis,

ïlec dont puis ne puit ìssir, 2193

Tant pou me puis de vous partir;

Ne povoir n’en veuilh avoir

Pour bien ne pour mal que j’en espoir; 2196

Mes dieu me doint tel chose fere

Qui a tous jours mais vous puisse plaire,

C’om ne puit fere d’espervier 2199

Ne d’un austour faulcon lainyer,

2202

Ne asne ne sera baptisé  
Pour quelque aygue qu’il soit baigné;  
p. 39 ro Pour quelle aygue que baigné soit,

Ja ne sera que asne ne soit;

Ne ja ne sera malvais bons, 2205

Que que fassions ne moy ne voua.

Bien entendés que je veuilh dire

Et en quel part mon cuer atire; 2208

Et bien sçavez sertainement

Tant vous ay mostré mon samblant.

Pour rien ne me devés fallir, 2211

Âinz me devez de tout guarir.

Helas! je n’ay autre povoir

Pors me fassiés vostre devoir. 2214

Helas! ma dame, mercy me valle

Et vraye amour ne me defalle,

Combien que grande dame soyés, 2217

Vos dons en est plus honorés.

Sovyegne vous de la roŷne

Qui l’escuier prist qui fu de Savine, 2220

Car il fu preux, et tant l’amoit

Que pour eiie morir se lassoit,

Et puis fu roy noblez et vaillans, 2223

Et si vainqui ses mal veullans

Tant que l’en fu puis honoree

Plus que devant n’avoit estee. 2226

Tout ainsi, dame, me povés fere

Meilleur que roy he emparaire

Que seul me reteignés a amant 2229

Et ja nul autre ne m’ert nuysant;

Car jamais amant negune dame

Non ama tant com je vous amm[e]; 2232

Pourquoy n’est rien fors vous me va[lle]:

Las! je vous pri, point ne me falle  
p. 39 vo Li vostre grasse et vostre amour, 2235

Et que ce soit sans desonnour.”

[Qjuant l’escuier sa raison laissa

Et Eledus fort suspira 2238

Et dist: “Compain, pour verité,

Sy vain tout est qu’avons parlé,

Car avant que ne la prieroye 2241

A male mort me occiroye  
Celle tres doulce damoiselle.

Helas! pourquoy fu onc tant bele 2244

Qu’en toutes pars j’en ay le pis,

Et sy n’en sçay avoir nul pris

Sy vraye amour ne m'y adresse, 2247

Car c’est ma dame et ma maitresse."

Tant est l’enfant en grant labour

Que il ne pose ne nuyt ne jour 2250

Et se despoire et s’amorte.

Son escuier le resconforte

Et si li dist pour bon espoir 2253

Que Serene l’aime de voir.

Mes Eledus pas ne l’en croit

S'il ne le scet et ne le voit, 2256

Car vraye amour du tout l’enflame.

Mes nonpourtant, tout seul non ayme,

Car s’il se deult et nuit et jour, 2259

Sy fait Serene sans nul sejour,

Car quant pucelle a amer prant,

Ayme moult fort ce a quoy tant. 2262

Pourquoy est tant enamoree  
Que toute nuit s’est guermentee.

Eile se tome et si se vire 2265

Et moult fort plaint et si souspire.  
p. 40 ro "Dieux,” dist elle, "que faray,

Ne pourquoy oncques I’encontray? 2268

Eledus quar ne m’aime mye;

Trop suy fole, par sainte Marie.

Ou lax d’amours suy atrapee, 2271

En cuer, en corps et en pancee  
Tant que de moy non ay povoir,

Et n’ay nul sens ne nul savoir 2274

Fors a ce fere qu’ amours commande.

Mon domage est ce que commande,

Car je croy si mon pere le savoit 2277

Que tant l’amasse, il m’occiroit.

[A]voy!” dist Serene, “ce que est,

2280

Car ung conte qui du roy est  
Ayme tant que je n’ay pose  
Et ne me mambre d’autre chose;

Ainz morray bien si cecy dure, 2283

De cest grief mal qui tant me dure,

Et a celluy si n’en chaut gaire.

He! dieu, quel sens le me fait fere? 2286

Partiray m’en, plus amer ne veuilh,

Car c'est chose dont trop me dueih.

Et je suy roỳne de ault parage, 2289

Et il est cans de bas iignage;

Et si n’est roy tant soit vaillans,

Ne tant riche ne tant poissans, 2292

Ainsi comme un[g] chascun dit,

Que pour sa femme bien ne me prist.

Des riches? que dy? plus sont avers, 2295  
Et les proux sont tousjours espers;

Les riches sont couars et faintis  
Et les prous corageux et ardis; 2298

p. 40 vo Les riches font toute vìlenie,

Et les proux font toute cortoisie.

Pourquoy le proux vault en proesse 2301  
Plus de .v.c. en leur richesse.

Et ja dieu cuer ne me donne

Que mon cuer mete en riche homme. 2304

Et beaux et proux est cilz que j’aime,

Pourquoy, amours, a vous m’en clame.

Et tous disent qu’il n’est pucelle 2307

Qui en cest mon soit de moy plus bele;

Et Eledus est li pius beaux,

Ly plus cortoys et li plus ygneaux, 2310

Et li plus ardis qui onc prist naissance,

Et part au fais que il commance;

Et si est cans de ault afaire, 2313

Et est neveux de I’emparaire.

Par dieu, donc pas ne faiz folîe,

«. Sy plus l’ayme que homme qui sye, 2316

Car si j’eatoye d’oneur plus grant,

Le veuilh amer a mon talent;

Et si je puis, a mary l’avray, 2319

Et jamais autre n’en avray;

Avant fusse mort que li dux

Sy eiiat m’amour mes Eledus. 2322

Et s’il ne le veult, que porray dir?

Las! pour s’amour devray morir.

Mes il ne le sofferroit mie, 2325

Ne ne faroit tel vilenie

Que me laissast morir pour s’amour.

He! fole! et com dy tele folour? 2328

Car il est homme de mon pere et de moy.

Baiser le voudroye or, par ma foy,  
p. 41 ro Et seroye de mon mal guarie, 2331

Mes j’en seroye envergognye;

Ce sambleroit que fust putage,

Pourquoy ne doy fere tel folage, 2334

Car il trop moyns m’en priseroit.

Mes se il de tant me desiroit

Que il me priast et me voulsist amer, 2337

Moult me viendroit en desirier.

Mes s’il me mostre aucun samblant,

C’est de son bien, qui est si grant, 2340

Et pour ce que suy de ault pris;

Car iî m’est moult bien advis

Que il me porte bonne amystié, 2343

Car il deux fois a dieu prié

Que !i doint povoir de moy servir.

He! dieux, quel sens le me fait dir! 2346

Ne me fait cujer qu'a moy s’atende,

En autre lieu a son entende,

Car il me dit par sa doulceur 2349

Qu’il est tout myen sans deshoneur.

Las! s’il li plaist, je suy bien sienne  
Mieulx que ne suy d’autruy ne myenne; 2352  
Pour ce devroit il estre myen  
Sy vraye amour le vouloit bien;

Mes je ne sçay com je le soye, 2355

Ne je ne sçay santier ne voye

Fors que le fasse de moy prier

Pour celle en qui me puis fier: 2358

C’est ma cortoyse damoyselle

Qui le li dira quant sera avec elle,

Car pas morir ne me doit îaisser 2361

S’a son honeur puis eschaper.

He! dieu, con mal m’en seroit pris  
Sy de son corps, noble et gentìiz, 2364

p. 41 vo Aucun bien mon cuer n’avoit,

Mes je pri dieu qu’amy m’en soit.”

[AJinsi se plaint toute nuyt Serene, 2367  
Car vraye amour si la demene;

Et Eledus autant ou plus

Jusqu'au matin qu'il leva sus. 2370

Et quant l’enfant se fu levé,

De par ie roy sy fu mandé,

Le quel y vint et il ly dist,— 2373

“Fyllol,” dist il, “s’il vous plaisist,

Je veuilh que nous aions chacer,

Et sy avrons aucun sanller.” 2376

“Voulontiers, sire,” dist Eledus.

Et les veneurs sy sont venus

Qui amoynent braches et levriers, 2379

Et lors monterent sus les destriers.

Vers Montezir tienent leur vye,

Une forest moult bien guamye 2382

De sauiuazmens de manìeres,

D’a[r]bres et de bonnes rivyeres.

Mes Eledus plaint et suspire: 2385

C’est pour Serene que tant desire,

Pourquoy l’alee point ne li plaist.

Mes l’escuier li donne bon bet 2388

Qui todis li parle de Serene,

Pourquoy au parler se reffrene.

Et Serene est sus en la tour 2391

Qui resgardoit tout par tout;

Tant comme peut les resgarda,

Et puis apres se devala: 2394

Dessous son lit si s’est couchee  
Toute dolente et empioree;

Tout en plorant si se guermente, 2397

p. 42 ro Et tantost sa damoiselle entre

Qui moult fu proux et moult cortoìse;

Rien ne li fait qui li desplaise 2400

A sa dame, car bien fu enseignee,

De tout savoir bien mesuree.

D’amours scet bien toute la vye, 2403

Et eut a nom par droit, Sebyle,

Et fu contesse de Navylle,íT

Et si fu noble a meraville; 2406

Le roy li commanda sa fille

Pour îa dresser et enseigner,

Et bien vous puis de voir compter 2409

'Que plus gent n’aprist damoiselle  
Bel maintien que Serene fit d’elle;

Et povreés le tantost ouïr 2412

Sy seul me laissés ung pou dir.

Et quant Sebyle fu venue,

Serene trova toute esperdue 2415

En son lyt ou suspire griefment.

Et elle li dist moult doulcement:

“Helas! ma dame, comme estés! 2418

Pourquoy plorés ne suspirés?”

"Que tout le corps si me desment

Et je ne sçay dont il me vient.” 2421

“Pour dieu, ma dame, je vous suply,

De ce qu’avez, tant encouvy;

Ostés vo cuer et vo talent, 2424

Car je congnoys sertainement  
Que tous vos maulz et vos dolours,

Trestous vous viennent du mal d’amou[rs]; 2427  
Et le lyre en avez oblie  
Et voatre esbat trestout laissie,

La joye, le rire et le chanter, 2430

Et le dormir et le reposer;  
p. 42 vo Et que pansés que vous amésî8

Fors le mary quant vous l’avrés. 2433

Pourquoy vous pry, ma dame suer,

Que plus ne soit en vostre cuer

«Heading uneertain.  
í8Reading oncertain.

Âmours, que griefne[[7]](#footnote-7)’ chose est,  
Et pou avance celluy quì y est,

2439

2436

Ou soit viellart, ou soit enfant,  
Ainz le destruit et met au neant:

Et je le preuve par les acteurs,

Com Sanson en mory a grant doleurs;

Sy firent d’autres, pourquoy vous pry 2442  
Qu’amours mettrés tout en obly,

Et vostre cuer si en ostés

Pors au mary quant vous l’avrés.” 2445

“[Dlieux,” dist Serene, “quelz pechés

Vous met au cuer que me chastìés

De ce dont nul gré ne vous sçay; 2448

Pour musarde et pour fole vous ay

Quant estandre cujês le feu

Qui est aux box et ou mylieu, 2451

Et me mandés mettre en mary;

Avant aye le chef party

Que je ja en son povoir sie. 2454

Et puia disés d’amours folie,

Et je ouŷ dire que tous biens en Sont nez.

Par dieu, com fole me chastiés. 2457

Car j’ayme bien et ameray,

Et ja nul jour ne m’en tayray.

Pourquoy vous pry, n’en plus parlés 2460  
Sy corrousser ne me voulés.”

“Helas! dame,” ce dist Sebile,

“Tenés en mal que que vous die 2463

Pour chastier ne pour amour,  
p. 43 ro Tout ce fais je pour vostre amour,

Car de vous croy que savez bien 2466

C’onques ne vous contrefy de nulle rien.

Mes prover puis tout par droiture

Que ce que dy est par mesure, 2469

Car je sçay bien comme va d’amours,

Quelz biens en vienent ne quelz dolours.

Mes puis qu’estes en desir,

2472

2475

2478

2481

*2484*

2487

2490

2493

2496

2499

2502

2505

2508

De tout veuilh fere vo plaisir.

Sy dit vous ay que vous desplaise,  
Pardonnez moy, car il me poise.

Ainz vous en veuilh du tout aider  
Puis que tant fort voulez amer."

“Ma suer Sebile,” ce dist Serene,

“Moult estes doulce et de bien plene;

Pour ce vous aime tant qu’il n’est rien  
Pour vostre amour ne fe'isse bien.

Et pour ce, suer, je vous suply,

Me conseillés, qu’amours m’occy;

Car tant ayme celluy qui est beiz et preux  
Que nul bien n’ay ne sumes nos deux.

Mes d’amours me merveille fort  
Comme me donne tel desconfort,

Ne qu'est amour qui tel mal me donne:  
Mon euer occist et ma personne.

Dites le moy si en savez rien,

Ne si amours a povoir de bien  
Que ja m’en puisse tant donner  
Que tout ce mal me puit laisser.”

“[M]a dame.” dist Sebyle la proux,

“Je en diray ee qu’en sçay a vous  
Puis tant voulez d’amours ouýr;

Ne m’en priés, le vous veuilh dir.

Or entendés, je vous diray.  
p. 43 vo Trois amours sont, trestout pour vray,  
Les quelea [sont] bien desparties.

Sy comme dieux les a parties.

La promier est de dieu le bon,

Et ceulx qui de celle amour son  
Sy en gaignent le saint pardis  
Et Ioyauiment y sont assis.

La segonde est des parens  
Et des amis et bien veullans;

Et ceste est par droiture donnee  
Et est par tant bien espoenchee.

Et 3a promiere est de droiture,

Et la segonde est de nature, 2511

Mes trop doulce eat la derriere.

Or en diray je la maniere:

Promierement la comança 2514

Le plus bel pareilh com dieu forma;

Ce fu Adam, et Eve, sa per.

Et de ses maina lez volt dieu former. 2517  
Quant l’ama il et elle soy,

L'amour ce mist aux deux pour vray;

Et du veoir saíiy le piaisir, 2520

Et de desirier, bien le puis dir,

Sally l’amour, et de î’amour

Yssy la doulceur et la saveur, 2523

Et de Ieur veue si se fit

Amours doat eont ìi bien trestuit;

Pourquoy lors dist Adam de Eve, 2526

Pour la femme, ainsi com treuve,

Pere et mere en laissera hommeu

Pour ce vous dy, ce est la somme, 2529

Que de ces deux sally i’amour,

Et si nasqui jusques la foulour  
Fu faite de cel doulz manger 2532

p. 44 ro Dont dieu leur fy le mon puepler.

Et fu l’amours par toutes gens

.V.m. ans jusques II naíssmens 2535

Fu de eest monde qui puepla

Que fors nousw n’en eschapa

Et ceulx qui estoient en la clausure. 2538

Mes puis saîly de leur nature

Pourquoy tout le mon se puepla.

Et puis l'amour Abram comansa, 2541

Et puis Eebeca avec Jozaat,

Et puis Rachei, qui jut en abat.

Ceulx la s’amerent loyaulment 2544

Qui o[n]cques n'eurent discordement.

Et d’eulx sallyrent lez lygnees

8«Eeading nncertain.

Que autre fois vous ay comptees. 2547

De ceulx sallyrent et ducx et roys,

Contes, chevaliers et bourgoys.

Leurs roys faisoient des plus sobriers 2550  
Et des plus hardis chevaliers,

Combien qu’ilz fussent tous d’un Iignage.

Mes pris et honeur si fait parage 2553

Et manentie et richesse

Pourquoy ceulx la leverent noblesse.

Puis firent guerres et tormens, 2556

Mors et travaillez, dampnemens.

Et ce faisoient tout pour amour  
Et pour avoir pris et honnour, 2559

Car les maulvays vouloyent acquerre  
Les richesses, pourquoy faisoient guerre,

Et les preux pour proesse exaucer; 2562

Et s’entendoient fort a amer.

Pour ce estoient francs et hardis,

Larges estoient et de bien guarnis. 2565

Et tout ainsi sy vint amours  
p. 44 vo De gré en gré tant que les actours

Avons ore de ceulx qui amerent, 2568

Des maulz et des travoux que passerent.

Mes si je tout le vous disoye,

Plus de .iii. jours je y mettroye. 2571

Mes la somme vous ay comptee  
Dont vint amour ne dónt est nee;

Et sçay pour moy mesmes le voír, 2574

C’amours si a ung tel povoir

Que homme n’a pris ne valour

Que tout ne viegne pour amour; 2577

Car amour fait le eouart hardi,

Et Ie foî sage et anobly;

Les plus paillars, les fait plaisans, 2580

Les eschars larges et congnoissans,

Le nyce preu et le vil bon,

Et l’orguilleux humble et bon, 2583

Le faulz loyal et vergoygneux,

Doulz et souêf le ennuyeux;

Et que d’amours viennent tuit bien. 2586

Pour ce amours n’y garde rien  
Ou se met, car avant fait amer  
A une dame de hault afer 2589

Ung escuier de bas parage,

Et a ung conte de ault lignage

Sy fait amer une vilayne; 2592

Car amours si est d’une tel vayne.

Mes ainsi est partout assise,

Qu’amans y a d’une tel guyse 2595

Qui ont leur cuer et leur panser  
Tous jours a femme engygner  
Tout humblement en bel samblant, 2598

Pourquoy les proux s’en vont gardant.  
p. 45 ro Et y a de femmes ensement

Qui font a homme bel samblant, 2601

Et si prenent tout leur servir  
Et puis si pensent de eulx traïr.

Pour ce en prent a la foys maulx 2604

A ceux qui31 sont si desloyaulx.

Mes ceulx qui sont de bonne foy,

Si leur en vient grant bien, ce croy. 2607

Mes avant ont poyne et torment,

Et desirier et marryment;

Car asses le porte amours 2610

A tous les loyaulx amorous;

Le feu leur boute dedans le corps

Tánt ayme ce Ia ou s’est amors; 2613

Veiller le fait et endurer,

Fremyr le fait et fort trambler.

Ce est le mal qui desespaire 2616

Quant il ne voit ce que espoire.

Mes quant amours si les assamble

Qu’ilz se complagnent tous deux ensamble, 2619

Adonc oblyent toute douleur,

Et si recuevrent joye et baudour.

81MS que.

[V]eés vous d’amours le mal et le bien; 2622  
Mes je vous pri, me croyés en bien,

Car si le faites, point ne faudrés.

Gardés vous bien que trop n’amés, 2625

Et ne faeiés folie qui soit,

Ne nulle rien qui mal vous soit,

Qu’a dame fault sens et suffrance 2628

Et tous jours soit en grant doubtance,

Que uns bons arbres, quant est tallés,

Ja puís bon fruit n'en est Ievés. 2631

Ainsi est de dame quant fait  
p. 45 vo En nul temps rien qui mal li soit;

Car en une heure tel chose fait 2634

Dont part honeur et tout bienfait.

Pourquoy vous pri, gardez vous, ma suer,

Et restregnés fort vostre cuer, 2637

Car vous estes tant proux et prisee  
Que tot par tout estes nommee.

Ja trop amer ne vous faudra, 2640

Que qui vouldrés vous amera.

Pourquoy, sy vous osoye dire,

Du duc ne vous chaut escondire, 2643

Car par l’enfant, si le laissés,

Je croy, tel feu enflamerés  
A l’ardement que l’enfant a 2646

Que de grant temps ne s’estaindra.

Pourquoy vous pry, par bonne amour,

Que vous gardiés le vostre honnour.” 2649  
“Suer,” dist Serene, “doulce et bonne,

Bien fu cortoise la personne

Qui vous mostra tant sagemant, 2652

Et vous Papristés moult noblement.

Pour ce vous croy, et gen et bien,

Et faray tout fors une rien, 2655

Car ja par aygue ne par feu,

Par pleurer, par rys ne par jeu,

Ne pour rien com me puit parler, 2658

Ne partiray d’Eledus amer.

Tant m’est ou corps le cuer sien

|  |  |
| --- | --- |
| Que je morray, ou il sera mien.” “Suer,” dist Sebile, “va il ainsi?” “Ouýl,” dist elle, “je bien l’afy; | 2661 |
| Mon euer pour rien fors n’en seroit Sy tout le mon le me disoit.”  “Or doncques ne soyés coitee | 2664 |
| Qu’il samble que soiés enamoree, Car s’Eledus le congnoissoit, Envers vous s’enorguilliroit; | 2667 |
| Car si voulés estre amee, Chere li soyés et enseignee; Et ainsi vous amera il, | 2670 |
| Et tout ainsi croy que fait il.  Mes il mout bel se scet covrir;  Et si meM croyés en gent souffrir, | 2673 |
| Je faray tant, si puis, pour rien, Que vostre pere le vouldra bien.” [E]t quant Serene l’a entendue, | 2676 |
| Toute de joie est revenue; Moult se reffrene et s'alige En sa damoiselle, et la prie | 2679 |
| Qu’encor li compte mais d’amours Et que maintiegne les amorous. Elle li compte de Ponteon | 2682 |
| Et de Phylomene, d’Alyon;  Puis compte li d’Alme et d'Oré Comme mantindrent leur amisté, | 2685 |
| Comme Oré33 ou feu saulta Dont gita Alme que tant ama. Puis li compta de Seneas | 2688 |
| Comme ovra pour Matisalbras. Puis li compte de Geme et d’Amé, Comme par li ardi la cité; | 2691 |
| Puis de Dydo, comme fery Avec l’espee pour son amy. Et puis de Cybe et de Datis, | 2694 |

S2Reading uncertain.  
S8MS Ozé.

Et puis de Thys et de Blivis; 2697

Puis d’Aleandre et d’Ero,

De Lyquide et de Femo,

p. 46 vo De Florys et de Blancheflour, 2700

Comme entra pour li en la tour;

Puis de ParisM et d’Elene.

De tous ces amoreux li amene 2703

De leurs beaux faiz et prouesses

Que pour amour flrent, et dez noblesses.

Toute jour l’a en soulas tenue 2706

Jusques a tant la nuyt est venue  
Que le roy et Eledus sont tomé:

C’est de la chasse ou estoient alé. 2709

Et quant Serene sy Tentendi,

Oncques tant fort ne s’esjouŷ.

[A]vec Sebile s’est levee 2712

Et en la sale s’en est entree.

A tant leur dist uns chevaliers

Que Eledus frapa promiers 2715

Le porc entre le col et Tespaule,

Et si ce fust coulon ou calle,

Plus tost ne le deiist il matter 2713

Qu’il avoit fait ce grant sanlier.

Et les dames prenent a rire.

A tant Eledus leur vint dire. 2721

“Dames,” dist il, “beles ryvieres

Et mains oyselz de maintez manieres

Avons huy tousjours trovees, 2724

Et je vous ay moult desirees

Pour les beles fleurs qui la sont,—

Pour fere chapeaux tant nobles sont.” 2727  
“Par dieu, sire,” ce dist Serene,

“S’il pleust au roy prandre Ia poine

Que .iii. jours y alissions sejomer, 2730

Je l’en voulsisse moult bien prier.”

A tant ouŷrent venir le roy,

»\*MS. Pazis.

p. 47 ro Le soulas partent alors tuit troy. 2733

Serene s’en va bien corroussee,

Car la parole l’a enflamee.

Et l’enfant corroussé fut, 2736

Car si son ardement ne fust,

Et l’escuier, qui le reffrene,

Pres fust de mort tout pour Serene. 2739

Or autre chose dire n’en puis.

Amours les a si fort conquis

Le boire en perdent et îe manger, 2742

Le rire leur tome tout en plorer.

En tantes pars leur duelt dolours,

Sy dieu n’en pance, et amours, 2745

Pas ne le pevent endurer gaire,

Tant sont vaincu de tout mal traire.

XJng jour si estoit Eledus, 2748

Tant fu iré que ne peut plus;

Tant suspiroit et si plagnoit

Que l’eau des yeulx hors li salloit. 2751

Son escuier li vint devant:

Moult fu yré que 1 voit plorant.

“Sire,” dist il, “foy qu’en devés, 2754

S’il vous plaist, dites moy qu’avés.”

“Sy dieu me valle,” dist Eledus,

“Tant suy yré que ne puis plus; 2757

Du senechal qu’ay mort me poise, . . ^

Car mais ne puis fere proesse,

Car sy ouen ne l’eiisse mort 2760

Ung chascun jour par grant desport  
Peusse fere chevalerie,

Joustes et proesses sans vilenye,” 2763

"[0]ste, dyable infemal!  
p. 47 vo Et tant vous plaist a veoir mal,”

Dist l’escuier, “et le desirés, 2766

Mal estera si nel trovés.

Puis que tant vous voulés combatre,

En Cuizelot de Montipatre, 2769

Qui est ou desert, deUssiés aler,

Car la povrés jouste trouver;

Car oncques hons nel vanqui de guerre, 2772  
Ainz a destruite une terre,

Car nul homme vivant n’y est

Fors ou chastel la ou il est. 2775

Mes ne pour ce, tant a hardement

Que si devant li estoient cent,

Garay, ja nul n’eschaperoit; 2778

Ainz dy que tous les occiroit."

Quant Eiedus l’a entendut,

“Compain,” dist il, “si dieu m’ajut, 2781  
Ja n’avray bien pour nulle voye  
Jusques avec le chevalier soye.

Alés mon cheval enseler: 2784

Sachés, tantost y veuilh aler.”

Cant l’escuier oŷ ce que mande,

Par pou le cuer ne li enflambe, 2787

Car pour trestout l’or d’un regné  
Ne li en voulsist avoir parié;

Qu’il scet c’onques hons bien ne li prist 2790  
Qui avec li se combatist.

“Sire,” dist il comme yrés,

“Tant pou de sens ja vous n’ayés 2793

C’a Cuyzelot veullés vertîr  
Sy vous tantost ne voulés morir;

Car sachés que pires est 2796

p. 48 ro Que n’est serpens ou le feu est.”

“Va,” dist l’enfant, “plus n’en parlons,

Que vous et moy tantost yrons, 2799

Comme qu’il soit, je vous en prie;

Aussy muer je, c’est pour m’amye.”

».l’escuier voit fere li convyent, 2802

Et leve sus, le cuer li fent,

Et en l’estable víent maintenant,

Traire le cheval et le garnyment. 2805

Â tant Eledus est entré  
En la chambre prandre congé:

C’est de Serene et de Sebile. 2808

Quant il la voit, ie cuer li lie,

Le sens en pert et le parler,

Que ung seul mot ne puit sonner. 2811

Serene fu si esperdue,

Parler ne puit, ne plus que mue,

Quant Eledus vit devant soy. 2814

Et dist Sebile: “Or par ma foy,

Sire Eledus, or sierrés vous,

Se il vous plaist, icy ou nous.” 2817

Tant d’ardemenf li a amours donné  
A Eledus, qu’il a parlé.

“Dame,” díst il, "point ne veuilh seoir, 2820  
Mes congé veuilh de vous, pour voir,

C’a Cuyzelot m’en veuilh aler,

Que j’ay ouŷ d’armes louer, 2823

Et avec li me veuilh combatre,

Et m’en yrai ver[s] Montipatre.”

Et lors Serene dist a i'enfant,— 2826

Âmoura li fist de grace tant  
Qu’elle li dfst trestout son bon.  
p. 48 vo “Sire,” dist elle, “quel vangoison 2829

Cuidés avoir si le vainqués?

Et vous mesmes resgarder devés,

Que guerre est plait qu’est d’aventure, 2832  
Et vostre pris croist et meilleiire,

Pourquoy vous mesmes devés garder,

Que Cuizelot ne vous a que fer; 2835

Que ja pour la mort de telz .viii.

Ne veuilh que preignés nui ennuy.”

“[D]ame,” dist l’enfant, “il n’est rien 2838  
Pour vostre amour ne feïsse bien:

Ne me parlés ja de remaindre,

Car si savoye d'Alixandre 2841

C’om me donnast quanqu'íl conquíst,

Ne laisseroye qu’il ne m’en veïst.”

“Sìre, puis tant y voulés aler, 2844

Je pry a dieu que vous laist torner,

2847

Et si vous doint honeur conrer  
De ce que voulez encommancer.”

A tant Serene du doy tira  
Ung anel d’or qu'elle y a

A ung saphyr qui estoit bel. 2850

“Amis," dist elle, “par tel anel  
Vous pri que cest anel pregnés,

Que le mal Cuyzelot vous vainsés; 2853

Et nulle rien qui ou mont soit  
Ne vous puit nuyre que vaincu soit."

Et Eledus ne fu pas vilain, 2856

Car l’anel prist el destre main;

Ou doy le met graciousement.

"Sy dieu me doint avenement, 2859

Dame, plus vous en sçay de gré  
p. 49 ro Que au roy s’il m’avoit donné

La moitié de tout quanqu’il a; 2862

Jamais nulle rien nuyre n’en pourra.”

"Sire, dieu le veulle,” dist Serene,

“Que jamais rien ne vous doint poine.” 2865  
“Dame,” dist 11, “donnés moy congés.”

"Sire,” dist elle, "a dieu alés.”

L’enfant s’en va joyousement. 2868

Serene demora tout en plorant,

Car ja n’avra joye de rìen

Jusques le voye tomé en bien. 2871

Et quant l’enfant fu devalé,

Son cheval fu aparellé,

Et iì s’est garnis richement 2874

De tout bon noble gamyment  
Qui estoient en la sale aval.

Et puis monta sus son cheval 2877

Et prist la iance et i’escu.

A tant vés vous, le roy venu.

“Fylleu,” dist ii, “ou voulés aier?” 2880

“Sire,” dist, “tost me verrés torner,”

Díst Eledus, “s’il piaist a dieu;

Comme qu'il soit, tiendray mon veu.” 2883  
"Et ne voulés plus compagnie?”

“Non,” dist l’enfant, et tint sa vie.

Son escuier le suit corant: 2886

Bien fu guarais; fort se respent  
Que li a de Cuizelot parlé.

Quant furent hors de la cité 2889

Dist l’escuier: “En nef nous mettons;

Eledus dist: “Et ou irons?”

“Dela cest eau est le desert 2892

p. 49 vo Ou est Cuizelot, mal et culvert;

Mes bien y a une journee

Puis que avrons l’eaue passee.” 2895

[A] tant troverent .ii. natonnyers:

Sinc solz leur donne de deniers,

Qui les a en la nef passés. 2898

Puis ont leurs chevaulz saullez  
Et chevauchent tant que outre son.

Mout bel boys voient tout envyron 2901

Ou treuvent rivieres et prees,

Arbres, fontaines et ramees,—

Cela estoient yslez plantees,— 2904

Qui bien duroient .iiii. jornees,

Car Cuizelot si le gaigna,

Et bien .x. ans tant guerroya. 2907

La ysle estoit d’un grant baron,

Chastel avoit ens bel et bon,

Car Cuizelot conquis l’avoit 2910

Par grant barat, et le tenoit.

Les gens en furent espoentees,

Car il faisoit grans chevauchees 2913

A .xx. chevaliers que il menoit  
Et si ardoit quanque trovoit;

Tant que ardi et tant gasta 2916

Que fors ung home n’y demora,

Le quel trestous le vint vassaulx

Occist, et eulx et leurs chevaulx, 2919

En une chambre ou tout dormoit.

Cuizelos l’encontra quant en issoit

Et il l’occist par grant peché. 2922

Et I'escuier li a tout compté,

Et puis encor que n’en veuilh dire  
p. 50 ro Pour la demeure du lonc escripre. 2925

Deme[n]tre que l’escuier parloit  
Et Eledus s’esjouŷssoit

De cel desert qu’il voit tant bel; 2928

Et puis baisa lors son anel

Que li dona Serene, qu’aime tant.

Et en soulas et en doulz chant 2931

Ont tout le jour fort chevauché

Jusques au soir treuvent .i. pré

Plain de fleurs, et fu l’erbe sayne, 2934

Et soubz ung pyn une fontaine.

Eledus dist: “Yssi soyons

Jusqu’au matin et herbergons.” 2937

“Ouy, sire,” dist l’escuiers.

Et lors devalent de leurs destriers.

La nuyt fu bele et resplandans, 2940

La lune bele et bien luysans.

Et îi oyzelz leur chantent dessous,

Et tost s’endort bien Eledus. 2943

Et l’escuier panse d’apareiller  
Les deux chevauz, puis va coucher.

Moult bien dormirent jusques au die, 2946  
Et puis ouŷrent par la praêrie  
Les rossignolhz plaisans chanter,

Et le soleilh virent rayer. 2949

A tant s’est Eledus levé,

A son escuier si a compté:

“Compain,” dist il, “toute la nuyt 2952

Ay bien dormy en grant desduit,

Car Serene ay tant baisee

En mon songe que l’en ay ennuyee.” 2955

“Sire, en veillant le farés,”

Dist l’escuier, “et conquerés

p. 50 vo Cuizelot huy en icest jour; 2958

Et le troverons tost sans demour.”

Or dist l’enfant: “Tost alumés

Feu de la pierre que vous portés; 2961

Et je chasseray par hastie,

Et mangerons la char rostie;

Et puis, quant dinés serons, 2964

Sy dieu plaist, Cuizelot troverons.”

“Sire,” dist il, “bien avez dit.”

|  |  |
| --- | --- |
| Tantost le fit comme voulsit, Et Eledus va par le bouscage, A tant ie serf saut du rivage: | 2967 |
| Tant l’a segu et enchassé Qu’en ung destroit si l’a tué, Apres vy sallir ung lyon | 2970 |
| En corant de bele fasson; Coroune porte qui est luysans, En riches pierres respandans, | 2973 |
| Moult beles de ,xii. manieres, Moult bien assises de manieres, Comme nature les a triees | 2976 |
| Le myeulx du monde si sont posees, Ne o[n]cques homme tant bele ne vy. Et Eledus dist quant le vy: | 2979 |
| “Dame, sainte vierge Marie,  Donnés le moy qu’au roy le donroie.” Quant le Iyon le vy venir, | 2982 |
| Vint vers l’enfant par grant aýr. Lors tire l’espee et descent aval Pour la doubtance de son cheval | 2985 |
| Pour le lyon ne fust occis,  Et vint vers li tous ademys, Et de l’espee li ala donner | 2988 |
| Tant que par pou nel fy trabucher. H ,1’enfant l’ala ferir devant Sus en l’espaule ung coup si grant; | 2991 |
| Les de l’espaule li a tranché Et deux des costes du sien cousté. Quant le lyon se sent feris, | 2994 |
| Tant fu irés et tant marris Que sus en l’eaulme li donna tele La bouche li ront et la visele, | 2997 |
| Et l’escu qui au col li pent, Tant le frapa crueusement. Et Eledus îaisse l’escu | 3000 |
| Et le frapa ou le bran nu Sy que deux pans si l’a ouvert.  Le Iyon le prant parmi Pausbert, | 3003 |

Sus l’espaule en l’arpe droite, 3006

Et si forment la tint estroite  
Que ung pain oultre en dessira,

Qu’a pou a terre ne l’enversa. 3009

Quant Eledus vit la folie,

Ou cuer li prant tele felounye

Le sanc li fait par les nez rayer; 3012

Et lors ala au lyon donner

Dessous le col par grant aŷr

Qu’il li trancha tout le cuyr 3015

Si que la teste corounee

Plus d’une toyse s’en est volee.

Et Eledus la leva corant, 3018

Que plus valoit que or ne argent.

“He! dieu,” dist il, “vous soyés loués;

De ceste sera le roy corounés 3021

Sy ja dieu m’y laisse torner  
Ne Cuizelot me laist trouver.”

Tantost apres s’en est alés, 3024

p. 51 vo Et vy le serf qui est naffrés  
Et tout naffré s’en va fuiant,

Et Eledus le suit courant. 3027

Tant a le serf devant li foúŷ  
Que une liue le seguy.

Et l’escuier l’atent au feu: 3030

Mes ester puit prou en son lieu,

Car avant seront corroussé

Tous deux qu’il soient ja assamblé. 3033

Le serf fu mort pour Eledus

Au pié d’un puy; et vit dessus

Ung chastel de pierre tallé, 3036

Fort et bien clos et dantellé.

[Ll’anfant a le chastel resgardé tant

Que uns vassaulx li vint devant 3039

Garny sus ung cheval baussan,

Et en sa main porte une lance.

"Et qui es tu,” dist il, “vassaulx, 3042

En ceste forest, tu que y assaulx?”

“Et vous, comme dyable alés,”

Je suy cela, sachés pour voir,

Ce dist l’enfant, “qui ne salués? 3045

Me povés point conseilh donner  
Com Cuizelot puisse trover?”

“Et tu,” dist il, que li veulx dir?” 8048

“Par dieu,” dist il, “qu’ay grant desir  
Comme le treuve pour li combatre.”

“Par dieu,” dist l’autre. “droit fin folatre, 3051

Et de male heure tu me viens veoir,

Car tu es mors que ça venis, 3054

Et que le serf as la conquis,

Pour ce en avrés male feste,

Car vous perdrés tantost la teste.” 3057

“Par mon chef, vous mantirés,”

52 ro Ce dist l’enfant, “ainz vous morrés,

Avant sera mon ausbert desmallé 3060

Et vostre chef avant tranché,

Qu’en moy ayés tant de povoir

Que vous mon chef puissés avoir 3063

S’il plaist a dieu et sainte Marie.

Je vous vandray cher la folie

Du grant orgueilh et vilenie 3066

Que avés fait, et la folie,

De ceste terre tant honoree

Que l’avés arse et si brulee; 3069

Les gens avés vous confondues

Par vos traïsons desconvenues.”

“[V]a,” dist Cuizel, “bien le deu fere, 3072  
Car le seigneur occist mon pere,

Qu’en proesse n’a .x. ans esté,

Et pour ce l’a bien achaté. 3075

J’ay confondu, pour voir, sa gent,

Car je ne doubte nul faliment.

Et encore l’achatent cher 3078

Tous ceulx qui osent par cy passer,

Car nulz n’en a point de respite.

Et tu aussi perdras la vie.” 3081

“Ainz le faray je bien a vous,”

Dist Eledus, “qui estes traitours.

IJ ne souffist, au mien advis,

3084

3087

3090

3093

3096

3099

3102

3105

3108

3111

3114

3117

3120

Sy le tien pere fu par li occis;

Faire le peut com ses hons, que ere,

Et lí avoit mort le cans de Lere,

Et que estoit ses domages,

Et si n’avoit faite sa pes.

Tu en as fait grant traïsment  
Que tu as mort li ne sa gent.”

“Va,” ce dist il, “trop sces mon affere,

52 vo Pourquoy morras, foy que doy mon pere.  
Et si plain fort ta gran beauté  
Et ton beau parler mesuré.

Avant que t'occie, si me dy  
Ton nom, que tant te voy ardi.”

“Huy mais,” dist il, "ne respondray  
Pour la folie que voy en toy.

Or voyons qui ferir savra;  
je te deffy, fa[i] toy en la.”

Quant Cuizelot l’a entendu,

Sa felounye l’a irascu,

Et tantost se va lugner,

Qu’au promier coup le cuide tuer,

Et point vers l’enfant son cheval.

Et Eledus fait tout aital:

Brandist îa lanse et vint corent,

Garny estoit de hardement;

Et va ferir devant Cuizel  
Sy que le fer, qui fu cruel,

A passé oultre tout son escu;

Mes son ausber l’a deffandu.

Cuizel frapa luy autressy,

Sy que l’escu li a parti,

Mes son bon aubert l’a gary.

Mes ilz tant vindrent aforty  
Que les deux lances si rompirent;

Et iiz tous deux si se heurterent  
Des escus ou se sont encontrés  
Sy que chascun fit deux moitiés.

Ilz bien se tindrent que ne chut nulz.

Tantost l’espee tire Eledus, 3123

Vers Cuizel point par grant aïr.

Et quant Cuizelz le vy venir,

A bien pou morir ne cuida, 8126

p. 53 ro Car en sa vie mais ne pecha  
En vassal ou se combatist  
Pour jouster que ne l’abatist. 3129

A tant a il tiree l’espee:

Eledus vint de randonnee,

Sus en l’eaulme li a tel donné 3132

Que de tout I’a desclavelé,

Et ung quartier de son escu  
A a Ia terre jus abatu. 3135

Quant Cuizelot se sant fraper  
Et qu’a trové si noble per,

Eledus va ferir devant 3138

Dessous son eaulme ung coup si grant  
Le sercle li ront qui fu entier,

Et de I’escu tout ung quartier 3141

Ou plus encor si li rompy,

Et de I'estrieu îe píé party.

“CClhevalier,” dist il, par ma foy, 3144

“Trop vous metés fort pres de moy;

Mes je, si puis, vous vandray cher  
Le vostre coup.” It le va donner 3147

Dessous son eaulme par grant vigour  
Que le un quartier en met a pour,

Et le col tranche a son cheval, 3150

Et le bran passe tout oultre aval,

Et tost apres Cuizelot versa,

Mes onc plus tost ne se leva, 3153

Ne plus yrés ne plus dolens:

D’ire li sault le sanc des dans.

Tantost frapa le cheval ou coî 3156

De Eledus, îe chef li tol.

Or aide dieu a Eledus,

Car tout a pié combat chascuns. 3159

p. 53 vo Or li fust bons ses escuiers

Quí 1 va serchant par les santiers.

Quant Eledus se fu levés, 3162

Cuizel li vint tous abrivés;

Pir que lyon ne que serpent

Dessous li vint tost et corant. 3165

Eledus veult le ehef gandir

Quant il le voit qu’il veult ferir,

Quar inenés est, bien le vous dy. 3168

Et quant Cuizel fu pres de li,

L’enfant si est vers li fallis;

Bien .xii. piés trestous garnis 3171

Dessous Cuizel s’en est venus  
Et le frapa comme aperceus,

Dessous l’espaule, que mal son gré, 3174

S’est il d’un pié agenollé.

Lors fu Cuizel si tres marris

Qu’a pou son cuer n'en est partis. 3177

Tant fierement s’en vint vers li,

Sy dieu nel gart par sa mercy,

Grant mal avra, tout sans mantir. 3180

Cuizel le fiert par tel aïr  
L’eaulme li fant jusqu’au chapel:

A genouz vint sus le praèl. 3183

Mes l’espee est parmy partie.

L’enfant sault sus et puis li crie:

“Par foy,” dist il, “fais est de vous.” 3186  
Et le frapa tant volontous,

Dessous son eaulme le' cercle lieve.

Et lors Cuizel demande trieve, 3189

Car tout le chef li a estonné.

“Amis,” dist il, “par amystié,

Trievez vous quier jusqu’ age bran.” 3192  
Eledus dist; “Par saint Jehan,  
p. 54 ro Point n’en avrés, pas ne m’agree.”

Et lors gita jus son espee, 3195

Et puis l’ala fort embrasser.

Cuizel l’embrasse soubz l’espauler,

Giter le cuide tout dessoubz sy. 3198

Mes Eledus se deffandy,

Et de ses bras lors si s’est meiis,

Vers soy le tire tant qu’il est cheiis; 3201

Et lors li sault des piés dessus.

Cuizel se prant a Eledus;

Les piés li prant si que ou pré 3204

L’a coste soy jus aterré.  
tA]u bras se prenent ambeduy,

Cuizel l’estraint et l’enfant luy. 3207

Quant l’un si est sus Fautre fallis,

L’autre li est dessoubz issis.

Fierent des poins, fierent des piés 3210

Tant que compter ne vous en soés.

Mes tant se sont tous deux massés

Que tous deux churent envers pasmés. 3213

Tant ont esté qu’ilz se remambrerent,

Et puis tous deux si se leverent.

Quant Cuizelot le vy levé, 3216

"Amis,” dist il, “par amystié,

Or faisons paix et acordement;

Compagnons soyons tout loyaulment, 3219

Car vous et moy, si dieu m’abonde,

Sumes plus fors hommes du monde,

Car point vaincre ne nous povons, 3222

Et serons felz si nous occions.

Et jureray ma bonne foy.”

“Par dieu,” dist il, “point ne t’en croy, 3225  
Car ta foy ensement plevis  
p. 54 vo A ton seigneur, puis le traïs.”

Et lors aux bras s’alerent prandre 3228

Tant fort qu’a terre se vont estandre.

Et se fierent de tel maniere,

Toment et virent parmy l’erbiere 3231

Tant que chascuns est pasmés cheus.

Et quant Cuizel fu revenus,

“Amis,” dist il a Eledus, 3234

“Je te conjur de par Jhesus,

Et te conjur, si as amye,

Qu’en moy tu fasses compagnie.” 3237

Quant Eledus si l’a ouŷ,

Tant a son cuer fort adoulcy

Que tout torna en grant doulceur: 3240

C’eat pour Serene qu’il a au cuer.

Doulcement fait pabc en Cuizel,

Et si li jure de la vertous du ciel 3243

Que’5 ilz seront bon compagnon.

Ce dist Cuizel: "Dieu en louon;

Compain, jamaia vous falliray, 3246

Et que vouldrés, tout je faray.”

“Et moy aussi,” dist Eledus.

Lors dist Cuizel: “Or alons sus 3249

En cel chastel ou dinerons,

Car apresté y troverons.”

Dist Eledus: “Avant querray 3252

Mon compaignon, out’\* est ne sçay.”

“Avant,” dist l’autre, avrés destrier

Que vous donray bel et sobrier. 3255

Et puis querrons, et moy et vous,

Celluy qui est ou boys feullous.”

Dieu gart l’enfant, se il lui plaist, 3258

Qu’avec ung traitre la sus s’en vait.  
p. 55 ro Vers le chastel si s'en alerent

Et en la sale si s’en entrerent, 3261

Qu’ilz n’ont homme nul atrouvé.

Et Cuizelot s’est desarmé

Et tìt l’enfant gent desgarnir: 3264

Tout ce faisoit pour li trahir.

“Compain,” dist il, “alés vous seoir,

Qu’en la cuizine je vais veoir 3267

Sy le manger est ademys."

Et lors l’enfant si s’est assÌB,

Et lors Cuizel s’en est sallis. 3270

L’enfant l’atent tous desgarnis,

Et puis se prist a resgarder:

En une espee le vit entrer. 3273

Et lors se tint tout pour trahis,

Qu’a pou du aena n’en eat saliis,

»1tfrQuel,

89CÍ. w. 8775, 4108, 5794, 7077.

Et crie com felz et marris: 3276

“A! faulz compain, suy je traïs?”

“Non pas," dist Cuizel, li re[n]voyés,

“Mes ne veuilh plus que combatés, 3279

Ne que âonnés tant grant batalle  
A chevaiier qui ja me valie.”

Et lors leva l’enfant du lieu, 3282

Ung grant tuyson a pris ou feu.

Et Cuizelot, comme vilain,

S’en vint vers iuy, l’espee ou poin. 3285

Et quant cuida son coup ferir,

Eiedus va mouit loing sallir,

Et tost torna avec l’estelle, 3288

Et le frapa sus le bras destre  
Que du bras li tolt le povoir;

Et lors li fist I’espee cheoir, 3291

Et Eledus l’a tost levé,

Et si luy a tel coup donné

p. 55 vo Parmy le chef que tout le fant, 3294

Jusques aval le bran desçant,

Et lors chaŷ, et l’enfant dist:

"E! dieu, qui fus nez et norris, 3297

Pardonnez moy que mort je l’ay  
Et ma compagnie I’abandonnay."

A tant l’enfant si s’en entra 3300

En une chambre que II trova;

Et une dame a la trovee

Qui moult fu bele et enseignee. 3303

“Amis,” dist elle, “et ou alés?

De Cuizelot mal vous gardés;

Tornfe vous en, tost, abrivés, 3306

Vous estes mort si l’atendés.”

“Dame, mort l’ay, je le di bien;

Ne sçay si vous est mal ou bien.” 3309

La dame oyt I’enfant parler,

De genouz îi va les piés baiser.

Et lora l’en a I'enfant levee, 3312

La dame s’en est araisonnee.

“Sire,” dist elle, “par Jesucrist,

Oncques nulz hons tel proesse ne fist 3315  
Com vous avez, que 1 plus malfé  
Qui onc naquiat avés tué.

Dites moy si estes nez de mere, 3318

Ou estes angels de dieu le pere?

Car de beauté es flour eleus:

Bien pert de dieu estes venus.” 3321

“[J)]ame,” dist il, "je suy engendrés,

C’est de mon pere, de mere nés.

Et veny en Cuyzelot combatre 3324

Dessoubz le pyn de Montipatre.

Puis m’a cuidé sa sus traïr,

Qu’ii vint vers moy pour moy occir; 3327

56 ro Et je I'ay mort, la dieu vertu,

Et leans est tout estandu.”

“Sire,” dist elle, “dieu soit loués 3330

De cest bel fait, car bien sachés  
Que tel povoir n’eut jamais hons;

Ainz vous dy que de barons 3333

A mort .ii. mille et encor plus,

Mes vous valés plus que neguns;

Pourquoy vous pry moult humblement, 3336  
Pour vostre pris, qui est tant vallant,

Que mon mary vous me randés,

Car 13 est seans emprisonnés, 3339

Car Cuizelz l’a tenu .x. ans,

Et .xx. chevaliers trestous vallans.

Et vous pri, sire, que s’il vous plaist, 3342  
Alons la ou Cuizelot est,

Qu'il a la clef de la prison

Ou mon mary et li autre sont.” 3345

“Dame, loing ne vous en chaut aler,

Car en la sale le povés trouver.”

La dame est en la sale entree, 3348

La clef de l'estache si a ostee  
A Cuizelot qu’elle mort vy,

3351

Qui tout le chef avoit party.

Et puis ovry tost la prison  
Ou son mary et Ii autre son

Qui moult èstoient de fers liés, 3354

Et raal vestus et mal chaucés.

Et quant la dame vy son seigneur,

De joye qu’elle a moine grant pleur, 3357  
Moult fort ie baise tout en plorant.

Et lors entra leans l’enfant,

Et la dame dist a son mary: 3360

“Sire,” dist elie, “par cestuy mory  
Cuizelot, qui la sus est mort,

p. 56 vo Et vous a delivré de mort, 3363

Pourquoy s’apartient que soiés siens.”

“Dame, sy suy je, et tous mes biens,”

Dist le seigneur, "tout quanque j’ay 3366

Et tant que jamais avoir pourray.”

“Sire,” dist Eledus, “grans mercés;

Mes hons ne veuilh que vous soiés 3369

Fors tant me faciés d’oneur  
Qu’avec moy alés a mon seigneur.”

“Mon seigneur, a vostre voulenté 3372

Vous veuilh tousjours servir a gré.”

[L]ors Eiedus, Ji guerroyers,

Deslia tous les prisonniers 3375

De fers, de ceps, de gresillons  
Ou furent tant tous les barons:

Or sont estors de moult grant yre. 3378

Mes Eledus plaint et souspire,

Car il ne voit Serene la bele,

Car grant temps a ne fu en elie, 3381

Et que son escuier ne venoit,—

Sachés que mouit le desiroit.

“Sire,” dist il au chevalier, 3384

“Avez vous point aucun destrier  
En quoy je serche mon compagnon,

Qui est en cest boys, je ne sçay on?” 3387  
A tant la dame li respon:

“Uns en avrés qu’en tout cest mon

N’en a meilleur, que vous donray, 3390

Et nobles armes, par ma foy.”

A tant la dame si s’achemyne

En une noble establie, 3393

Et apela avecques soy l’enfant;

Et Eiedus li vint devant,

Et quant furent leans entrés, 3396

.XXX. chevaux virent arangés,  
p. 57 ro Trestous de pris, rics et corans;

Et vit les .xxx. gamimens, 3399

Et si en prist tout le milleur.

Et puis tantost vint le seigneur:

“[S]ire," dist il, “ne vous chaut coiter, 3402  
Car tost apresterons d’aler;

Et chargerons tous les destriers

D’or et d’argent et de deniers.” 3405

“Or sus, donc, tost,” dist Eledus.

Et lors s’apresterent, n’y tardent plus,

Que les deniers et les gamymens 3408

Chargent sus Ies chevaux corans;

Car leans avoit ajusté

Plus grant tresor qu’en nulle cyté, 3411

Car Cuizelot li avoit ajusté  
Du grant païs qu’avoit gasté.

Entretant que chargonent ìez destriers, 3414  
Escoutés que íst li escuiers.

Partout sercha, et sa et la

Trestout le jour; point neî trova, 3417

Jusques il est au lieu- venus

Ou I’enfant s'estoit combatus.

Le sien cheval a mort trové, 3420

Sa lance et son escu tranché.

Et lors pansa, quant il se” voit,

Que Cuizelot mort si l’avoit. 3423

Lors a tel duelh se gite aval  
Trestout pasmé de son cheval,

PIus ne se muet que s’il fust mors, 3426

Plus toma noir que charbons mors.

A tant ung viandant la aloít

ce.

Qui d’aventure par la passoit; 8429

Et va la, qu’il cuida que moris,

Et li molla d’aigue le vis.

p. 57 vo Et tant li fist et luy parla, 8482

Qu’a droite force le remambra.

Quant ï'escuiers fu remambrés,

Tous ses vestirs a dessirés; 8435

Parmy la chere se va donner  
Tant que le sanc en fait raier.

Le viandant luy prist les mains. 3438

Mes en cest monde n’est hons humains

Qu’a homme vist fere tel doleur

Comme il fait pour son seigneur. 3441

“Aý! mon seigneur!” dist l’escuier,

Noble, cortoys et plaisantier,

Hardis et riches et beaux et bons, 3444

Le meilleur que dieu feist estiés vous.

Helas! comme peut dieu suffrir

C’omme du monde vous petìst occir? 3447

Qu’en tout le monde n’est demoré

Le vostre per de grant beauté.

Bien part que dieu m’a oblié 3450

Et de tout bien desherité  
Qui de vous me laissa partir.

Las! or me detíst le cuer partir 3453

Haŷ! Eledus, fleur de jouvent,

Fleur de beauté et d’ardement,

Raïs de sens, chef de savoir, 3456

Vertous de pris, comply de voir,

Et maistre de chevalerie,

D’anseignement et cortoisie, 3459

De tant de biens estiés complis  
Que dessous tous aviés le pris.

Vous, cher seigneur, m’avés aimé, 3462

C’est depuis l’eure que je fu né;

Pourté m’avés mouit grant amour.

3465

Pour ce morray en cestui jour,  
p. 58 ro Vivre ne veuilh par nulz effors  
Puis que je voy que estes mors.

Ainz est bien drois que je m’occie,

Car vous fy fere yceste vie  
Quant Ciezelot je vous nommay.

Helas J chetif, pourquoy le pansay ? 3471

Car j’ay mort moy et vos barons  
A qui estiés larges et bons.

Aŷ! cuer, et comme puis durer ?”

Et lors du poing se va donner

Dessous la chere si tres fort

Qu'il cheut pasmés com s’il fust mort. 347

Le viandant si i’a levé,

Tant li pria qu’il fu remambré.

Et il plaint tant doulcement l’enfant 3480  
Qu’il fait plorer le viandant.

Le viandant ie confortoit,

Mes le confort rien ne prisoit. 348

“Yiandant,” ce dist l’escuier,

“Montés dessous cest bon destrier,

Je le vous donne et vostre sie, 3486

Et alés compter a Tubie

Que Cuizel a mort Eledus

Et l’escuier non y a plus; 3489

Car mort seray je vrayement

Avant qu’alê avés longuement,

Qu’ades yray Cuizel sercher, 3492

Et avec li me veuilh mesler  
Jusques a tant que mort m’avra.

Mes st je puis, sertes, morra, 3495

Car si vanger puis mon seigneur,

Jamais mon arme n’avra doleur."

Quant îe viandant i’ouý parler, 3498

Plorant li prant a demander,  
p. 58 vo “Helas! sire, com povés dir

Tant grant folie que vous voulés oceir: 3501

Tant chevaliers pour li sont mort.

Pour dieu, prenés de vous confort.”

3504

“Mon cher ami,” dist l’escuier,

“Pour dieu, n’en veullés plus parler,

Mes mettés vous tost au ehemin,

|  |  |
| --- | --- |
| ELEDUS ET SEBENE | 93 |
| Ou tost morray, par saint Martin.” Et quant il vy sa voulenté,  Sus le chaval fu tost monté; | 3507 |
| Son droit chemin s’en va a tant Et l’escuier remist plorant. Noveles porte a Tubie | 3510 |
| Pourquoy Serene ert tant marrie Qu’a poy le cuer ne li partra;  Sy ert le roy et ceulx qui sont la. | 3513 |
| Mes avant qu’il eust chevauché Quatre ou cinq liues, en verité, Vint Eledus et les chevaliers | 3516 |
| Deme[n]ttre que ploroit I’escuiers. [Q]uant Eledus le vy rompu,  Par pou qu’U n’a son sens perdu, | 3519 |
| A terre se gette de son destrier. Quant vy le sanc de I’escuier, “Compain, qui vous osa toucher, | 3522 |
| Armes ne robes despecier?”  Dist Eledus tant malement.  “Las! com n’avray je vangement! | 3525 |
| Compain,” dist il, “mal m’est alé, Car tant vous ay huy mal gardé., Las! dites moy, qui a ce íait? | 3528 |
| Et du cheval, qu’en avez fait? Jamais, par dieu, joye n’avray Jusques je vous vangé avray.” | 3531 |
| “Sire, ne vous en chaut parler, Car n’en povés fors moy blasmer, Car me cuiday occir sans fallance, | 3534 |
| Tant grant avoye de vous doubtance. Mes ung viandant moult bon me fu, Car m’occioie se il ne fust. | 3537 |
| En mon cheval l’en fy aler Pour les noveles males compter.” “Or,” dist l’enfant, “or levés sus, | 3540 |
| Car je n’ay mal, mercy Jhesus; Et j’ay de puis, Cuizelot mort,  Sy ay je ung lyon sobrier et fort, | 3543 |

|  |  |
| --- | --- |
| Et veés ency la coroune,  Oncques tant bele ne vy nul homme.” A tant monterent sus les destriers, | 3546 |
| Leur voye tienent par lez santiers Jusques le soleilh se coucha Et puis la lune moult bel raya. | 3549 |
| Toute la nujd; vont ehevaucher Pour ce qu’ilz puissent repairier Le landemain droit a Tubie, | 3552 |
| Car Eledus veut veoir s’amye, Car ja avant il bien n’avra,  Ne ne boira, ne mangera. | 3555 |
| [0]re oyés du viandant Qui a cheval a alé tant Que bien matin fu a Tubie | 3558 |
| Ou Eledus avoit s’amye.  Le roy trova et son barnage:  “Sire,” dist il, “oyés mon message,” | 3561 |
| Dist il au roy, “que vous aport, Qui ennuyer vous devra fort. Ung damoisel si m’a donné | 3564 |
| Ce bon cheval oultre mon gré,  Et tous dolens, en grant consire, Me pria que vous venisse dire | 3567 |
| Que Cuizel a mort Eledus, Et l’escuier non y a plus.” Et quant le roy i’a entendu, | 3570 |
| Jamais nul jour tant dolens ne fu Qu’il fu adonc de la novelle.  Lors se frapa par la maisselle, | 3573 |
| Le sanc vermeilh en fit rayer, Et lors se prist fort a crier. Lors li baron ont duelh mené; | 3576 |
| Et lors fu sceu par ia cité, Chevaliers, bourgoys et enfans,  Et tous quant sont, petis et grans, | 3579 |
| Pleurent et crient a aute voix Par les ovroers et par manoyx; Et tous reclament Eledus, | 3582 |

Et leurs draps rompent trestos les plus; 3585  
Et font tel duelh et tel rimour,

Telle engoisse et tel dolour

Que jamais tele ne sera, 3588

Et le roy dessous tous la fa;

Et lors peûssiés tel duelb ouŷr

Que ciel et terre font tantir. 3591

[SJerene estoit dessous son lyt:

Levee s’est, le cuer eut trist.

Quant elle ouŷ la rimour 3594

Qui est par la vile, et le grant plour,

Jus en la chambre s’en est entree,

La ou Sebile se fu levee; 3597

Plorant la tre[u]ve, et s’essuyoit  
D’un drap ses yeulx et lermyoit.

“Suer,” dist Serene, “et que avés? 3600

Dites m’en tost, ou m’occiés.”  
p. 60 ro Et quant Sebile si la entent,

Par pou son cuer par ire ne fant. 3603

Onc de pleurer ne se peut rescondre,

Ne ung seul mot ne peut respondre.

Serene se fiert parmy la chere 3606

Et dist: “Ma suer, je m’occiré“ ore  
Sy ne me dites pourquoy piorois  
Ne pourquoy pleurent ou palays.” 3609

Onc ne peut parler la donzelle,

Ainz cheut pasmee devant eJîe.

A tant Serene a ouŷ 3612

Au roy son pere giter ung cry—

“A! Eledus! qui vous a mort

Ja envers dieu ne treuve accort!" 3615

Et quant Serene ouŷ cela,

Ne demandés ja s’il li greva,

Qu’a pou le euer ne li est fallis. 3618

Et lors se frape parmy le vis  
De moult grans cops, et puis est cheiie

88I.e., occiray.

Toute pasmee et estandue. 3621

Et quant Sebile vint de pamoison  
Serene trova en son geron;

Plorant en ung lit l’a portee. 3624

Tant l’a tiree et sonnee

Que tout par force l'a remambree.

Et lors Serene s’est tant frapee 3627

Toute sa chere s’est assoulee,

Que si Sebile n’y eust esté,

Morte se fust, en verité. 3260

Tant s’est batue et mal menee  
Le sanc li saut de randonnee  
Et par la chere et par la bouche 3633

Tant que le sanc aval li touche.

Puis plaint l’enfant si fort de cuer  
Qu’a pou Sebile ne part le cuer. 3636

p. 60 vo “[A]y! Beaux Eledus,” dist Serene,

“A grant doleur vostre amour me moine,

En grant doleur m’avez laissie. 3639

Mes ja trop grant non ert ma vie,

Car ja ne veuilh or vivre plus

Puis qu’estes mors, amis Eledus. 3642

Car vous estiés mes complimens,

Mes joyes et mes alegremens;

Ma vie estiés et mes salus, 3645

Et ma clarté non y a plus,

Et mon boire et mon manger,

Et mon rire et mon chant'er, 3648

Tout mon soulas et tout mon los,

Et tout mon bien et mon repos.

Soleilh m’estiés, aussi esteles, 3651

Lune et clarté plus que chandelles.

En vous estoit tous mes confors,

Trestous mes rires et mes despors. 3654

Or, par mon chef, plus bien n’avray,

Ne jamais jour ne mangeray,

Ne jamais jour, tant que je vive 3657

Ne m’esteray fors com chetive;

Que vostre grant enseignement,

Vostre beauté, vostre ardement, 3660

Et vostre corps plain de beauté  
Avoit le myen enlumyné.

Et trestous disent que li plus douix 3663

Que dieu formast estiés vous.

Aŷ! franc Eledus debonaire,

Et que fara le roy, mon pere, 3666

Le quei faisoit orgueilh pour vous  
Au[x] malvais et aux ennuyous?

Et vostre pere tout ensement 3669

Qui vous amoit tant charnalment?

Ne que faray je, Eledus?

p. 61 ro Plus vous amoye ne faisoit nuls, 3672

Car’\* tant de bien advenir ne me deut  
Que vo gent corps pour le mien fust.

En vous avoye tel esperance 3675

Qu’avoir, euidoie, ma bien avance.

Helas! malvaise m’avez donee,

Cele que ja n’en ert gitee; 3678

Ne jamais jour joye n’avray  
Jusqu’ avec vous, las! je seray;

Que puis que vif ne vous peu baiser, 3681

Amys, tant vous yray sercher  
Jusques je tiegne vostre corps gent,

Puis en faray tout mon talent. 3684

Ja ne pourroye plus a nul fuer  
Sy je en coste vo corps ne muer.

H.las! Eledus, tant mal ovray 3687

Quant d’avec moy partir vous laissay,

Que de vous ne fy mon plaisir

Quant vous tenoye, et mon desir. 8690

Helas! amys, perdu vous ay:

Amours, pourquoy m’a baratee?

Mes or querray par la contree.” 3693

Et quant eut dit se va donner  
Tant que les danz se fist sagner.

J9Reading nncertain.

Elle se bat tant et tant se tire 3696

Que plus devint jaufne que cyre.

Mes par les mains la prant Sebile,

Tout en plorant, et la chastie. 3699

“Seur,” dist Sebile, “dame, mercy,

Vous m’oeciés, et vous et my.

Sy dieu me doint honeur et pris, 3702

II n’est pas mors, ce m’est advis,  
p. 61 vo Pour le songe qu’anuit faisoie

Que seans antrer je le veoie, 3705

Et je vous dis: Veés la Eledus,

Et vous eorant leviés sus,

Et vous veoye baiser endous 3708

Et embrace[r] tout par amours.

Et c’est que, si dieu plaist, viendra

Et en grant joye vous tomera. 3711

Pourquoy vous pri que ne plorés,

Et que, pour dieu, vous confortés.”

“Seur,” dist Serene. “vanités 3714

Est tout cecy que me comptés.

Mes je vous pry, cel huys fermés,

Et si vous pri que ne laissiés 3717

Seans antrer nulle creature

Jusques il soit nuit bien obscure

Que vous et moy de cy sauldrons; 3720

Et en la ysle si nous pietrons,

Et sercherons Cuizelot tant

Jusques il nous mostre l’enfant. 3723

Et quant mostré le nous avra,

Certes, ung coup de moy avra.”

[E]t quant Sebile si la entent, 3726

Des oeylhs plora moult tendrement,

Car il n’est hons ou mont tant durs,

Ne tant tricheurs, ne tant tassurs 3729

Qui se peiist tenir de pleurer  
Sy lors les veïst en deux pasmés.

Tant ont ploré et se sont batues 3732

Que tout partout sont corrompues.

Et grant duelh moinent par la cité,—

N’y a celluy ne soit yré,— 3735

Jusques il fu tierce sonnee,

Que Eledus a ì’eau passee,

p. 62 ro Et vint en iuy[[8]](#footnote-8) vint chevaiiers, 3738

Et apres li ses escuiers.

Quant Eledus s’en est entrés,

Partout en fu li bruis levés; 3741

Par moult grant joie crie chascuns:

"Hé! dieu! or est restomés Eledus.”

Mes si Iors dieu leur fust venus 3744

Pas tel plaisir ne leur fust cretis.

Le plaindre et le duelh ont tout laissé,

Et tel baudour ont demené 3747

Que ne îe savroye compter.

A tant le roy l’ala baiser,

Et li compta la grant dolour 3750

Que tous ont faite pour s’amour.

Et Eledus a puis compté

Com li est pris et com alé. 3753

A tant l’enfant s’est desarmé,

Lor[s] en la saie s’en est entré,

Car tant vouloit Serene veoir 3756

C’ a pou ne pert tout son savoir.

Mes le roy demeure, et l'escuiers,

Le quel parloit aux chevaliers. 3759

Et quant Sebile sçut la raison,

Vint vers le roy de grant randon;

Et tantost vy l’enfant entrer, 3762

Et l’enfant l’ala embrasser.

“E! dieu, seigner,” ce dist Sebile,

“Grant mal avons trait en cest die, 3765

Car a bien pou, Serene et moy,

Ne sumes mortes, par ma foy.

Bien sumes nous fort engignees 3768

Qui sumes de vous tant amorees.”

“Dame, non estes pas, par ma foy,

the vmvEBsm of texas

Car tout suy vostre, foy que dieu doy, 3771  
A trestous fere vos bons plaisis,”  
g2 vo “Sire,” dist elle, "tres grans mercis."  
p' “Dame,” dist il, “se il vous plaist, §774

Dites, ma dame, la out41 élle est?”

“Par ma foy, sire, leans couchee,

Car par la dame vierge honoree, 3777

Par pou que morte ne est pour vous,

Tant est son cuer en grans dolours

De ce qu’avons ouŷ compter, 37g0

Que tout le jour met en plorer.”

[Qjuant Eledus a ce ouŷ,

Sachés, moult fort se resjouŷ, 3783

Et dit souéf, nulz ne l’entent,

“Bien sçay qu’aimé suy vrayement.”

Et tost apres il s’en entra 37gg

Dedans la chambre, ou il trova  
Serene, qui fu fort emploree.

Et quant ie vy, lors s’est levee. 37g9

Mes le travailh et la grant plour

Qu’elle eut tenu, et la tristour

Sa grant beauté li a envilye 3792

Et de sa force si afeblie

Que sus ses piés ne se puet tenir.

Mes lors quant vy Eledus venir, . 3795

Tant eut grant joye ne peut parler,

Mps lors le va tost embrásser.

Quant Eledus ainsi la voit, 3793

Tout son vouloir bien apersoit  
Sa vraye amour et son cuer antier.

Et lors amours li volt donner 3801

Tant d’ardement et voulenté

Que Iors, quant l’eut fort embrassé,

II la bsùsa tant doulcement, 3304

Et sy l’estrainfc tant humblement,

Que tous pasmés cheut de doulçour,

4lC{, n. 3258, 4108, 5794, 7077.

p, 63 ro Tant se baiserent par grant amour. 3807  
Ore povés ouïr seignours,

Sy bien grant chose est vrais amours,

Que bons et maulz, povres et rics, 3810

Sages et fols, preux et hardis,

Grans et petis tient en povoir,

Et de toua fait son bon vouloir. 3813

Pourquoy vous puis d’Eledus dir,

Et de Serene, tout sans mantir,

Que tant estoient d’amours empris, 3816

Et ì’un par l’autre tant fort conquis

Que plus de .c. fois se baiserent

Que l'un a l’autre mot ne sonnerent. 3819

Mes quant elle garde l’enfant,

Et son beau corps et son estant,

Li fait de joye tant sa beauté 3822

Que tout son mal a oblié.

Les oeylhz ìi baise et dit Iy:  
“Gentix Eledus, pourquoy onc vous vy? 3825  
Qu’il a bien pou pour vous ne suy morte;

Mes de tout mal suy ore estorte

Quant avec vous le mien corps est. 3828

Mes je ne sçay se il vous plaist,

Car enduy sumes cy soulement.”

Quant Eledus cela entent, 3831

Tant a grant joye et tant la baíse,

Car a bien pou il ne se paisme.

[Qjuant elle voit sa grant beauté 3834

Et son gent corps bien fassoné,

Tant de joye a ne scet que fere

Mes que l’embrasse et puis le baise. 3837

"Dame," dist Eledus, “par ma foy,

Sy tout le monde estoit a moy,

Sans vostre amour ne me faroit rien, 3840  
p. 63 vo Ne ne me faroít ne preu ne bien;

Car si m’aïst dieu et sains Lorens,

C’ou mon ne fu oneques amanS 3843

Qui tant de martir aye42 trait

Com je pour vostre amour ay fait;

Depuis, dame, que je vous vy, 3846

Puis de mon cuer onc non issy

La vostre amour, ainz fusse mors

S’ espoir ne fust, et bons confors 3849

Que mes escuiers me donnoit

Qui tousjours bien me confortoit.

Mes onc n’en osay fere samblant, 3852

Tant fort estoie vo bien veullant.

Ore vous pri, dame vaillant,

Franche et doulce, et bien plaisant, 3855.  
Et de tout bien moult ennoblie,

Ne vous ennuye ma compaignie,

Car tant de povoir m'avés donné 3858

De vo gent corps bien fassonné,

Car fait m’avés, si dieu me ...43

Tant qu’en mon cuer ne puis ...41 3861

Tous les grans grés qu’avoir d ... es.45

Mes vostre suy des que fu nés

Mieulx que je n’os dir ne retraire. 3864

Mes je vous prí, dame debonnaíre,

Ce que je dy en bien pregnés,

Et qu’il vous plaise que suffrés 3867

Contre le duc Mauguer vous defande,

Car, par dieu, n’a tant bonne rande

Que ne li fasse dolent ester. 3870

Car ja mon cuer plus ne vivroit

Sy il ne autre ja vous avoit

p, 64 ro Fors moy tout seul, pour vos plaisis, 3873  
Puis que tant fort m’avez conquis.

Et nel tenez pas a oultrage,

♦aMS Proy. otoî cf. w. 2084, 8998, 4642, 4669.  
48MS iliegibie.

<«MS iUegible.

»MS illegibie.

Ne a orgueilh, ne a folage, 3876

Dame, car tant de vous me plain  
Pour vostre amour a qui me claim.

Et s’il vous vient a vos plaisis, 3879

De tout le mon ay nom et pris,

Et nulz domage ne m[e] puit tenir  
Ou si ce nom me lais morir. 3882

Et pour ce, dame, aiés mercy  
De vo servant que voyés cy.”

[£]t quant Serene ainsi entent, 3885

Tant a de joye, a rire prant.

“Sire,” dist elle, “par ma foy,

Sy ainsi faites comme je oy, 3888

Que me veullés tenir tant chere,

Et ce veullés que vouldray fere,

Ja ne me dirés aucune rien 3891

Que ne la fasse, je 1 vos dy bien;

Et seray vostre de tout donnee,

Et jamais creature nee 3894

N’avra en moy aucun povoir  
Fors seulement vostre vouloir.

Et vous prieray moult loyaument, 3897

Et vous a moy tout ensement,

Que jamais femme de fol vouloir

N’avra en vous aucun povoir; 3900

Mes moy soulle en veuilh baiilie,

Et vous de moy la seignourie.”

“Par ma foy, dame, a vo commant 3903

Faray de tout,” ce dist i’enfant,

Et vous promet que mieulx amee  
Oncques ne fu de mere nee 3906

Com vous serés, par foy, de my;  
p. 64 vo Et que vous, dame, faciés aussy.”

A tant se sont leurs foys jurees, 3909

Et leurs bouches se sont baisees,

Que chascun d’eulx deux si fara

Ce que l’un de l’autre vouldra. 3912

L’enfant jura que autre femme

N’avra jamais, tant que soit femme.

|  |  |
| --- | --- |
| Et lors Serene li jur et dit Qu’elle n’avra autre mary.  Et quant ont fait leur sacrement, | 3915 |
| Lors s’entrebaisent moult douleement, Et 8i s’embrassent par grant amour, Car a chascun vient de sabour | 3918 |
| Qu’il ne leur mambre de manger. Et tost apres virent entrer Sebile, qui aporta troys chapons | 3921 |
| Bien rostis en beaux touailons. “[S]ire," dist elle a Eledus, “Venés disner et Ievés sus, | 3924 |
| Car adoubé est de disner;  Et si povons a segur manger, Que le roy et les vint chevaliers | 3927 |
| S’en vont ou chastel de Benyers; Ouŷ ay dire qu’il l’a donné Et va livrer la poesté. | 3930 |
| Et pour ce que ne vous peut trover, Trop fort vous mande a saluer.” “Dame,” dist Eledus li proux, | 3933 |
| “Dieu li doint joye, aussi a vous; Et si font bien, quar ilz s’en vant, Et nous farons vostre commant: | 3936 |
| Nous dinerons, puis le voulés.” “Sire,” dist eîle, “moult bien disés.” Et lors Sebile met la' tovalle | 3939 |
| Sus ung tapys, et la vitalle. “Ore fust,” ce dist Eledus, "Mon escuier seans venus.” | 3942 |
| Et quant Sebile alors l’entent, A ung donzel sonna corant; Et le donzel l’a tant serché | 3945 |
| Que ou palais l’a amené.  Et quant il fu leans antré Et trestuit quatre sont assanblé, | 3948 |
| En joye et en ris se sont tenu De ce que mieulx si leur a pleu. Eledus compte comme li prist | 3951 |

En celle ysle, ne com conquist 3954

Le lyon, ne com se combati  
A Cuizelot, ne com le trahy;

Et com trova la dame bele 3957

Qui li donna cheval, escu et sele;

Ne com delivra les chevaliers,

Et com plora ses escuiers; 3960

Et du viandant qu’il trouva  
Et la novele qu’il aporta.

Et quant l’enfant a tout compté, 3963

Eles li ont lors racompté  
Le duelh que tindrent et l’ennuy,

Ne com cuidoient en celle nuyt 3966

En deux en la isle passer  
Pour le sercher et demander.

[D]e cecy ont soulas mené: 3969

Et puis Sebile l’a chastié  
Comme celle qui estoit sage,

Et si parla par bon usage. 3972

Et onc de ce que leur parla  
De l’escuier ne se garda,

Tant le savoit preux et selé 3975

Que n’en laissa dire son gré.  
p. 65 vo “Sire Eledus,” ce luy dist elle,

“Moult fort vous aime ceste pucelle. 3978

Puis que vous aime et vous veult tant,

De rien n’en soit nul congnoissant.

Pour dieu vous pri que la selés, 3981

Et que I’amés et la gardés .

Que crym ne blasme, pour dieu, n’y ait,

Car jamais crym a dame ne chet; 3984

Car femme si est fragile, pour voir,

Et le devés moult bien savoir.

Mes point ne pert hons seignourie 3987

Pour ríen qu’il face ne que qu’il die;

Ja soit il faulx et mansongiers,

Et soit tricherres et puteniers, 3990

Sy apres se chastie de ce qu’a fet,

Et par proesse quant se parfait,

|  |  |
| --- | --- |
| Ja rien qu’il aye ne dit ne îait Ne li fait honte par aucun plait. Mes femme s’apartient a garder. | 3993 |
| Pour ce vous veuilh d’elle proier Que li soiés loyaux et bons Aussi comme elle est a vous, | 3996 |
| Car en serés moult honorés Sy seul garder vous la vouiés. Et com que soit, larges soiés, | 3999 |
| Et que donnés et que metés A toutes gens a grant bandon, Car de ma dame avrés foison. | 4002 |
| Et ne soit homme qui vous demande Qu’aucunement de vous n’amande. Et quant le roy vo pris verra, | 4005 |
| Sachés que moult vous amera.  Et puis avrons ung messagier Qui comptera du duc Maugrer\*6 | 4008 |
| Que autre femme prise il a,  Dont croy qu’au roy point ne plaira. Et lors li farés Serene demander,— | 4011 |
| Por vo proesse vous doit donner,— Et le roy l’aime tant que ja,  Croy, son vouloir ne desdira. | 4014 |
| ' Et entretant gardés vous bien Que il n’y ait parlé de rien Fors de soulas tout priveement, | 4017 |
| Et de parler tout seleement.” “Dame,” dist Eledus, “par ma foy, Tant noblement parler vous oy, | 4020 |
| Tous temps faray ce que vouldrés: Et me suffît seul que m’amés Toutes deux, et m’en tiens a poiés.” | 4023 |
| “Par ma foy, sire, bien serés amés," Ce dist Serene, “je le vous dy.” “Dame,” dist il, vostre mercy.” | 4026 |

«Cf. Notes, v. S977.

A tant Eledus se leva, 4029

Et puis Serene et chascun va  
Seoir main a main dessous le lit,

Et lors parlerent par grant desduit 4032

De ce qui plus leur est plaser.

Aussi Sebile et l’escuier

Sy sont tous seulx la demoré 4085

Et leur soulas ont commencé.

Et nulz n’y fait ne mal ne bruit,

Et trestous sont a grant desduit. 4038

Mes si onc soulas ne desport

Vit honc nulz hons par bel desport

La fu le jour pour eulx menés 4041

Jusque le roy si fu tornés.

[T]antost le roy l’a demandé,

Et Eledus si prist congé. 4044

p. 67 ro Devant le roy s’en est venus,

Et lors le roy li rent salus,

Et puis le baise par grant amour. 4047

“Par dieu,” dist il, “j’ay grant amour  
En vo beauté et en vo pris,

Pour Cuizelot qu’avés conquis, 4050

Et du lyon et de la coroune  
Laqueile est riche et bele et bonne;

Pour ce m’en faray je coroner, 4053

Pour vostre amour, tout sans doubter,

Dimenche, que sera saint Jehan;

Et ert ma court riche et grant, 4056

Et faray de bons chevaliers,

Et vous donray bons menestriers;

Et veuilh que soiés senechal 4059

De ma grant honeur principal,

Et gouvemeur tout dessoubz my,

Car je suy or fort envelly, 4062

Et desormais me veuilh poser.

Et vous pancés de gouverner

Et mes honeurs et mes herités, 4065

Quar encor croy seigneur serés;

Et tout pour vostre grant hardement

Et que avez le corps vaUlant, 4068

Car quant Magrer avra menee  
Ma doulce fille, que li ay juree,

Vous demorerés tout apres my, 4071

Car plus je n’ay heret aussi.”

“Par ma foy, sire," dist Eledus,

“Je ne desire ne moins ne plus, 4074

Ne de vous ne de vostre honour  
Fors seulement la vostre amour.

Sy me doint dieu bonnaventure, 4077

De nul honeur je n’ay plus cure  
p. 67 vo Sy moy mesmes ne la conquerie  
Par force de cevalerie.”

“Par dieu,” dist le roy, “an ainsi4TSera de ce que je vous di.”

Le roy par tous ses heritages 4088

Â tous barons tramis messages  
Qu’ilz vienent tous communalment,

Et lors ilz vindrent moult richement. 4086  
Et vint Manymus et la mere  
D’Eledus, fille de l’emperaire.

Le samedy sont tous venus 4089

Et a Tubie sont desçandus.

Lors l’empereux et Manymus

Ou palays vont, et Eledus. 4092

La dame' ala son filz baiser,

Et li prant le duelh a compter

Que pour luy ilz avoient mené 4095

Jusques ilz sçurent la verité.

fl ,1’amperayrois et l’enfant

Vellerent la nuyt de saint Jehan 4098

Jusqu’au matin que fu ia feste

Que le roy corona sa teste

Et fist Eledus chevalier 4101

Et senechal de son regné;

Car oncques en trestout le regné

«Cf. vv. 1466, 1689.

N’ut duc ue conte ne amyré 4104

Le quel n’en eust moult grant desir,

Et a trestous vint a plaisir.

Oncques ne fu cours faite, ce cuyt, 4107  
Out4\* eust mené plus grant desduit,

Car la veïssiés par les quarriers

Menestriers de toutes manieres 4110

Qui jouoyent de tous istrumens,

Et tous vestus de nuefs vestemens;  
p. 68 ro Et les nobles dames qui vant ' 4118

Sus asquenees lors chevauchant.

La fu Serene en .v. damoyseUes,

Et Eledus resgart vers elles. 4116

Joye eut l’enfant quant il la vy,

Et elle de luy tout autresy.

Ce jour furent eux deux resgardé 4119

Plus que nul homme de mere né.

Et un chascun d’eux deux disoit

Que si belz pers ou mon n’avoit; 4122

Et a grant joy un chascuns

Que senechal est Eledus.

Et lors la court a ,v. jours duré 4125

Et au .vi.e s’en sont alé.

Mes Eledus ne s’en ala mye:

Avec le roy fu a Tubie; 4128

Avec Serene se demoroit  
Quant quelle part le roy aloit;

Mes onc des deux n’y eut parlé 4131

Fors de baiser et d’amistié,

Car ilz tous deux si se tenoyent

Pour bien poyés de ce qu’avoyent. 4134

[Ejledus estoit ou palays

Et jujoit bien trestous les plais

Et tors c’om faisoit par les terres; . 4137

Et si faisoit paix de leurs guerres

«Cf. w. 3253, 3775, 5794, 7077.

Et droit du tort si loyaulment 4140

C’onc neguns hons preux ne prisés  
Oncques n’y fu qu’en droit jugés;

Car droit faisoit a tous bovyers, 4143

De contes et de chevaliers.

Sy droit jujoit bien Eledus  
C’onques ne peut dire aucuns 4146

Que nul avoir ne louyer preist  
p. 68 vo De jugement que jamais feist.

Tous les deffaux et les amandes, 4149

Et tout son droit et les provandes

Trestout a Eledus si venoit

Et tout son clerc ou restenoit, 4152

Car estoit tant abandonnés

D’or et d’argent et de denie[r]s

Car tout homme qui li demandoit 4155

Ou poy ou prou de li avoit.

Par tout49 estoit sì droituriers  
Et si tres larges de deniers 4158

Que povres humbles richesissoit  
Et les manans apovrissoit.

Tant estoit sages et ensoignés 4161

Que cans ne ducs ne amyrés

Sy n’estoit pas en tant doneur

Que nel tenist pour son seigneur, 4164

Car onc orgueilh en luy ne vy,

Ne nul oultrage oncques 'ne fy.

N’y avoit celluy lors ne pansast 4167

Comme Eledus moult honorast;

Et tous disoient par le regné

Que dieu le leur avoit donné. 4170

Ung jour ala avec le roy

Droit vers la terre de Valmoray,

Qui li fist .lxiii. jours ester. 4173

Mes oncques boire ne manger  
Qu’il prist bien ne li faisoit,

*ms* toit.

Car il Serene point ne veoit. 4176

Et puis apres, quant il torna,

Sa bele amie veoir ala

Qui sus son lit estoit couchee 4179

Et toute estoit desconfortee  
Qu’elle ne le veoit torner:

Et lors l’ala tantost baiser. 4182

p. 69 ro “[D]ame,” dist il, “et qu’avez vous?”

“Grant mal,” dist elle, "et annuyous  
Ay tousjours ett jusques venus 4185

Avez esté; mes mes salus  
Est restornés, quar je vous voy.”

“Dame,” dist il, dessus ma foy, 4188

Jusqu’a demain que fust le soir,

Sy me tenisse de vous veoir

Se fust ma mort, ou je le croy. 4191

Mes je vous pry, pancés de moy

Que nous soyons tous deux ensamble

Devant la gent quant bon nous samble.” 4194

“Par ma foy, sire,” ce dist elle,

“Je ay ja fait, et ma damoiselle,

Le messagier aparellier 4197

Qui ira tantost au roy compter  
Que 1 duc Maugrer a prise femme;

Et tost apres, je vous jur m’ame, 4200

Que li faray le fait compter,

Et s'il ne le veult acorder,

Avecques vous je m’en yray, 4203

Que ja rien plus je n’atendray.”

Quant Eledus les mos entant,

Moult fort la baise doulcement. 4206

Et puis le roy si le sonna  
Et Eledus tantost y va.

Et quant comansant a parler, 4209

Le messagier virent entrer

Qui portoit palme et esclavine,—

Bien ressambloit d’oultre marine,— 4212

Et les noveles aporta  
Que Sebile li enseigna.

“Chier sire roy,” dist le messagier 4215

«A vous m’envoye le duc Maugrer,

Qa'a vous n’ennuye n’a vostre femme,

Car 0 « prôe une autre femme: 4218

a§ vo C’est une dame que tant amoit  
P’ Qu’a pou la vie il ne perdoit.”

Quant Gemenaa Ya entendn 4221

Oncquea nulz hons si dolens ne fu.

En une chambre s'en est entrés,

Car tant est dolens et corroussés 4224

Qae iJ se prist fort a pìorer  
Et se prant fort a guermenter.

A tant Serene si l’a ouŷ 4227

Et s’en va Ia et demande Iy:

"Sire,” dist elle, "et que avés?

Dites moy tost, foy qu’en devés.” 4230

“Fiîle " dist il, “tant ay doleur  
Que tout mon temps sera en pleur,

Car ung duc m’a tant honte faite 4233

Qu’a tos temps mes si m’ert retraite.

Ce est îe duc que juree vous avoit,

Le malvais traitre, felon renoit, 4286

Qui m'a tramis ung messagier  
Que prise a autre moller."

“Avoy! chier sire,” ce dist Serene, 4239  
"Avés pour ce si tres grant poine?

Laissiés ester trestout80 çela,

Puis que de moy eure ii n’a, 4242

Ne je de luy, foy que doy saint Mor;

Car onc de luy ung tout seul jour

Proesse ne bien n’ouŷ retraire; 4245

Ung chevalier de bas afaire

Aimeroye mieubc, qui fust vaillans,

C'un malvais roy a ses honeurs grans. 4248  
Et vous pri, sire, ne vous ennoye:

Quant ne me veult, ne le voudroye.”

**5»MS** treatoit-

“Fylle,” dist il, “comme farons? 4251

Car marier nous vous voulons.”

“Sire,” dist elle, “je vous pry,

Sy me voulés donner mary, 4254

Donnez le moy tel que vouldray;  
p. 70 ro Sy non, par dieu, ja n’en avray.”

“Fiiìe,” dist il, “or choisissés, 4257

Car tel l’avrés comme vouldrés  
De quatre roys qui vous ont demandee.”

“Sire,” dist elle, "par Ia vierge honoree 4260  
Si il vous plaist, vous m’en jurerés  
Tel que vouldray ce me donrés.”

“FiIIe,” dist il, “je vous jure ma foy, 4263  
Tel que vouldrés je vous donray,

Car croy qu’avés tant d’essient

Que choisirés moult noblement; 4266

Et ne m’on tenés ja plus selé,

Et bien gardés soit honorés,”

Quant elle entent l’amour tres bonne, 4269  
Tenir ne puit qu’elle ne pleure.

En plorant dìst: “Mon seigneur pere,

Jamais nul jour ne nasqui de mere 4272

Dame qui ne fust honoree  
De celluy qui tant tres fort m’agree,

Car de tous biens est il complis 4275

Et de tout homme moult bien grazis;

Et chascun l'aime, je 1 di pour vray

Moy plus que tous, car je morray 4278

S’il ne vous plaiat que 1 moy donnés:

Sans coup ferir, vous m'occirés.

. Je ne vous pri de rien moins ne plus 4281  
Fors me donnés le bel Eledus,

Car si m’aint dieu, si je ne I'ay,

Jamais nulz jour ne mangeray.” 4284

Quant elle eut dit tout son talènt,

Les piés li baise tout empresant;

Mercy îe prie tres humblement. 4287

Et en ses bras le roy la prant,

Et quant il voit sa voulenté,

Lors sí pleura par grant pitié, 4290

Car il tant l’ayme et la tient cher  
p. 70 vo Que rien ne li veult contrester.

“Fille,” dist il, puis tant l’amés, 4293

En nom de dieu vous soit donnés.”  
fl.le roy plus lors ne demora,

Mes ses vassaulz querir envoya 4296

Et Eledus querir son pere,

Et il tost vint avec sa mere.

Avant que passast la quinzeme, 4299

La court si fu de barons piaine.

Ce fu ou temps de grant doulceur

Apres la feste nostre seigneur 4302

Qu’ajousté furent tuit li baron.

Et lors le roy dist sa raison.

“Seigneurs,” dist il, “or escoutés: 4305

Mauguer vers moy s'est parjurés;

Nagaires m'a tramis message

Que une femme a de ault parage; 4308

Ja contre luy n’en aray plais

Puis voy qu'ainsi li faulx l'a fait.

Ung don vous quier, grief ne vous soit.” 4311  
Et trestout disent que donnés soit.

“Seigneurs,” dist le roy, “entendés:

Veés cy Serene, vous ia veés; 4314

Sachés, li ay mary serché

Moult noble et bel et Jionoré

Le quel la savra bien garder, 4317

Et toute ma terre bel gouverner,

Et le quel est li beaux Eledus;

Et s’il vous plaist, Ie veullés chascuns; 4320

Et sy nulz dit le la contree  
Qu’elle n’en soit bien honoree,

Sy viegne avant le gage emprandre, 4323  
Et se verra s’il la pourra deffandre.”

Quant le roy fina ses raisons,

Trestous les contes et les barons 4326

Disent: “Chier sire, bien avez dit,

Bien fait sera, par Jesucrist.”

p. 71 ro Ainsi se fit Eledus amer 4329

A bel servir et honorer,

Qu’il n’y eut vassal par nulle voye

Qui en son cuer n’en eut grant joye; 4332

Et un chascun si l’a loué.

A tant, vés vous, le roy levé,

Et si prist par la main Serene 4335

Et devant Eledus la moine.

"Amys, Eledus,” ce dist le roy,

“Ma fille vous donne je, par ma foy, 4338  
Car tant valés es estes proux  
Que toute honeur partient a vous.”

Eledus la prist en merciant 4341

Et humblement regraeiant.

“Sire,” dist Eledus, “grant mercis,

Car jamais jour ne m’esjouŷs 4344

Pour nulle rien tant que pour soy,

Et je suply a dieu le vray

Que ne me laist avant morir 4347

Que le vous puisse desservir.

Puis que tant bel don me donnés,

Bien pert que suy de bonneure nés.” 4350  
Eledus fu moult bien eiirés  
Quant uns telz dons li fu donnés.

Combien que compte bien le romant 4353  
Que jamais nul tant jeune enfant,

Que tant de mal ne torment,

Ne tant doleur ne marriment 4356

Pour une femme ne santy  
Com pour Serene celluy souffry;

Car fort li fu cher demandee, 4359

C’est de celluy qui l’a juree;

Si cherement la demandy

Moult cherement la deffandy, 4362

Tant cherement que, a ma sceiie,

Ne fu onc dame si cher vandue;  
p. 71 vo Car comensé est si que ja 4365

Huy mes sans mal ne demorera;

Ainz en braira fille et mere

Sy fara mainz hons ric, debonaire, 4368

En perdra sa terre et la vie,

Dont mainte dame sera marrie.

Mes qui qu’en poist ne qui qu’en rye, 4371  
Sachés, l’enfant ne s’en soffye;

Âinz cuide bien sertainement

Que il n’ait homme soubz firmament 4374

Qui li en puisse ja donner poine,

Car il avoit conquestee Serene;

Car jamais hons en tel amour, 4377

En tele joye n’en tel baudour  
Ne prist sa femme com il a fait,

N’en tel honeur tout atrezait. 4380

Mes tout ne le puis raconter,

Qu’il ennuyeroit a l’escoulter,

Car tant ay des grans fais a escripre 4383  
Que les petis lerray a dire.

[M]es quant vint ou mois de janvíer,

Eledus la prist au mostier: 4386

Et lors veïssiés plus grant richesse  
Qui soit en cité, ne noblesse,

Car toutes les rues sont cortinees; 4389

De beaux paylles et covertes dorees  
Furent gamies moult richement.

Et vous di bien sertainement 4392

Que cité en nulle partie  
Oncques ne fu si bien guarnie,

Car la veïssiés les chevaliers 4395

Aler a cens et [a] miliers,

Vestus de diverses manieres,

Et menestriers de maintes manieres 4398  
Qui de leurs istrumens jouoíent,  
p. 72 ro Et tous ensemble si s’acordoient:

Ne vous avroye huy raconté 4401

La grant hòneur ne la beauté.

Mes quant la messe fu chantee  
Et la ufferte fu donnee, 4404

Vissiés Serene adresser  
Au roy son pere pour aler

Entre luy et le roy Gysart 4407

Et .viii. contes de l’autre part.

De l’autre part li roy Plazentins

Et .iiii. contes ses couzins; 4410

Et d’autre part prelas honorés,

Contes et ducs et amirés,

Que james ne fu espousee 4413

Tant noblement encompagnee;

Ne oncques hons ne vy pucelle

PIus bel ester dessous la sele, 4416

Car qui veïst son bel corps formé,

Lonc et droit et bien tallé,

Le pys, la bouche et le manton, 4419

Ses yeulx, ses joues et sa fasson,

Ses cheveulx et sa couleur resplandant,

11 peut bien dire tout vrayement 4422

Que le vray dieu qui Ia crea  
Que rien mal fait ne li laissa.

Tant bele estoit, je le vous dy, 4425

Que tous hons qui cel jour la vy

En fu si empris d’amour

Que au eorps en santi grant ardour. 4428

Et mains disoient entre leurs dans:

"Sire, vray dieu omnipotens,

Com de bonne heure le fistes venir 4431

Qui en ses bras la doit tenir  
Ne en fara ses bons talens.”

De celle estoyle tant luisans 4434

p. 72 vo De la court ne vous sçay que dire,

Car onc richesse n’en fu a dire;

Autel vous di de leurs mangers, 4437

Car les meilleurs et les plus chiers

Qui a bouche d’omme fust bon

Eurent trestous a grant foison. 4440

Ce jour y fit .c. chevaliers

Le roy, qui tous estoient sobrìers.

[A]insi le jour en joye furent, 4443

Trestout le jour tant com il durent.

Et quant le soir si fu venus,

Serene se couche et Eledus. 4446

Et quant ilz furent eulx deux couché,

Bien purent faire leur voulenté,

Car un chascun a achevé 4449

Ce qu’ilz avoient tant desiré.

Ainsi l’enfant conquist Serene,

Et dieu leur donna tel estrene, 4452

Car quant plus ensamble estoient,

Et ilz tousjours mieulx s’entramoient.

[U]ng jour advint par aventure 4455

Que .xx. chevaliers de mesure  
Et Eledus chasser aloient,

Et l’escuier si lesi menoient. 4458

Eledus seguy deux sanlliers  
Tant qu'ii perdi ses chevaliers.

Et quant il eut mort l’un sanllier, 4461

Vit en ung pré une dame ester  
Qui bele estoit et clere et nette;

Et fu vestue de escarlate, 4464

La robe et le chaperon sus.

Et lors s’en vint devant Eledus

Et le salua cortoisement, 4467

Et Eledus li tout ensement.

“Sire, foy qu'en devez," dist elle,  
p. 73 ro “Vistes vous onc tant bele damoiselle 4470  
Quì fust si bele comme-je suy?”

“Dame,” dist il, “par dieu, ouy,

Et l’ay tousjours a mon commandement 4473  
Qui est plus bele ne sont tel cent.”

“Par dieu,” dist elle,“ moult grant folie  
Avés vous dite, et vilenie, 4476

Qu’en tout le monde ne est tant bele  
Comme je suy, dame ne puceile.

Et vous povés grant joie donner, 4479

Car tant vous aime, sana plus parler;

De moy faites vo voulenté,

«Read lo?

Et desçandés enmy cest pré, 4482

Car huy avrés meilleur sejour  
C’onques n’en eiistes en nul jour.”

“Dame, si dieu me doint vie, 4485

Ce est grant honte et vilenie,

Car oncques femme qui rien vaulsist

Telles paroles elle ne dist. 4488

Et ja pour vous ne pecheray,

Car mon cuer et m'amour ay  
A la plus bele qui soit nee, 4491

Et ja pour moy non ert faussee.

Elle respont comme marrie:

“Foy que je doy a la vierge Marie, 4494

Qu’avant .xv. jours la perdrés,

Ou ce que veuilh vous le farés.”

“Va,” dist il, “par fole t’ay, 4497

Et ja pour toy rien ne faray.”

Et puis apres se part d’aqui  
Et tant sercha ses hommes vy; 4500

Et lors a a l’escuier compté  
De celle dame qui l’a prié,

Et com le menassa qu’il perdroit 4503

Celle que tant vraiement amoit.  
p. 73 vo “Sertes,” dist î’escuier, “je panse

Que ce soìt une dragonesse 4506

Pourquoy mestier est que gardés  
Celle de qui estes amés,

Car quant le duc Maugrer savra, 4509

Sachés que fort ii ennuyera.”

“Par dieu,” dist iî, rien ne le prise,

Ne li ne toute son emprise.” 4512

A tant sonna a ses levriers

Pour corre aux serfs par Ies santiers.

Trestout le jour ont la esté: 4515

Quant fu au soir, sont retorné.

[0]r laisseray d’Eledus ester,

Car de la dame vous veuilh parler 4518

Que Eledus trova ou pré,

Car cel jour mesmes a tant alé

Qu’elle passa oultre la mer. 4521

Et puis si va tant cheminer

Que la nuit entra a Bougie

En la chambre ou Maugrer dormie. 4524

Quant fu leans elle sonna

Si aultement qu'il s’esveiila.

“Dieu,” dist Maugrier, “quelle chose es 4527  
Qui me reveilles, ne sçay qui es.”

“Ange suy je de dieu le pere:

Son mandement vous viens retraire. 4530  
Dieu te mande, mal t’est venus,

Que as esté .xiii. ans et plus

Que une fois veoir tu n’alas 4533

Serene que au roy juras;

C’est la plus bele c’onques hons veïst  
Ne c’onques dieu en terre feïst, 4536

Ne tant preux ne tant enseignee.

Le roy son pere si l’a donee

p. 74 ro Au plus bel homme c’onques hons vist 4539  
Et plus hardi que onc nasquist,

Et ce est li cans Eledus.

Mes dieu ne veult qu’il l’aye52 plus, 4542

Ainz m’a fait a toy sa5S venir  
Que tu faces ce que veulh dir:

•CCCC. chevaliers avras 4545

Et a Tubie les passeras.

Et quant tous serés armés,

Soiés guarnis et bien armés 4548

Dessous grans chapes et samins,

Et tous a loy de pelerins;

Et entrés par la porte contal, 4551

Et si montés ou palais royal;

Et Eledus chasser sera,

Car bien sovent, sachés, y va, 4554

Car il est tant maulz et hardis,

Et tant sobriers et tant fornis;

5îMS. Cf. v. 3844, note.  
58I.e., fo.

Car s’il estoit leans a Tubie, 4557

Et vous fussiés plus de .xx. mille,

Jamais pour mort ne pour contraire

Si n’en pourriés Serene traire. 4560

Mes entrés y tout a selé

Qu’ilz non congnoissent en la cité.

Et quant sus ou chastel serés, 4563

Dites au roy que troverés

Que vostre famme vous demandés

Et que avoir vous la voulés. 4566

Et si de rien contre disoit,

Ne la laissés pour rien qui soit.

Et serchés la partout la sus, 4569

Et l’en menés, qu’il n’y ait plus,

Et de 1 fouïr bien tost pansés.

Et quant ycy tornés serés, 4572

Prenés îa en joye et amistiés,

Et que tres bien vous la gardés.  
p. 74 vo Ore pansés que ainsi soit fait, 4575

Ou tu es“ mors par atrezait.”

Quant elle eut sa raison finye  
Soubtement s’est d’ilec partie. 4578

Maugrier se lieve et loua  
Dieu de tout ce que ouŷ a.

Tantost apres s’aparella, 4581

.CCCC. chevaliers manda,

Et sont garny et bien armé

Sy com la dame I’a commandé. 4584

En mer se mettent et font leur vie,

Et si s’en vont droit a Tubie.

[E]t quant ilz furent tuit arrivé, 4587

Tout droit s’en vont vers la cité.

Comme pelerins se sont vestis,

De leurs chapes dessoubz gamis. 4590

A tant entrerent par le portal,

Et si s’en vienent au palais royal,

MMS. Cf. v. 1869, note.

|  |  |
| --- | --- |
| Car oncques rien n’en aparsurent Ceulx de leans, ne ne le sçurent. Tantost s’en est Maugrier monté, | 4593 |
| Le roy trova en son privé Et le salua, luy et sa gent, Et il luy tout ensement. | 4596 |
| Puis dist: “Dan roy, je suy venus Et veuilh que soit or atandus Le sacrement que fait m’avés, | 4599 |
| Et veuilh Serene, la me baliés.” A tant le roy li prant a dir:  “Or vous venés fort eschamir | 4602 |
| Quant Serene refusee avés Et maintenant la demandés: Femme avés et elle seignour. | 4605 |
| Or vous ay bien pour muzardour Quant cy venés ore com lauller. Alés vous en, laissés m’ester, | 4608 |
| Car ja ma fille vous ne l’avrés, Ne en povoir ne la tiendrés, Car mieulx .c. fois l’ay mariee | 4611 |
| Que si la vous eiisse donnee.” Quant Maugrier l’a entendu, Sachés, plus rien n’a atendu. | 4614 |
| Chascun tira îors son espee Que soubz la chape estpit musee; Et disent s’il y a mot sonné | 4617 |
| Que tost saront tuit desmambré. Quant Gemenas et ses barons Ont entendues les raisons, | 4620 |
| Dedans leur cuer plora chascuns, Et disent en eulx: “Ou est Eledus? Car s’il fust or avesques nous, | 4623 |
| Tous fussent mors ces traitours.” Tant a Maugrier partout serché Que en la chambre est entré | 4626 |
| Ou estoit Sebile et Serene: Maugrier les prant et les en moyne. Quant elles virent la folie | 4629 |

Et se virent traire de Tubie, 4632

Elles comraançant a crier;

Et lors les bouches leur vont sarrer

Sy que onc n’en put mot issir, 4635

Et tantost prenent fort a fouìr.

Mes elies se demoinent tant,

Et tant se vont fort tormantant 4638

Que pas bien povoir non avoient,—

Bien estoient .x. qui les tenoient.

Quant furent loyng de la cité, 4641

Crier les laissent tout a leur gré,

Et elles pleurent si tres forment  
p. 75 vo Et si tres doloreusement; 4644

Et Eledus tant doulcement reciamoient  
Qu’a pou plorer si ne faisoient  
Tous ceulx qui les en menoyent. 4647

“Afl Eledus,” ce dist Serene,

“Quel peché fait cilz qui m’en moine

Ne me despar de vostre amour, 4650

Car mieulx, foy que doy mon creatour,

Vouldroye estre noyee ou morte

Que Maugrier m’eiist, lî quelz m’en porte.” 4653

Mes rien ne prise son plorer:

Baiser la vient et embraser.

Quant voit son corps et sa fasson, 4656

Pas pour tout l’or de tout le mon  
Ne veult que li soit eschapee.

Mes pas ne croy qu’aye[[9]](#footnote-9) duree, 4659

Car tantost com l’assault fu fais  
Et les eut traites du palays,

Le escuier de Eledus 4662

Est de son lit tost levez sus,

Car malades estoit fort,—

Tout oublia le mal, qui estoit fort; 4665

Sus son cheval est tost montés,

A Montezir s’en est alés

Ou 1: cans Eledus chassoit 4668

Avecques gens que il avoit.

Mes tant fort hasta son cheval

Que il mesmes chaŷ aval. 4671

Quant Eledus tumbé le vy,

A pou le cuer ne Ii party.

. Entre ses bras l’a tost levé, 4674

Et en plorant li a demandé:

“Compain,” dist il, “et que avez vous?”  
p 76 ro Et il luy dist tout a estrous: 4677

“Hé! dieu! qui or chasser vous moyne ?

Car perdue avez Serene,

Car tantost l’en moyne Maugriers,— 4680  
Plus a de .iii.c. chevaliers.”

Quant Eledus l’ouŷ parler,

Le áens li cuida lors muer. 468S

Sus son cheval salli corant,

Et si le va tant fort batant

Qu’avant qu’au palais peust entrer 4686

Ne le puit le cheval porter.

Et ou palays est tost montés,

Pîus tost nulz hons ne fu armés; 4689

Puis est sus ung cheval sallis.

Aux cytoyens dist a ault cris:

“Maulvais traitres, venés moy aider, 4692-  
Car tous vous faray je bruler,

Car en mener l’avez laissee;

Tous serés mors si n’est covree.” 4695

A tant est sallis de Tubie,

Lors esperonne et tient sa vie.

Mes onc Maugrier tant ne peut aler 4698  
Qu’il ne l’alast tantost trover  
Coste la mer en ung praêl,

Qu’ilz se vouloient mettre ou batel. 4701

Et vy Serene que tenoit

Uns cans qui s[i] tost l’en menoit.

Et Eledus l’ala ferir 4704

Parmy le corps par tel aïr

Que plus de dis pas le bouta

Et en la mer si le gita. 4707

A tant Pescuier est venus,

Et va ferir par tel vertus

Celluy qui Sebile tenoit 4710

Que plus de .iii. piés la lance ii passoit.  
p. 76 vo Et tuit li autre qui virent ies vassalz

Disent: "Ce sont diables ynfernalz.” 4713  
Et a tant leur corent dessus,

Et ilz se deffandant par vertus

Jusques ilz virent le secours venir. 4716

Et lors leur crient par grant aïr:

“De male eure les avez emblees;

Onque n’amblatés si cheres danrees, 4719  
Pourquoy tantost l’achaterés,

Car eschaper vous n’en povés.”

A tant le secours est vénus 4722

Et tous fraperent par grant vertus  
Dessus Maugrier et ses barons.

Ja ce qu’iiz soient hardis et felons, 4725

Ont tant a fere a eulx deffandre

Que les deux dames laisserent prandre;

Et l’escuier s’en va a Tubie 4728

Et les en moyne, qui qu’en ennuye.

Mes si le mal ne l'eust confus,

Ne s’en venist sans Eledus; 4731

Mes tant est malades et las  
Le cuer li fault a chascun pas.

Mes les deux dames le soustindrent 4734

Tant qu'a Tubie si s’en vindrent.

Et lors Sebile le fit coucher,

Et puis li fit buevrage cher 4737

Tant que t[r]estout s’en resjouŷ,

Et tost apres si s’endormy.

[E]t Eledus se combatoit, 4740

Et le bon roy qui la estoit.

Et ont tant fait par leur vertus

Que 1 duc Maugrier si ont confus, 4743

Que de trestous ses chevaliers

N’en demora que vint et tres.

Maugrier ne peut torner en sa nef: 4746

En ung batteau si s’est boutés,  
p. 77 ro Ly et les autres chevaliers:

p. 77 vo

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Fuy s’en sont comme levriers. Dieu gart de mal Eledus, | 4749 |  |
| Car ung tel fait li est advenus Que guerre avra toute sa vie. | 4752 |  |
| Le due Maugrier plaint et lermie. Et Eledus si est entrés,  Ly et ses gens, en une nefs; | 4755 | : |
| Et si aloient mult tost apres, Et car ne puit estre atrapés, 11 s’en restorne a Tubie. | 4758 |  |
| Chascune porte a bien garnie De bons hommes qui bien savront Quelz gens leans si entreront.  Mes quant Eledus vit le mal A Sapyn, son escuier loyal, | 4761 |  |
| Tant a au cuer doleur et yre Et moult tost fit venir mire Le quel si l’eut tantost guary. | 4764 | : |
| Lors Eledus se resjouy.  Puis entra ung roy en sa terre Le quel le fit fort et grant guerre, | 4767 | ; |
| Car le roy avoit sa fille donnee A ung sien homme de sa contree. Mes tant fu Eledus sobriers, | 4770 | ; |
| Fors combatans et guerroyers | 4778 | ; |
| Qu’a grant ost contre luy chevaucha; |  | i |
| Et il tant fort si l’enchassa |  |  |
| Que en .xx. jours l’a atrapé, | 4776 |  |
| Et luy mort et tout son barné. |  | \* |
| Lors fu em paix luy et sa terre; |  | ? |
| Oncques nulz hons n’y osa fere guerre, | 4779 | \* |
| Ainz le doubtoient et roys et ducs, |  | ? |
| Et si l’amoyent trestous li plus, |  | ; |
| Car il estoit larges et metabîes, | 4782 | 1 |
| Hardis et fors et agreables. |  | \ |
| Luy et Serene, par grant doulçour |  | \ |
| Sy mellouronent ung chascun jour. | 4785 | ■ ■." í ; |
| Or vous veuilh d’Eledus laisser, |  | ! |
| Et de Maugrier vous veuilh compter. |  | :  :  "  : |

[Q]uant Maugrier eut passee la mer, 4788  
Droit a Dalide vint ariver.

En son palays s’en est montés,

Tristes, dolens et corroussés 4791

Qu’a pou que ne perdoit la vie

Quant li remambre la vilenie

Que Eledus li avoit faite: 4794

C’est pour Serene que li a fortraite;

Quant li remambre sa grant beauté

Dont tant estoit enamoré, 4797

Lors jura dieu de paradis

Que jusqu’a tant qu’il ait conquis

Eledus et tout quanqu’il a, 4800

Bespos ne termes ne li donra.

Lors fist mander par toute sa terre

Que roy ne duc ne emperaire 4803

Point ne demeure qu’armes ne preigne

Et a son mandement tantost viegne.

Puis envoya a Gentymon,5" 4806

Le roy qui tenist Emouson;

Cilz estoit freres de sa mere

Et estoit roy et emperere. 4809

Et quant il vi le messagier,

Tantost vint parler a Maugrier.

Quant Gentimon a Maugrier fu, 4812

II ii compta comme il fu

Et com Ii est pris de sa juree

Que Eledus ly a fors tiree. 4815

Dist Gentimon: “Bien est meris

Et droit qu’ainsi vous en est pris,

Car foiie feïstes, par nostre dame, 4818

Quant vous parlerent” ycelle femme;

La pristes sans conseilh folement,

Et sans conseilh de nul parent. 4821

Or le laissés ainsi ester:  
p. 78 ro Ne vous en faut plus trevaller;

66MS apparently Gentmyon.  
!'Read parloit?

p. 78 vo

Puis que ne vous veult, ne la veullés,

Gar riches es et honor&,

Et si avrés femme plus bele,

Plus riche et nobìe que n'est celle."

“Par dieu, oncle,” ce dist Maugrier,

“Par voir vous puis je bien jurer,

Car en trestout ycestuy monde,

Tant comme dure en la reonde,

N'a sa pareille de beauté,

Ne de noblesse ne de bonté.

Et pour ce ja tant que vif soy,

N’avray respos jusques je l’aye.

Et 8i vous di que je I’avray  
Sy bon secours et aŷe ay,

Ou me fauldront tuit my amy.

Mes bien vous di et vous afy,

Que si de ce me refusés,

Jamais tant que vous terre ayés,

Ne sera que ne vous face guerre.

Mes restornés en vostre terre  
Et mandés tous vos chevaliers,

Et ducs et contets] et princiers,

Et les amenez trestous icy;

Onc, si ce non, jusqu’a mort vous deífy,”  
Quant Gentimon ouŷ cela,

Sy prant congé et sì s’en va.

Et tout son reaulme a mandé,

Et tout son povoir assamblé;

Et furent compté si vassal  
Ginquante mille a cheval.

Et en grant joye, tout sans doubtance,

A passé les pors de Provance;

Et bel et gent conduit sa meìsnee  
Jusqu’ a Dalide soubz en la pree.  
Quant Maugrier vit les chevaliers  
Moult bien armés sus bons destriers,

Et vy tans eaulmes et garnymens,

Nulz temps ne fu si fort joyans.

Et d’autre part a assamblés

4824

4827

4830

4833

4836

4839

4842

4845

4848

4851

4854

4857

4860

Pres de .c.m. vassaulz armés. 4863

Avecques luy furent .iii. roys d’Ongrie,

Chascun en grant chevalerie,

Qui siens estoient, avee .vi. contes 4866 .

Qui la estoient trestous par nombres.

Le duc Maugrier si eut fait mander  
Par toutes terres et tromper, 4869

Que tout homme qui veulle souldee  
Sy viegne a luy sans demoree.

Et tantost vindrent souldouyers 4872

A cens, aussi a milliers.

Le duc fit traire l’argent et l’aur

Qui estoit en la tour de Monlaur; 4875

Le duc Maugrier li a assamblé,

Plus de .x. ans y a demoré.

A ses hommes donna destriers 4878

Et grant nombre de bons deniers.

Tout souldouyer eut sa souldee,

Car passer veulent la mer salee. 4881

Maugrier fit richement gamir  
Toutes les nefs et establir;

Et dedans mit chevaux corans, 4884

Or et argent et garnymens

Et tout quanqu’y faisoit mestier

Comme a roy qui veult guerroyer. 4887

Et quant les nefs furent gamies

Et bien armees et estabies,

Les roys, les ducs, les chevaliers 4890

S’y abergerent, et mariniers.

Et quant trestous sont abergé,

Plus de .c.m. sont, bien armé, 4893

Qui tuit menassent Eledus,  
p. 79 ro Dont dieu le gart par sa vertus.

Lors marinyers tout maintenant 4896

Dressent les voyles contre le vant;

Et tei bruit font par ia marine

Quant ilz s’en partent que tout buzine. 4899

Menestriers ont et istrumens

Qui leur faisoient esbatemens.

|  |  |
| --- | --- |
| THE UN1VER8ITY OF TEXAS Maugrier parla a Gentimon, | 4902 |
| Et jura dieu et tout le mon Que rien de mort n’eschapera Fors que Serene qu’il en manra. | 4905 |
| Gentimon dist: “Neveux, taisés; Ne menassés jusque verrés Sy la cité vous pourrés prandre; | 4908 |
| Mes s’Eledus vous vouloit randre Serene, je veuilh que la pregnés, Et puis a nul mal ne fassiés.” | 4911 |
| Maugrier respont: “Par le dieu saìu. Jusques chascun si soit pandu Le fait ne sera pardonné, | 4914 |
| Et plus n’en soit, vous pri, parlé.” Maugrier s’en va tout par la rner. Or d’Eledus vous veuilh parler. | 4917 |
| [U]n jour s’estoit dedans Tubie Que marchans vindrent de vers Bougie. Quant Eledus l’ouỳ compter, | 4920 |
| Venir les fist a luy parler. “Barons,” dist il, “et que disés De celle terre dont vous venés?” | ■ 4928 |
| “Sire,” font ilz, “noveles vous dirons De dela mer dont nous venoas. Sachés de voir que 1 duc Maugrier ' | 4926 |
| A fait une ost tele assambler,  Nux puis le temps Charles le grant N’en fu point veiie ou tant eiist gent. | 4929 |
| Et Gentimon, l’oncle Maugrier, A juré dieu et saint Ligier Qu’en ceste terre passeront | 4982 |
| Et ie païs tout destruiront.  Et puis si dit que a Tubie Ne demorera nulz hons en vie | 4935 |
| Fors que Serene qu’il en manra, Et le païs tout confondra.’’ Quant Eledus ouý ce dire, | 4938 |
| Tel joye a se prant a ríre.  “Par dieu,” dist il, “j'ay tel fiance |  |

En dieu le vray, et esperance, 4941

Que jamais nulz n’en tornera;

Et le duc Maugrier si m’amenra

Tant grant avoir du quel ma gent 4944

Sy sera riche a son vivant.”

Et aux marchans si fit donner  
A ung chascun ung bon destrier. 4947

Tant a grant joye de la novele  
Son escuier tantost apele.

“Compain,” dist il, “j’ay moult grant joye, 4950

Que 1 duc Maugrier m’amoyne proie,

Car il m’amoyne toute sa gent  
Et son avoir tout ensement, 4953

Dont saront riche my chevalier  
Et se pourront mieulx cortoyer.”

L’escuier dist: “Point n’ay desir 4956

De son avoir ne du venir,

Car je croy bien que pas n’avrés  
Sy tost gaigné ses richetés. 4959

Mes puis qu’il veult dessa passer,  
p. 80 ro Bien vous convient en luy panser:

Mestier vous est qu’ainsi fassiés, 4962

Que tout le blé e 1 vin prenés

Des bourcs, des viles et des chasteaux,

Et garnymens tous bons et beaux, 4965

Et bon cheval n’y soit laissé,

Et que tout viegne en la cité.

Et puis mandés par tout l’empire 4968

Qu’il n’y demore chevalerie

Que tous ne viegnent bien gamis,

Trestous armés et fervestis.” 4971

“[Cjompain,” ce dist lors Eledus,

“Or soit tost fait et n’y ait pîus.”

Lors Eledus hastivement 4974

Fist assambler son parlement.

Et quant tous ce[u]lx de la cité

Sy ont ouýe la verité 4977

Que Maugrier vient sus eulx par guerre,  
Trestous ovriers manderent querre:

Les fosses font aprionder 4980

Et tous les murs moult fort ancler;

Et sus les murs trestout entour  
Sy firent fere mainte fort tour. 4983

Et armuriers si font armures  
Et mains angyns d’autres natures.

Pui8 Eledus fist du regné 4986

Tout aporter et vin et blé,

Et buefs et vaches et motons,

Oues, gelines et mainz chapons, 4989

Tous bons chevaubc et garnymens,

Toutes espices moult bien flairans;

Toute la meilleur manentie 4992

Fist Eledus mettre a Tubie.  
p. 80 vo Et quant la vile fu bien guamie,

Et bien fermee et enforcie, 4995

II fist tantost son ban crier  
Qu’en tout le regne n’ait chevalier,

Que tous ne viegnent tost a Tubie, 4998

Et trestous firent sa comandie.

Trois roys y vindrent trestous garnis,

Et ducs et contes bien .xx. et six. 5001

[Q]uant Eledus vit la richesse

Des chevaliers et la noblesse

Qui au parìement sont assamblé, 5004

Lors Eledus si a parlé.

“Mes chiers seigneurs,” dist Eledus,

“Asses savez, ce croy, chascuns, 5007

Segon qu’avez bien ouŷ dire,

Que 1 duc Maugrier nous veult destruire;

Et moult grant ost a assamblee, 5010

Et veult venir sa'\* en armee.

Et pour ce veuilh de vous savoir,—

Et si m’en dites de tout le voir,— 5013

Quel cuer avés de luy atendre,

Et quel vouloir du roy deffandre,

Ne quel conseilh en ce donnés; 5016

Savoir en veuilh vos voulentés  
Et com voulés garder l’oneur  
Ne de Serene et son seigneur.” 5019

Ly cans Gembus parla promiers,

Qui fu moult sages et droituriers.

“Sire Eledus,” ce dist Gembus, 5022

“Prier ne s’en doit ja fere nulz  
Du roy deffandre et de la terre,

Car chascuns scet, qui scet de guerre, 5025  
Que s’il deffandent bien leur seigneur,

Que a eulx mesmes faront î’oneur;  
p. 81 ro Que si le roy l’oneur perdoit, 5028

Ja nulz de nous n’y demoreroit.

Pourquoy mestier nous est, par vray,

Que deffandions nous et le roy; 5031

Et le povons bien fere, en verité,

Quar ceste vile est la cité

La plus tres fort de cest regné, 5034

Car il n’est roy ne amjTé

Qui ja seans nous puit grever,

Mes que soions bon et entier. 5037

Pourquoy je croy que 1 duc Maugrier

Sy n’est tant fort ne tant sobrier

Que nel fassions dolent ester 5040

Sy ça nous vient rien demander.

Pour ce pri tous moult doulcement,

Acuillons les grassiousement, 5043

Car en ce fait moult bien parra  
Qui son seigneur ne soy amera.

Et bien vous di sertainement 5046

Que mon corps, ma terre et ma gent,

Je veuilh tout mettre en avanture

Pour le roy garder et sa droiture.” 5049

Et quant Gembus ont tuit ouŷ,

Trestuis s’en sont fort esjouý,

Et dirent tous pour leur seigneur, 5052

Et pour Eledus, qui a tant valeur,

Mettront leur corps et leur avoir

Et quanqu’ilz ont, et lor povoir. 5055

Et lors le roy leur rent mercis  
Du bon servisse que li ont promis.

A tant leur pria Eledus 5058

Que de tous eulx si n’y soit nulz  
Qui ne s’en torne en son povoir.

Et trestous firent son bon vouloir: 5061

p. 81 vo Chascuns s’en torne en son regné  
Et leur povoir ont tout mandé.

Et Eledus demora a Tubie 5064

Avec Serene, sa doulce amie.

Ung jour estoient sus en la tour,

Et il resgarde tant sa colour, 5067

Ses yeulx et sa bele faiture,

Et son gent corps fait par mesure;

Tant a de joye de sa beauté 5070

,C. fois la baise de voulenté.

“Par dieu, Serene,” ce dist l’enfant,

“En tel point vy vostre samblant 5073

Que plus vous voy et plus m’es59 bele,

Et chascun jour l’amour novele."

“Sire Eledus,” ce dist Serene, 5076

“Ce ne m’est point doleur ne poine,

Car vo bonté et hardement,

Et vo beau corps tant advenant 5079

Me tient mon corps en tel donay  
Que tout me plaist quanque je voy;

Et en tel point vous vy promier 5082

Que point sans vous ne puis ester.”

Quant Eledus Touý parler,

Tantost l’ala fort embrasser; 5085

Et puis se baisent de si grant gré  
Que si ung an en etissent esté.

Puis Eledus ala garder 5088

Parmy les ondes de îa mer  
Et vy venir nefs et dromons

»»Cf. v. 1869, note.

Ou fu Maugrier et aes barona. 5091

Et venoient tant espessement

Que le bruit et le taboulement

Que font les nefs et mariniers 5094

Sy sambloient fouldres et tampiers;

Et le grant bruit dez menestriers  
p. 82 ro Et des trompetes fu tant pleniers 5097

Que mer et eiel en font tantir.

Et lors le bruit par grant aïr

Leva par tout en la cité. 5100

Quant ilz en sçurent la verité

De paour prenent tout a trambler.

Et lors veïssiés dames monter 5103

Par lez souliers pour resgarder  
Les nefs qui tousjours s'aprochoient.

Lors souspiroient moult tendrement 5106

Et prioient dieu moult humblement.

Et quant Serene ouý la raison

Que font îes dames et li baron, 5109

Et voit les nefs et le desconfort,

Fort desira pour soy la mort.

“Helas!” dist elle, “fort maleuree, 5112

Pourquoy fu je en tel point nee  
Que pour moy voy tant mal venir?

Or croy je bien, tout sans mantir, 5115

Que jamais paix je ne verray.

Comme nasquis, dieux, ne pourquoy?”

Quant Eledus l’ouý parler, 5118

Lors la commense fort a blasmer.

“Avoy!” dist il, “et que disés?

Par dieu, je croy folz sens avés 5121

Quant vous parlés tant folement,

Ne avez paour de ceste gent

Estrange qui vient contre nous; 5124

Car si vivons, et moy et vous,

Ja nulle gent tant malheuree

Sy ne fy onc si male passee. 5127

Pourquoy vous pri dorenavant

Que ne fassiés nul mal samblant.”

p. 82 vo Et a tant s'est bien empancé 5130

Et fist mander par la cité  
Que trestous s’arivent communement,

Et ilz le firent de bon talent. 5133

Quant sont arivé tuit a cheval  
Vont chavalchant d’amont d’aval;

Et Eledus et i’escuiers 5136

Sont bien armé sus leurs destriers.

“Barons,” ce dist lors Eledus,

“Alons au port et n’y ait plus, 5139

Car si 1 voulons bien fort garder,

Trestous morront a l’arriver.”

Et l’escuier lors respondi: 5142

“Je vous pri, sire, ne soit ainsi,

Car mettre vous voulés a la mort

Qui leur cuidez garder le port. 5145

Mes gardons bien nostre cité,

Et prou fárons en verité.

Jusques le regne si soit mandé 5148

Bien doit le pueple estre gardé,

Car ne vouldroye pour .m. de eulx

Qu’en perdisBÌés ne ung ne deux.” 5151

“Ja, par dieu,” ce dist Eledus,

“Ren serés creus, ne vous ne nulz.

Dix mille sumes tout a cheval: 5154

Sy tuit avons le cuer loyal

Bien leur pourrons lé port deffandre.

Or n’y veuilh plus ne moi[n]s atandre.” 5157  
Lors s’en vont tous au port sans falle,

Eledus promiers, tant veult batalle,

Que pas ne cuide la heure veoir ' 5160

Qu’il se combate. Mes ans le soir  
S’en tornera de bon talent,

Et il et tous seront dolent 5163

p. 88 ro Que ilz ne creurent le escuier  
Quant il parla du demorer.

Quant Eledus s’en fu sallis, 5166

Trestout le pueple le siet garnis.

Mes l’escuier, par bon panser,

Tous ceulx de pié en fist torner. 5169

Et puis .x. mille tuit a cheval  
Suignent Eledus au cuer loyal.

Mes l’escuier en est yré, 5172

Car sage estoit et advisé.

Et lors Serene et puis Sebile

En la tour montent qui est a Tubie, 5175

Et endoues prient dieu plorant.

Et les borgoyses trestoutes vant

Par les egliseS et les mostiers 5178

En dieu priant pour lez chevaliers.

Eledus est au port venus

Avec .x. mille, tous ont escus. 5181

Droit sus la rue sont arresté,

Et tous les autres sont aproché

Tant qu’ilz les puent bien adviser. 5184

Tant a alé par mer Maugrier

Que droit au port est arrivé.

Et quant ceulx virent de la cité 5187

Gentimon a dit a Maugrier:

“Ceulx cy nous veulent lez pors garder:

Armons nous tous communalment, 5190

Car tous morront sertainement.” '

Toute gent s’arme hastivement,

Et puis í mettent la plus vallant 5193

Quinze mille en ung battel,

Et puis .iii. mille en ung tropel.

Les mariniers tirent a rive. 5196

Tel bruit y font trompes et nefs  
p. 83 vo Que dire nel puit hons qui soit nez.

Et Eledus s’est escriés: 5199

“Barons,” dist il, “et ou alés?

Ne que serchés ne demandés?”

A tant respont li cans Baudus: 5202

“Venus sumes pour Eledus,

Pour luy destruire, li et sa gent;

Ja n’en sera nul homme vivant, 5205

Ne femme, ainz les destruirons,

Fors que Serene que en menrons.”

Et Eledus a respondu: 5208

“Manty avez comme cocu,

Maulvais garson d’autre contree;

Yendue vous ert ceste passee, 5211

Que vous et vostre compagnon  
Serés tuit mort a grant bandon.”

Lors par grant yre li darde sa lance, 5214

Par grant vertu la li balance

Et frapa le conte en l’escu

Jus ou battel par tel vertu 5217

Que l’escu ne l’autre armeure

Ne li vali une nesple meure,

Car derriere, par mi l’espaulier 5220

La fy plus de .iii. piés passer  
Tant fort que ou batel l’a cousu:

Mort l’enversa tout estandu. 5223

‘‘[H]uy mes, pallart,” dist Eledus,

Sumes de vous trestous segurs.”

Quant les autres virent le conte mort 5226  
Trestous en moinent grant desconfort.

Lors li batel sont arrivé,

Et lors veïssiés estour meslé 5229

Tant mervilleux et tant sobrier,

Et le un cheoir, l’autre verser.  
p, 84 ro Les citoyens sont a cheval, 5232

Et tous les autres a pié aval.

Et Eledus et l’autre gent  
Sy se combatent moult fierement. 5235

A mainz en brisent les escus  
Et si les getent tous estapdus.

Et tous les autres se deffandoient 5238

Com bonne gent qui a piê estoient.

Mes ilz de tant sont agrevé,

Que ilz estoient trestuit a pié, 5241

Quar quant les autres les font verser,

Les leurs armeures les font noyer,

Que ja si tost qu’ilz sont versé, 5244

N’en est jamais nulz relevé.

[D]e Eledus vous puis retraire

Que jamais roy ne emparaire 5247

Ne vy meilleur par vasselage  
Qu’il fu a deffandre le rivage:

Quanque ataignoit, tout confondoit, 5250

Et a la terre les enversoit.

L’escuier point par la riviere

Et suit le eonte seigneur de Lyere; 5253

L’espee traite par grant aïr

Tel li donna que de morir

N’a nul respit en nulle guise. 5256

Et Eledus crie par grant astise:

“Monflour! Monflour!” a aulte voix:

“Freres, seigneurs de grant manoys, 5259

Dessus les felz d’autre contree  
Qui pour m’amie ont mer passee.”

Lors s’esvertuent par grant confort, 5262  
Donnent et fierent et metent a mort  
Tant qu’il n’y eut nul des .xxv.m.

Des nefs sallist ne perdist vie. 5265

p. 84 vo Et si feroyent moult durement  
De hapches et d’espees luysans,

Et leur naffroyent mains destriers 5268

Dont trabuchoient le[s] chevaliers.

Mes ilz dessous si leur conroyent,

Et les chevaux dessous salloient 5271

Tant que voulsist li plus hardis  
Estre en la nef dont est partis;

Qu’avant qu’els batelz fussent tornés, 5274  
En y eut tans mors et tans nafrés  
Que toute l’eaue en est vermeille.

Et ceulx des nefs ont tel dolour, 5277

Et tel cry moinent et tel rymour

Que ilz ne peuvent bien tost passer

Qu’a pou ne se gitent en la mer. 5280

Les natonnyers ont tant avansé

Que tous batteaux sont arrivé

Entre les autres droit aux terriers. 5283

Et Jors salirent les chevaliers

Bien quinze mille tout a cheval,

Dont je croy que se bastist telz malz 5286  
Dont Eledus sera dolens,

Et l’escuier, sertainemens.

[Q]uant Eledus les vy venir, 5289

Tous ceaulx du port li íault guerpir;

Du port sault en ses chevaliers,

Les autres a cens et miiliers 5292

Venoient vers eulx hartivement.

Lors ont paour sertainement:

Un chascun d’eulx dist en son etre 5295

Que a Tubie voulsist ja estre.

Quant I’escuier les vy venir,

Ainsi yrés, par grant aŷr, 5298

Et si en vy tel quantité,  
p. 85 ro Son bon seigneur a tost prié:

“Tomons nous en, par vo plaisir, 5301

C’or en avons bien le ìoisir.”

Et Eledus li respondi:

"Or avez bien le cuer falli; 5304

Or vous mettés tost en Ia vie,

Alés grater tost vostre amie,

Et chauffés le bain bel et bon, 5307

Et rostissés ung bon paon;

Et je et tous mes chevaliers

Destruirons tous nos aversiers.” 5310

Et l’escuier par yre respondi,

Et jura dieu, qui ne manti,

Que ja du champ ne partira 5313

Tant que Ia vie ou corps avra:

“Que ja pour moy ne veuilh torner,—

Les citoyens vouloye garder.” 5316

A tant l’escuier esperonne

Son bon cheval et point et donne;

Tant yreement ala ferir 5319

Tout le promier que vit venir  
Dessous l’escu parmy la rudele  
Sy que le pis et la mamele 5322

Ly a percié par sa sobriere:

Mort l’abati dessous l’erbiere.

Puis trait le bran en la main destre, 5325

Et tient l’enseigne en la senestre;

Et puis frapa par tele voye

Que tous li font moult large voye; 5328

Qu’il ne flert vassal ne baron

Qu’il ne li fasse vuyder l’arson.

Eledus flert de bon talent 5331

Sy que tous ceulx qui sont devant  
Youlsissent estre trestous derriers,

Tant le(s) voyoyent mal et sobriers; 5334

p. 85 vo Et d’autre part, ceulx de Tubie

Qui vont encontre ceulx de Bougie.

Et lors veïssiés testes et piés 5337

Estre partis a bons espiés,

Et le un mort et l’autre verser,

Bouéles de vantre dehors floter, 5340

Et tans barons mors trabucher,

Tant sanc de vassal dehors rayer

Que tout le champ estoit couvers 5343

Des Bougiens et de leurs advers.

Mes les Tubiens sont espoventé,

Car au port voient tous arrivé,— 5346

Toutes les nefs et les batteaux,

La dont sallonent tant de vassaulx

Que hydeur estoit a resgarder; 5349

Or se devoient moult espoventer.

[D]onc fait Eledus grant folie

Quant ne s’en torne vers Tubie 5352

En ses barons qu’il fait combatre

Et mains occir par terre abatre;

Car a tous ne puit pas valoir, 5355

Car ja si grant n’est son povoir  
Que il ne soit trestous lassés:

Ses brans estoit tous affoulez, 5358

Et si ne scet que part travalle  
Tant a mestier partout a talle.

Pourquoy, je croy, li croist resgars, 5361

Car enclos est de toutes pars  
Ainsi com l’oyzel ou filé,

Ou com jardin de mur sarré,

Des Bougiens qu[i] entour li sont,

Qui sont si malz et si felon,

Et si leur60 crient: “Randez vous traiteurs,  
Ou tous morrés a grans doleurs.”

Et quant iîz oyent crier telz cris,

De paour tramble li plus hardis,  
p. 86 ro Car enclos sont comme resclus,—

Plorant s’en vienent vers Eledus:

“Sire,” font ilz, “et que farons?

Fuyrons nous, ou si morrons;

A la mort sumes, bien le voyés,

Sy bon conseilh vous n’y prenés  
Comme puissons d’entre eulx s'allir  
Et nous puissons de eulx guandir;

Car segon eulx sumes petis,

Et entre eulx si nous ont prís,

Et tant surpris tout entre lour  
Que ne povons ferir en estour.”

Quant Eledus les vy trambler  
Et tout ainsi mercy crier,

"Barons,” dist il, "vous couardés  
Quant pour estranges vous faignés,

Car ilz ne sont pas tant de gens  
Ne les fassions tous recreans,

Et s’en fuiront, mal leur panser;

Ne vous veullés mal gouvemer,

Car je vous en trairay et bel et gent  
Sy fere voulés com búnne gent,

Ou je morray, je 1 vous affy.

Or seghés moy, je vous en prí.”

A tant brocha fort son destrier  
Et se frapa ou ranc promier;

Et y frapa par tel vertu  
Que plus de .vii. sont abatu.

Tant fort frapa devant sa voye

°°MS Uurs.

5864

5367

5370

5373

5376

5379

5382

5385

5388

é5391

5394

5397

Que tous li font moult large voye. 5400

Et quant il eut fait son effort,

A sa gent torne pour leur confort.

Et quant il fu a eulx venus, 5403

Trestous les vy si esperdus  
Que confort ne se pevent dohner,  
p. 86 vo Et nulz n’osoit avant aler. 5406

Quant il ce voit s’est escriés:

“Barons,” dist il, “que atendés?

Vous en voulez or restorner, 5409

Or ne puis píus le bran lever.”

“Avoy! sire,” dist l’escuier,

Samblant ne faites de guerroyer; 5412

C’ores mandés le champ fuir,

Huy les mandiés trestous occir.

Or vous en alez bien tost coitous— 5415

Je demoreray icy pour vous;

Et faites pour moy, jé vous en pri,

Ce que diziés que feïsse huy, 5418

Car ja, sertes, ne m’en yray  
JusqueS la vie ou corps avray.”

Quant Eledus ouỳ la raison, 5421

Et voit entour et envyron  
Aux estranges lez siens assaîlir,

Advis li est qu’il doit morir, 5424

Car il a tous ne puit aider;

Et tous ensamble lez voit ester

Sy com l’escuier lez capdeíe, 5427

Car autrement fust nulz en sele.

Et il respont moult hufnblement

Com cilz qui est trist et dolent: 5430

“A! bel compain,” dist il, "mèrcy;

Port vous Vôuléz vanger dè my;

Ja pour nul mar nèl deiissiez prandre, 5433  
Ne ja tant mal velin deiissiés vandre,

Car vif de vous ne partiray,

Et si morés, en vous morray.” 5436

Quant l’escuîer l’ouŷ parlèr,

Lors commansa fort a plorer,

Car il voit mains des compagnons 5439

Giter leurs lances et leurs bastons;

Et voit contes et chevaliers

p. 87 ro Verser a terre leurs destriers, 5442

Car tous sont au port arrìvés,

Moult bien gamis et adoubés.

Et lors congnut bien l’escuier 5445

Qu’a moult pant poine pevent escaper.

“Sire,” dist il a Eledus,

“Pansons de nous garder chascuns; 5448  
Rompons les par cy moy et vous,

Sy escaperés et vos barons.”

Lors Eledus et l’escuier 5451

Trestout par force vont desranger.

Mes onc par force qu’ilz peussent fere,

Ne pevrent hors la leur gent traire, 5454  
Car tous les autres leur contresterent,

Et encontre eulx fort chevaucherent.

Cant Eledus vy le contraire 5457

De ses barons qu’il ne peut traire,

Lors congnut bien qu’il fit folie

Quant l’escuier si ne crut mie. 5460

“Helas!” dist il, “or que faray?

Ne mes barons, com garderay?

Las! si de cy ne les puis guandir 5463

A duelh me fault ja tost morir."

A tant il et li escuiers ,

Assamblant tous leurs chevaliers 5466

Et se deffandant par pant vigour,

Et font entre eulx ung tel estour

Que tuit se tienent moult fort sarré, 5469

Par nul ne pevent estre sevré.

Gentimon est de l’autre part

Moult bien garnis sus son baiart, 5472

Et voit Eledus et sa gent

Qui se capdelent moult sagement;

Pour rien ne puit fere ne dir 5475

De quoy les puisse en rien partir.

p. 87 vo "[A]voy!” dist Gentimon, “que est cecy?

Foy que doy dieu, qui ne manti, 5478

Tant grant proesse onc je ne vy  
De deux barons com je voy cy.

Je croy,” dist il, “c’est Eledus 5481

Et son donzel, qui est tant prous.”

Maugrier respont: “Ce est bien vray,

Car aux fleurs d’or les aperçoy.” 5484

A tant Maugrier s’est escriés:

“Trestous, vous pri, les assallés,

Quar qui l’enfant prandre pourra 5487

Quanque vouldra de moy avra.”

Et lors veïssiés les chevaliers

Esperonner les bons destriers, 5490

Et tous coroyent a Eledus:

De toutes pars l’assoult chaseuns.

Et il frapa si le promier, 5493

C’estoit le conte Bodoyer,

Tant que son eaulme ne li valy,

Que jusqu’aux dans tout le party. 5496

Et puis li dist en le mocquant:

“Or povés gaigner le don moult grant.”

Mes Eledus lors fu frapés 5499

De .x. vassaulz moult bien armés.

Mes n’y eut celluy qui 15 fist playe

Ne mal qu’ennuye le doye. 5502

Puis son cheval si luy occirent,

Et puis trestous sus li corirent,

Que par devant, que par derriere. 5505

Mes onc Guillaume Brassefiere  
De son espee mieulx ne frapa,

Que nul cheval la n’abita 5508

Ne li copast les piés devant.

Et l’escuier lors vint corant,

Qui moult fu plain de grant doleur 5511

Quant vy a terre son bon seigneur.

Et sy frapa par tel aŷr

p. 88 ro Que devant soy fait tous partir. 5514

Et son seigneur devant soy voyt  
Qui bran ne lance si ne tenoit,

Que le sien bran estoit quassé, 5517

Et son bon eaulme desserclé,

Et son ausbert tout desmallé.

Et l’escuier s’est devalé: 5520

“Sire,” dist il a son seigneur,

“Veés si mon bon bran de couleur ...

Or les prenés pour vous deffandre.” 5523

Mes Eledus si ne volt prandre

Fors son espee, et va ferir

Cil qui estoit duc de Monmir, 5526

Et mort l’abat sus ou gravier,

Et Eledus sault su I destrier

Et rant l’espee de l'escuier, 5529

Et prant l’espee du duc armer.

A i’escuier a dit: “Montés,

Car mon cheval ést amandés, 5532

La dieu mercy et vo proesse:

Dieu me doint vivre qu’a vous l’adresse.”

Quant Gentimon e 1 duc Maugrier 5535

Voyent Eledus et l’escuier  
Si tres sobriers par tel aŷr,

Et ducs et contes voyent morir, 5538

Et conquerir ne les povoyent  
Et les raeiHeurs se retrayoyeht,

Car ilz avoient peur de morir 5541

Et Gentimon comanse a dir:

“Neveu,” dist 11, “et' que farons?

Sy nous ces deux prandre peiissions, 5544  
Trestous les autres ettssions, de voir.

Or povons bien aperséVoir

Comme est grant leur hardement, 5547

Bien le voyons, sertainement,

Et bien l’avoyè je onŷ dir.

p. 88 vo Mes allons les tous assallir.” 5550

Lors criè Maugriér tout a aulz sons:

“Secorés moy, sèigneurs barons!

Veés Eledus iléc de voir, 5553

Bien le congnois a son povoir;

Et si ces deux povons destruife,

Donques81 avons toute l’empire; 5556

Pourquoy vous pri, or y ferés,

Car cilz pour qui est atrapés

Seigneur sera aussi com my, 5559

Et qui íuyra, je le deffy.”

[E]t lors oŷssiés grailes sonner

Et fort assaut renoveler. 5562

Et comanserent tous a crier:

“Or vous vandrons Serene chier

Qui a nostre duc si fu juree; 5565

Male la vy Eledus nee,

Car huy vous ert chere vandue,

Car onc pour vous fu retenue 5568

Quant Eledus la vint oster  
A son juré le duc Maugrier.”

Quant Eledus a ce ouŷ, 5571

A pou qu’il n’a le cuer parti.

Vers cele part lors esperonne;

Quanqu’il atient, a terre donne 5574

Sy qu’avant qu’il restomast

Devers sa gent par nul contrast

En fist morir bien vint et troys. 5577

Et puis cria par grans deffoys:

“Manti avés comme traiteurs;

Ainz morrés tous a grans doleurs; 5580

Et si fara vostre seigneur,

Car Pay conquise par vraye amôur,

Et contre tous la garderay, 5583

Soit emparaire ou dúc ou roy.”

Et a ce mot veïssiés venir  
Çant chevalier pour li ferir; 5586

p. 89 ro Quar s'il he fust son vasselage,

Sus son corps fust tout le domage.

Lors le veïssiés esvértuer, 5589

Tant piés, tant póing, tant bras coper  
Que 1 pîus hardi se trait arriere.

S1MS Conques.

Et il se torne et vit derriere 5592

Son escuier qui est9î aterrés  
Et si estoit moult fort naffrés.

“Avoy!’ dist il, “sainte Marie, 5595

Mieulx vouldroye perdre Ia vie  
Que neì alasse secorir.”

A tant ala tout droit vers luy, 5598

Et si frapa par tel envy

Que a trestous le fit guerpir

Et Ie plus hardi en fit fuyr. 5601

A tant l’escuier se leva

Et Eledus li apresta

Son bon chevaì e ì fist monter; 5604

Et puis li prist a demander:

“Compain," dist il, pourrés guarir?”

“Ouŷl,” dist il, “par le dieu plaisir.” 5607  
A tant cria ault a sa gent:

“Seigneurs,” dist il, “alons nous en,

Car mes compains est[[10]](#footnote-10) [[11]](#footnote-11) fort naffrés,— 5610

Perdu l’avray sy plus estés;

Et vous tenés tous assamblés,

Ou si ce non, trestous morrés.” 5613

Et ilz trestous l’ont ottroyé.

Lors l’escuier leur a livré

Qu’ilz le gardient comme qu’il soit, 5616

Et devant tous lors se metoit

Et leur faisoit a tous'chemin;

Et ilz le suivent trestous de plain 5619

Et si s’en vienent droit a Tubie,

De quoy Maugrier a grant envye:

Toutes ses gens entour eulx vant, 5622

Lances et dars leur vont lansant.  
p. 89 vo Serene estoit sus en la tour:

Mes hons ne vy onc tel dolour 5625

Qu’ele faisoit quant vy venir  
Celle grant ost par grant aŷr.

Et ne veoit pas Eledus 5628

Ne Fautre gent negun qui y fus,

Car la grant ost estoit entour.

Lors devala de celle tour, 5631

Et si trova dames et pucelles  
Qui se rompoyent vis et maisselles,

Quar tuit cuidoient avoir perdu. 5634

Lors toutes ont tel plour esmeii,

Et dessous toutes Serene et Sebile,

Et sy s’en vont hors de la ville, 5687

Toutes les autres s'en vont apres:

Serene dist: “Or demorés

Toutes vous autres qui me segnés. 5640

Et je, sertes, me voys morir

Puis qu’Eledus ne voy venir.”

Elles respondent: “Non farons: 5643

Sy vous morrés, toutes morrons.”

Lors s’acheminent sertainement

Droit vers la mer de maintenant. 5646

Sy ne fust le roy Geménas

Qui leur garda tantost le pas

Qui eut avec lui mainz chevaliers 5649

Et mainz borgoys et escuiers

Qui estoient a pié trestuit armé

Et les en tornent oultre leur gré, 5652

A tous et toutes font tel doleur

Qu’a veoir estoit moult grant hideur.

Et les gaytes se prenent a crier: 5655

“Seigneurs, laissés le duelh ester,

Qu'Eledus vient avec sa gent;

Veés le vous cy sertainement, 5658

Et se defandent des gens Maugrier,

Et Eledus vient trestout promier.”  
p. 90 ro [QJuant les borgoys oyent le cry, 5661

Hors de la ville sallent guamy  
De dars, d’espees et d’escus;

Et mains avoyent eaulmes agus. 5664

Et quant tous furent hors de la cité,

Et Eledus eut avansé

En despit de ceulx de Bougye> 5667

Et avec li sa grant mesnye,

Que tous sarrés ies amena

Jusques au pueple qui estoit la. 5670

Et les bourgoys de maintenant

Sy se fraperent ou promier ranc

Comme gent de bonne convenue. 5673

Et ceuk des murs a leur venue

De mains engins si leur traisoient,

Et maintes pierres leur lansoient 5676

Sy que pluseurs mettoient a mort,

Et leur faisoient maint mal suffrir,

Et lors se prenent tous a fuyr. 5679

Lors Eledus, qui qu’en ennuye,

Avec sa gent entra a Tubie.

Or ne sçay mes que vous en die, 5682

Car foy que doy sainte Marie,

Ne sçay le quel en a le pis.

Mes bien vous dy et vous affis, 5685

Tant de joye ont tous d’Eledus  
Comme si dieu leur fust venus.

Ja de Serene ne vous fault dir 5688

Sy joye eut quant le vy venir.

Mes elle n’[e]ut nul alegrier

Quant voit naffré son escuier 5691

Tant qu’a cheval ne puit ester,

Et le tenoit ung chevalier.

Quant Eledus fu ou palays, 5694

Ses garnimens rompus a trais:

L'escuier prant entre ses bras,

Et doulcement le desarma. 5697

p. 90 vo En une chambre l'en a porté  
Et en ung lit souêf couché.

Eledus fist meges venir, 5700

Et humblement leur prist a dir

Que tout leur sens et leur panser

Soit a garir son escuier. 5703

Et dit que s’ilz le pevent garir,

Ja ne savront avoir querir,

|  |  |
| --- | --- |
| ELEDUS ET SEEENE | 151 |
| Or ne argent ne bons deniers Qu’il ne leur donne voulentiers. Et il respondent que leur povoir | 5706 |
| Y mettront tout, et leur savoir. Et lors les naffres ont resgardees Et bien lavees et nettoyees. | 5709 |
| Et puis s’en vont par la cité Visiter ceulx qui sont naffré. A tant le bruit si est levé | 5712 |
| Que ceulx dehors ont commencé Ung grant assault dont sont esmetì. Et li message si sont venu | 5715 |
| A Eledus qu’il s’arme tost Pour contrester a ceulx de l’ost. “Barons," dist il, “et que disés? | 5718 |
| Deffandés vous si vous voulés, Car ja, par dieu, ne m’armeray, Ne mangeray, ne ne boiray | 5721 |
| Jusques je sache si garira Mon compagnon ou que fara.’’ Quant li message ont ce ouŷ | 5724 |
| Vers la cité s’en sont salli Ou combatoyent ceulx de la vile Contre Maugrier, duc de Bougie. | 5727 |
| Mes oncques a deffandre cité Nul meilleur pueple fu ajusté, Car bien estoient .1. mille | 5730 |
| Trestous garnis par bel couvine; Et si estoient trestuit a pié Pour mieulx deffandre ia leur cité. | 5733 |
| Et firent tant par ieur valoir Que tous les autres, mal leur vouloir, Les firent arriere ressortir, | 5736 |
| Veullent ou non, par grant aïr, Car de tant que trait ung archier Ne demora tos li derriers. | 5739 |
| Et lors les dames et damoiseles Qui estoient aux tours et aux toreles Sy leur crioient pour escharnir: | 5742 |

|  |  |
| --- | --- |
| “Traitres, felons de mal aŷr! | 5745 |
| Vous avez tous la mer passee Pour tous morir en ceste contree, Vous et Maugrier, le duc felon, | 5748 |
| Qui embla Serene comme larron; Male la vy, car a doleur En morrés tous pour son amour.” | 5751 |
| Quant Maugrier s’ouŷ escharnir, Et voit ses gens trestous fouïr, Et voit d’Eledus le vaillant | 5754 |
| Qui eschapa d’entre sa gent Et a mors des ses guerroyers Plus de .xiii. milliers, | 5757 |
| Tant est dolens ne scet que fere. Mes jura lors, par dieu le pere, Que ja pour mort ne pour domage | 5760 |
| Qu’il voye a luy n’a son barnage, Jamais d’ilec ne partira Que la cité prise avra. | 5763 |
| “Neveu,” dist Gentimon de Borel, “Ore croyés ung bon conseilh: Nous sumes las et travallés, | 5766 |
| Resposons nous, par amitiés, Et la cité tost assigons,  Et le matin la combatons; | 5769 |
| Et si prandre ne la povons, Vous et .xxx. mille barons Chevauchés par tout le regné | 5772 |
| Et amenés et vin et blé Et viande dont vivons chascuns. Et gardés bien qu’il ne soit nulz | 5775 |
| De toute la terre royal À qui fassiés ne tort ne mal Fors ceulx qui seront deffandant; | 5778 |

Tous ceulx livrés a vil torment.  
Et nous serons tousjours issy,  
Et garderons soir et matin  
Qu’il n’entre rien en la cité  
Que tout ne soit pris et forsé.

5781

Et foy que doy la vierge fine, 5784

Ou pour bataille ou pour famineMCeste cité tost destruirons  
Et tous a mort les livrerons.” 5787

"Par dieu, mon oncle,” dist lors li dux,

“Or soit ainsi et n’y ait plus.”

Lors des chevaux sont devalés, 5790

Aucubes tendent, pailles et tres  
Tout par les blés et par vigniers,

Et tout par pres et par vergiers 5793

Out\*5 a dáttielz et olyvyers  
Fyguyers, poyriers et milgreniers,

Orengiers, poyvriers et palmiers, 5796

Cydres, cypres et tous fruitiers,

Et les fontaines moult bel corans,

Et maintes erbes tres bon olans, 5799

Saffran, espices pour tous manans;

Dessous les arbres oyseaux chantans

Qui s’en voloyent trestout partout 5802

Quant ilz voioient celle grant ost.

Et bien vous dy, en verité,

C’onques nulz hons ne vy cité 5805

En tant bel lieu de beaux vergiers:

Or les destruit li ducs Maugriers,

Et tous les arbres si fist trancher, 5808

Et puis les tres y fyt dresser.

Du couste du souleilh levant  
Mirent le siege incontinant; 5811

Mes du couste de occidant  
p. 92 ro A une aygue grant et corant:

Ce fu Brimonde, ung bras de mer, 5814

Ou on ne puit nul fons trover;

Et si fu large tant que de lé

Tient une liue, par verité, 5817

Et si corans que ja resgart

Ne fault avoir de celle part.

•‘MS famille.

"Cf. vv. 3258, 8775, 4108, 7077.

Et de la ou sont assigé,

5820

5825

1. 5829  
   5832  
   5835  
   5838  
   5841  
   5844  
   5847  
   5850  
   5853

Sachés que bien sont enfermé  
De murs de chastel et de tours,

De bons fossés et de listes forsours.

Tant sont bien clos et bien armé  
Que 1 duc Maugrier, par verité,

Ne les prandra ja en sa vie  
Sy grant traïson n’y est bastie.

[C]e fu ou comencement d’esté  
Que florissent cil arbre et verdoient cil pré,  
Et les oyzelz resprenent leur chant  
Et toute rien va deduîsant,

Et tout amant va veoir s’amie,

Que 1 siege fu devant Tubie.

Et quant ilz eurent Ieur tentes fermees\*5Et faites loges et ramees,

Le soleilh et le jour leur falli.

Et Gentimon moult tost ehoesi  
Bien quatre mille de bons vassalz  
Qui gaiteront sus leurs chevalz.

Et ceulx aussi de la cité  
Moult noble gart ont ordené.

Or povés bien savoir la guise  
Comme Maugrier assist Tubie.

Et en cel jour si fu bien scetì  
Parmy les terres et entendu,

Pourquoy les contes qui chevauchoient,

Et le secours que amenoyent,

Sçurent le jour bien la novele;

Et pour ce nulz ne parti cele,

Ne s’aresta pour rien manger,  
p. 92 vo Mes toute jour fort chevaucher;

Et droit a heure de mygenuyt  
Furent les contes a Montezír;

Et la lune estoit moult clere,

Qu’elle estoit trestoute entiere.

•'Reading uncertain.

Et lors virent par la clarté 5856

Trestoute l’ost et la cité.

Mainz cors d’arain ouŷrent sonner,

Et sus les murs le gait crier. , 5859

Et virent le siege si tres grant  
N’y a celluy n’en ait paour grant.

Et si estoient en tout .x. mille 5862

Qui tous venoient droit a Tubie.

Et si estoient celz guerroyers

De tout le regne les plus sobriers. 5865

Et tous estoient moult bien armés:

Trois ducs y a, contes assés.

“[Sleigneurs,” ce dist un duc de pris, 5868  
"Or veés cy nos ennemis,

Deme[n]ttre que sont tous endormis,

Soyons trestous preux et hardis, 5871

Et entre tous si nous frapons,

Qu’alleurs passer nous ne povons;

Et or est temps, si com me samble. 5874

Or me segnés trestous ensamble.”

Et lors veïssiés brocher chevaux,

Par plain, par puy et parmy vaux; 5877

Chevauchant vont moult fort et tost

Par le milieu de la grant ost

Droit vers la porte florantine. 5880

Mes oncques gent plus volent[er]ine,

Ne plus hardie de combatre,

Car leur veïst tentes abatre, 5883

Armeures prandre et gens occir;

Je vous dy bien, tout sans mantir,

Que meiUeurs gens nuz hons ne vy. 5886  
A tant par l’ost leva le cry:

Et lors veïssiés tant grant rumour,  
p. 93 ro Et tant grant cry et tant paour, 5889

Car tous se lievent com forcenés  
Et com s’ilz fussent enragés.

Et trestous tant si se hastoient 5892

Que lez haubers tous nuz vestoient.

Et puis montoient sus leurs chevaux

Et s’en fuyoient par mons et vaulx. 5895

Et les .vii. mille qui lors gaitoient  
Coroyent tous la ou tant crioient.

Li autre cuillent les pavillons 5898

Et tout ce que trovoyent dessoubz,

Males et coffres qui estoient belez,

De bons avoirs richement plenes. 5901

Et les chevaux pas n’oblierent,—

Quanque troverent si en porterent.

Et puis s’en entrent en la cité 5904

La ou estoient moult desiré.

Et tous les autres qui les segnirent  
Comme musars si s’en tornyrent. 5907

Et quant ilz virent le grant domage  
Qu’ilz leur ont fait et le oultrage,

A pou ne sont tuit forsené, 5910

Et s’en voulsissent estre torné  
En leur païs ou furent né.

Et ceulx qui sont en la cité 5913

Sont bien servi a leur desir  
Et de manger et de dormir.

Mes qui que fust joyeusement, 5916

Eledus a grant marriment,

Et a nul bien ne alegrier,

Mes tousjours garde son escuier 5919

Qui tant malades devant li est  
Que il ne parle ne sceí ou est.

Et Eledus a tel duelh en sy, 5922

Car a bien pou qu’il ne s’occy.

“Helas!” dist il, “tant mal m’est pris  
Quant je voy cil qui a tant de pris, 5925

p. 98 vo Et qui secours plus me faisoit

Ne faisoit homme qui ou mon soit,

Voy devant moy icy morir; 5928

Or me devroye bien or occir,

Car ce ay fait, je le sçay bien,

Car il me dist: ‘Nous farons bien 5931

Sy la cité povons garder,’

Et puis le fy en moy aler,

Mes par le dieu, mon creatour, 5934

S’il ne guarist, jamais nul jour  
Ne mangeray ne ne boiray,

Ne bien ne joye jamais n’avray.” 5937

Et puis plora si tres griefment  
Que tous les autres en vont plorant.

Jusqu’au matin que fu le jour, 5940

Les meges vindrent sans nul sejour;

Et quant li mege furent entré,

A l’escuier ont lors sonné. 5943

Mes onc par cry ne par sonner  
Sy ne le purent fere parler.

Et adonc se desconfortent tuit, 5946

Et trestous firent grant duelh et bruit.

A tant les meges sy descovrirent

Toutes ses naffres et resgardirent 5949

Deux qu’il en eut ou corps moult grans,

Et .vi. ou corps d’espieux tranchans.

Et quant ilz ont tout resgardé, 5952

A Eledus ont lors compté

Que nul conseilh n’y puent donner

Et si ne l’osent desamparer. 5955

Quant Eledus a entendu,

Lors se frapa par tel vertu

Car croy s’on ne adonc nel tenist, 5953

Qu’en celle yre il s’occisist.

A tant les dames si sont entrees

Qui toutes furent fort corrossees. 5961

Et quant Sebile les vy plorer,

Et en doleur trestous ester ...

p. 94 ro Qui tient de la mer jusques aux pors, 5964  
Et mande par les pors entrer,

Et les chasteaulx prandre et forser

Qui sont du pere de Eledus, 5967

.XXX. chastelz sus puis agus,

Plantés sus les aultes montaignes

Et au dessoubz les bele[s] plaignes 5970

Toutes complies de bouscages,

De beles vignes et de herbages.

Et y avoit de moult beaux blés, 5978

Et bestiallez grans quantités,

Et saulvazines de tous devis.

Oncques nulz hons ne vy pds 5976

De montaignes tant beî ne fort.

Et Maugrier dit par bel confort

Que il yra bien tost, sans falle. 5979

Mes bien petit croy que li valle.

La gent y est fort et hardie,

Moult li faront de vilenie; 5982

Et tost apres s’achemina,

La gent royal le gouvema.

Trois jours ala par les montaignes, 5985

Et puis trova beles champagnes,

Et vy les blés et les vergiers

Fermés de murs et de terriers. 5988

Et puis trova païsans et borgoys:

Les uns portoient bons ars turquoys,

Arbelestes, lances et dars, 5991

Et s’en coroyent de toutes pars,

Car moult estoient fors et ligiers;

Et s’en coroient comme levriers 5994

Par ies pandans et s’assambloient;

Lances et dars leur trametoient,

Et les fraperent en maintes p[ars] 5997

Et montoient roches comme glopar[s].

Et n’en povoient nul atraper,

Car leurs chevaux ne povoient mon[ter], 6000  
p. 94 vo Car toute est roche aulte et dure,

Et de grans boys a desmesure;

Et au plus ault est le chastel 6003

Qui moult est fort et grant et bel,

Ou a grans tours et dantillures

Gamis de gens a desmesures. 6006

Et les veïssiés corre et saulter,

Et tout ce que puent trover,

Et trestout mort, pris et robé. 6009

Mes onc le duc ne son barné

Du leur ne puet oncques rien prandre;

Pourquoy n’y veult plus rien atandre, 60J2  
Mes au restour se sont tuit mis.

Quant vint au soir et qu’il fu nuys,

Entre les mons treuvent ung plain 6015

Ou descendirent trestout de plain,

Et s’abergerent la celle nuyt.

Mes onc n’y eurent bien ne desduit, 6018

Que lors leva uns grans tormens;

Foydres, tempestes, tonnerres, vans

Lors se ieva, et sy grant pluye 6021

Qu’a un chascun tant en ennuye

Que il ne scet que devenir;

Et tous cuidoient ilec morir, 6024

Car moult grant gresle ilec chesoit,

Et puis apres esblondissoit.

Et sy faisoit sy grant luour 6027

Comme s’il fust tout de bel jour.

Et puis tantost faisoit si noir

Que l’un ne voit l’autre movoir. 6030

Foydres, tempestes lors si venoient,

Et leurs chevaux de peur quanoyent;

Lyans rompus, comment esragés, 6033

Sy s’en fuyont par boys, par prés.

La ost cuidoit par convenue  
Que la leur fln si fust venue. 6036

Ainsi ont suffert toute nuyt  
p. 95 ro Celes tempestes, qui qu’en ennuit,

Jusques le jour s’est esclaré 6039

Que tout le temps s’est espurgé  
Et le soleilh leva beaux et clers.

Et puis apres les chevaliers 6042

Et toute l’ost s’est assamblee  
Bien pres d’ilec en une pree;

Et puis apres montent a tant, 6045

Mes le ruissiau treuvent si grant  
Que neguns d’eulx ne put passer.

Mes Mirs lez íìst alleur passer, 6048

Et chemin prindrent droit a Monflour.

Mes oncques gens a tel dolour

Par nulle voye si ne passerent, 6051

Car mainz chevaux lors y perderent;

Tant malz troverent les passages

De moult grans aigues et de bouscages 6054

Sy que perdirent maint destrier,

Et maint donzel maint escuier.

Que bien que mal, sont tant alé 6057

Que a leur siege sont arrivé,

Dont tant de aise ont rescovré

Qu’ilz [se] cuidoient ressussité. 6060

[E]t Gentimon dist a Maugrier

Com Eledus et sy princier,—

Entretant qu’il n’y estoit 6068

Et que le siege gardé avoit,—

Sy les venoient fort assalir

Jusqu’a leurs tres par grant aïr, 6066

Et Eledus tout le promier,

Et avec li son escuier.

“Et si nous eûssent tous affoulés 6069

Sy n’eussions fais ces grans fosséfs]

Tout entour nous par grant aŷr,

Pourquoy ne pevent a nous venir. 6072

Mes or vous pri, par amitié,  
p. 95 vo. Que nostre siege soit bien gardé,

Car tant qu’avrons rien a'manger 6075

Nous conviendra icy ester.

Et s’ilz nous vienent rien demander,

Sy pansons bien de nous deffandre 6078

Jusques viendra la vers settambre  
Que nos nefs seront tornans,

Et que viendra le roy Âlans 6081

Qui amenra moult grant secours,

Et mon neveu, li cans de Tours,

Qui amenra or et argent 6084

De quoy poierons la nostre gent.”

Et lors Maugrier li respondit:

“Or soit ainsi comme avez dit.” 6087

St puis ouŷrent ung si grant bruit  
Que ciel et terre en restantist,

Que faisoient ceulx de la cité 6090

Qui se sont tuit moult bien armé  
Et si s’en sallent tuit abrivé.

En .x. escbeles se sont sevré, 6093

Gt en chascune mil chevaliers  
Tous bien armés sus bons destriers,

Et Eledus ou ranc promier, 6096

Et coste soy son escuier  
Dont Eledus a tant de joye,

Car est garis, qui qu’en ennoye, 6099

Et que le voit tant bel gamy  
Que toute l’ost va assalir,

Et tous les autres par tous coustés. 6102

Mes ilz troverent les grans focés  
Que ceulx de l’ost sì avoient faìs;

Et lors se sont trestous restrais 6105

En la cité par convenue  
Jusques la saison est venue  
De moissonner et vandanger. 6108

p. 96 ro Mirs y passa, lors demora,

Et l’amena li ducs Maugriers

Pour gouvemer les chevaliers. 6111

Or les gouverae et si les moine,

Tout droit s’en vindrent a Villeplene,—

Urie vile qui la estoit, 6114

De Tubie .ii. liues y avoit.

Mes ilz n’y ont homme trové:

Fouŷ s’en sont et tuit alé 6117

Tantost com I'ost virent venir,

Car paour avoient tous de morir;

Et s’en alerent a Puyflorent,— 6120

Ung chastel clos moult richement

Qui bien pueplés fu et gamis

D’omes vaillans bien establis: 6123

Des vilages sont de celle terre,

Deffandre se cuident et fere guerre.

Et le chastel ont bien armé, 6126

Et moult l’ont bien apareillé.

Et Maugrier vint a Villeplene,

Mes ilz n’y treuvent nulle personne. 6129

Mes grant avoir i ont trové,

Char, pain et vin a grant planté.

Quanqu’il y a ont trestout pris 6132

Et puis d’ilec s’en sont partis.

Et s’en alerent a Puyflorent,

Mes bien le treuvent deffandant, 6135

Et bien clos et bien establi,

Et lors le siege si ont basti.

Et chascun jour font grant assault 6138

A ceulx qui sont ou chastel ault.

Et ilz se deffandent de grant guise

Com bonne gent et bien aprise. 6141

Au .v.e jour leur dist Maugrier:

“Tous vous faray vifs escorcher  
Sy cel chastel vous ne rendés, 6144

p. 96 vo Et tant puis fere que pris soyés.”

Et ung borgoys li respondi:

“Vous n’avés rien en cest chastel cy; 6147  
Vous n’y avés sens ne seignourie,

Car du seigneur est de Tubie.

Et ja nul autre seigneur n’avrons 6150

Tant que deffandre nous pourrons.

Et orguelh faites sana nul bon pris  
Quant vous gastés autre pays.” 6153

. Quant ce entent li ducs Maugriers,

II commanda a ses charpentiers

Qu’angins li facent pour combatre 6156

De quoy il puisse les murs abatre.

Et moult tost firent son comant:

Angins li firent qui sont moult grant. 6159

Et lors veïssiés murs crevanter

Et le chastel rompre et casser

Tant que par force dedans entrere[n]t, 6162

Et oneques nul vif ne iaisserent,

N’omes ne femes ne nulz enfans.

Et la troverent avoirs moult grans, 6165

Et de bestialle grant quantité,

Et tout au siege en ont porté.

Quant par le regne ont entendu 6168

Que Puyflorent est confondu,

Au duc se sont tuit acordé,

Et lors partout ont chevauché 6171

Et de tous prant les sacremens

Et partout met establismens

Et il les mande trestous aler 6174

Et au grant siege vivres porter

Car la seront trestuit poyé,

Et trestous firent sa voulenté. 6177

Or est ainsi a Maugrier pris,

Que tout le regne a lors conquis,

.CCCC. chasteaulx tous bons et fors ... 6180

p. 97 ro Et que les nefs de oultre mer,

Et les amoine le roy Alan,

Ly cans de Cors est en sa nau. 6183

Or sont li marc, li denier

De ìa grant terre du duc Maugrier,

Les quelz si furent moult bien receiis 6186  
Du duc Maugrier ou sont venus.

Ainsi esterent sertainement

Ung moult grant temps tout liement, 6189

Qu’Eledus ne leur put contrester,

Mes que laissa le temps passer.

Jusques .v. ans furent passés. 6192

Quant au .vi.e furent entrés,

Eledus eut lors une fille;—

C’est de Serene, sa doulce amie,— 6195

La quelle fu .ii. ans norrie.

Mes oncques hons de nulle partie

Ne vy tant bele creature, 6198

Ne oncquez dieu ne fy figure

Qui ou mon fust tant gent formee.

Et a ce jour qu’elîe fu nee 6201

La fu trovee une avanture,

Car par derriere droit la sainture

Sy eut ung saing vermeilh et grant 6204

Qui fait estoit comme ung bran,

Dont trestous eurent grant meraville.

Pour ce fu mis nom a la fille 6207

Brande, pour le bran que portoit,

Dont toute gent se mervilloit.

Et quant eUe eut .ii. ans compîis 6210

Une avanture dieu li tramist  
Par ung matin quant se dormoit  
En ung bel bres ou se gysoit; 6213

Et les norrisses qui la gardoient  
Sus en la tour se soumiUoient\*7p. 97 vo Et si l'avoient seule laissee; 6216

Et quant l’amie fu restornee,

Pas ne la vy en son brisseul;

Le paille lieve et le lynseul, 6219

Et puis apres quant ne la vy,

Par pou que I cuer ne li parti.

Lors aultement prist a crier 6222

Et ses vestirs a essiUer.

Et quant les autres ont ce ouỳ,

Trestoutes vienent a ce grant cry. 6225

Et vint Serene et ses donzeles,

Et le roy vint avecques elles.

Tout le chastel ont lors serché, 6228

Et tout le bourc et la cité;

Mes pour querir ne pour sercher

Sy ne la purent oncques trover. 6231

Et en ainsi48 lors la perdirent,

Dont moult grant duelh et grant cri firent,

Et cuidoient bien que fust perie. 6234

Mes bien fu puis sceiie la vie,

Car vint .ii. fees qui la roberent

8ÍMS soullilloient.

«>Cf. w. 1456, 1689, 4081.

Et en Bretaigne si l’en porterent. 6237

Mes apres ce si eut Serene,

Avant que passast la quarantene,

Ung moult bel fiîz de Eledus, 6240

Le quel si eut a nom Artus,

Le quel, sachés, fu bien norris

Et bien gardés de tous partis. 6243

Ore vous lais cecy ester,—

En ma raison veuilh restorner.

[Q]uant Maugrier eut .i. an esté, 6246

Et tout son ost vers la cité,

Et que ce fu a la saint Jehain,—

C’est une feste noble et grant,— 6249

Lors fist Maugrier ung parlement  
p. 98 ro Ou lez meilleurs sont de sa gent.

Le duc leur dit moult doulcement: 6252

“Seigneurs, mercis et gres vous ran  
Du mal que vous traiés pour moy;

Bien le congnois et bien le voy, 6255

Et si voy bien que pour m’amour  
Avez laissé tout vostre honour,

Et vos femrnes et vos enfans, 6258

De quoy mercy je vous en rans.

Mes puis qu’avons tant avancey,

Jamais de ci ne partiray 6261

Que j'avray prise celle cité,

Et tuit a mort seront livré;

Car je croy bien qu’en pou de temps 6264  
Leur69 fauldront vivres, si com je pans.

Mes d’une chose vous veuilh prier,

Que vous passés dela la mer, 6267

Et puis vos femmes et vos enfans,

Et vos amis et vos parens

Amenés tout de par dessa, 6270

Qu’en cest paìs, com par dela,

Si avrés bien autant de biens,

»»MS leurs.

Car le paìe si est tos miens." 6273

Ainsi li ont tuit oetroyé,

Combien qu’a mains a ennuyé.

A tant Mirs de Bere respont: 6276

“Sire,” dist il, “par tout le mon,

Mal congnoissés ce que voiés

Quant affamer vous les euidés. 6279

Sy les tenés si assigés,

Et ja ont ilz la riviere

La ou ilz ont mainte charriere, 6282

Et mains batteaux tout a delivre,

Pourquoy leur vienent trestuit li vivre,

Et pain et vin et char et bié, 6285

p. 98 vo A leur plaisir et voulenté.

Pourquoy povez or bien entendre

Que tout vo temps povez attandre; 6288

Que non ert prise la cité,

Ne ne seront ja affamê

Si ceste aigue ne leur forsons, 6291

Et le nager ne leur tolons,

Et le dessandre et le monter.

Et vous y veuilh conseilh donner: 6294

Amenons sa sus tost nos nefs,

Et puis aions cordes et tres,

Et fusts et tables et chavrons; 6297

Et avec .c.m. barons

Nous passerons oultre Brumonde,

Et en la rive sus Pesponde 6300

Sy fermerons de grans panx fors,

Et íarons uns pons moult fors.

Les arcs seront fort ault levés, 6303

Fermés en cordes bien fort les nefs.

Et ainsi I'aigue covrirons,

Et quant pres de la cité serons, 6306

Sus ies rays bastirons souliers  
De bonnes ays et bons planchiers.

Et puis apres nous bastirons 6309

De bons engyns et les combatrons.

Et garderons, au moins, que ja

Nèf ne batel ne leur viendra. 6312

Sy ainsi l’aigue ne Ieur tolons,

Icy ester tousjours pourrons.”

[M]sH®rier respont, et sil70 baron, 6315

Que cel conseilh estoit moult bon.

Or ne sçay mes que je vous die,

Que tant ont fait par leur hastie 6318

Qu’ainsi le firent com vous ay dit.

Et quant tout ce fu acomply,

p. 99 ro Et Eledus et I’escuiers, 6321

Et Gemenas et les chevaliers,

Et l’autre gent de la cité

Eurent ce vetì et resgardé, 6324

Trestous se tindrent par confondu,

Et tuit cuidoient estre perdu.

Moult sont venu en grant tristour, 6327

Sy bien tost n’ont le dieu secours,

Cár enclos sont tuit, sans mantir,

Et ne s’en pevent de part71 issir. 6330

Oncques mes n’urent tel desconfort,

Car trestous ont grant peur de mor[t],

Car bien scevent quant ilz avront 6333

Trestout mangé ce que iiz ont,

Que mal leur gré leur est atendre

Mercy de mort et de tous pandre. 6336

Et alors disent que mal sont né,

Et que mal virent la beauté

De Ia leur dame disent chascuns, 6339

E 1 grant hardement d’Eledus,

“Car a mort nous ont amené

Sy dieu ne nous gart, et charité.’’ 6342

Ainsi se desconforte chascuns,

Et dessous tous Iors Eledus.

Et ceulx de dehors si leur crioient, 6345

Qui en soulas et joye estoient;

“Traitres, vous la randrés Serene,

7°I.e., cil.  
T1Eead portf

Et vous morrés a duelh et poìne, 6348

Car de fam serés coafondua."

Et tous lez autres se tienent mus

Et moult consirous et marris, 6351

Et prient dieu et jours et nuys.

Âinsi esterent bien pres d’un an,

Jusqu’au pascour en cel haan 6354

p. 99 vo Qu’a Monflour, d’avanture grant,

Vient ung maistre moult sachant,

Le quel si eut a nom Melys, 6357

En toute rien si bien apris.

Melys ouŷ dire la guise

Que ceulx ont faite a Tubie, 6360

Et comme ont í&it par teìe maniere

Que ilz leur gardent la rivyere

Que en yver ne en esté 6363

Ne vienent vivres en la cité.

Et lors Melys s’est pourpansés:

.CCC. compagnons a assamblés, 6366

Et si ieur fist a tous jurer  
Qu’ilz li seront loyal et ber,

Et tous faront sa voulenté. 6369

Et iiz li ont trestuit juré.

Tantost Melis secretement

.CCC. juzarmes sertainement 6372

Plus tost qu’il peut fist aprester,

Et a chascun une baiier;

Et estoient toutes mouit bien tailans. 6375  
Et ung matin avant le jour  
Partirent tuit lors de Monflour,

Et oultre l’aigue s’en sont alé, 6378

Et tout le jour ont chemyné  
Jusqu’au soír qu'il fu bien nuyt.

Et sont venu sans contredit 6381

La ou les fustes estoient fichees  
En quoy les nefs sont estachees.

Et lors Melis se mut promiers 6384

Et serche par tous îes graviers.

Mes ii n'y trove homme charnel,

Mes les ouŷ leans parler,  
p. 100 ro Car un chascun cuidoit dormir,

Comme souloient, a leur plaisir.

Tant atandi qu’ilz furent endormis.

“Or povons,” dist il, “estre hardis.”

Et lors dist a ses compaignons:

“Pour dieu, seigneurs, ne nous faignons;  
Et gardés que corde ne demeure  
Ne soit tallee tantost en l’eure.”

Et chascun sa juzarme prant,

Et tallent cordes apertement,

Ne onc, sachés, ne demanderent  
De qui estoient ne que cousterent;

Ainz les trancherent apertement,

Et si cousterent .m. mars d’argent  
Au duc Maugrier, tout sans mantir:

Melys li fyst ung tel plaisir.

Et puis les fist tous assambler,

Et puis ces cordes font tirer.

Mes n’urent pas granment tiré  
Que tout en l’eaue est crevanté.

Et qui lors veïst ces gens noyer,

Moult fort s’en deiist il espoventer,

Car bien estoient .c. miliers  
Dont n’escapa nul bacheliers.

Ce furent ceulx qui estoient aux nefs  
Qui a grant poine sont escapés.

Et quant au siege furent venus,

A grant doleur furent receus.

Et lors Melys torne a Monflour,

Qui fu receiis a grant honour.

Et li cans Manymus, qui estoit la,

Or et argent tant leur donna  
Comme leur vint tous en plaisir,  
p. 100 vo Car fait li ont plus grant plaisir  
Que nulz hons pourroit panser.

Et lors veïssiés nefs charger  
Qui lors estoient de cel rivage,

De pain, de vin, de eharnelage,

6387

6390

6393

6396

6399

6402

6405

6408

6411

6414

6417

6420

6423

Moult tost si furent .x. nefs chargees, 6426  
Et a Tubie les ont menees.

Et Melys ont aussi mené

Qui leur a tout l’angyn compté 6429

Comme les cordes tranchees furent.

Et lors telle joye trestous eurent,

Et tel honeur font a Melys 6432

Com s’il fust anges de paradis.

Et le duc Maugrier et Gentymon

Ont tele dolpur et tel frisson 6435

Qu’a pou ne sont desesperé.

Et tant fu chaut lors cel esté,

Et la chaleur leva si grant, 6438

Et le soleilh si tres pognant

Que trestuit nu plusieurs aloient

Et par grant force an amussoient. 6441

Et toutes aygues chaudes estoient,

Et tous leurs vins si se trobloient.

Tele pestilance alors leur vint, 6444

Et tele angoisse trestous les tint  
Que tous perdoient boire et manger.

Et si vous di, tout sans faulcer, 6447

Que tant morir si se laissoient  
Que tout le siege enpuantissoient;

Et ne faisoient maint bacheler 6450

Fors toute jour eulx enterrer,

Car avant que settambre fust passé  
En fu bien morte la moitié. 6453

Ne m’esbaŷ si ont desconfort,  
p. 101 ro Quar tous cuidoient bien estre mort.

Et tous prioient 3e duc en plorant, 6456

Comme ceulx qui ont maint tormant,

Que pour dieu et pour ses mercis,

S’en restornent en leur païs. 6459

Et quant les voit mercy crier,

Des yeulx comense a plorer.

“Seigneurs,” dist il, “puis qu’ainsi est, 6462  
Et que tous maulz dieu me promet,

Et qu’autre chose ne povons faire,

Tomons nous en nosftre] respaire. 6465  
Mes bien vous di, en verité,

Que jamais joye ne bien n’avré.7\*

[A]insi fu le restour parlés: 6468

Chascun en fu aparellés,

Droit vers le port cuident aler

Et en leur nefs en mer bouter. 6471

Lors Mirs de Bere a resgardé:

Ung faulcon vist en l’air, mué,

Vers la citjé s'en va volant 6474

Ung esparvier fort enchassant;

Et sus ìa tour de la cité

L’a le faulcon si fort frapé 6477

Que a la terre le fist cheoir,

Et ung chascun si le peut veoir.

Et Ie faulcon lors si appa 6480

Une geline qu’il emporta.

Et l’esparvier lors se leva

Sans mal avoir et fort voula. 6483

Eledus Ii sonne et il joint

Ses ales, sus son poing vint.

Et Eledus lors bien congnoist 6486

Que grant torment avoir devoient.

Mes bien congnoist et a fiance  
Que c’estoit chef de asseiirance; 6489

Pour l'esparvier qui li vint tost  
p. 101 vo Qui estoit partis de ceuîx de l’ost

Congnoist que grant travaille avroit, 6492  
Mes au domage de Maugrier seroit.

Quant le faulcon s’en fu voulés,

Droit en la ost si est posés. 6495

Et Mirs de Bere lors s’avansa,

Faulcon et gelyne trestout hapa,

Et au duc donna le faulcon 6498

Et devant l’ost,s dist sa raison.

“Seigneurs,” dist il, “or escoutés:

TiCf. mpra, v. 3607, note.  
,SMS toet.

Oncques nulz hons de mere nez 6501

Tele avanture ne vy venir;

Et bien vous dy, tout sans mantir,

Que si voulons cy demorer, 6504

Ma teste donne a trancher

Qu’avant qu’avril si soit passé

Avrons nous prise la cité. 6507

Et le povons moult bien entendre

Que par batalle la devons prandre.”

Le duc respont: “Et en quel guise 6510

Ert la cité pour nous conquise  
Qui tant de gens avons gastees?”

“Pour ce,” dist Mirs, "sont demorees 6513  
Toutes armeures et lez destriers,

Et les amoys et les deniers.

Et attendés que tost viendront 6516

De gens grant nombre, et tant seront  
Que nulz ne lez pourra nombrer,

Et sus ma vie m’en veuilh charger.” 6519  
A tant respont le duc Maugrier:

“En vous de cest me veulh fïer.”

Et tantost il envoye messagiers 6522

Par tous les reaulmes estrangiers,

Et partout est îe bruit alés.

Et lors s’esmurent par les regnés 6525

Gens de diverses contrees,  
p. 102 ro Ceulx de Perse et de Valdondees,

Et ceulx de Ynde et de Surie 6528

Et de la terre de Femenye.

Les uns vindrent pour son avoir,

Et lez autres pour le fait veoir. 6531

Une compagnie vint de Escods  
Qui portoyent dars et gavelos,

Tous d’eschaux sans autre armeure. 6534  
D’autres y vindrent d’autre fygure  
Qui portoyent fondes en leurs mains;

D’autres aussi c’om dit Comains: 6537

Ceulx portent faulx soir et matin,

Et sy ne mangent ne pain .ne vin

Fors que chars d’ommes et de chevaus, 6540  
Et boyvent l’aigue parmy lez valx.

Et piusieurs autres, malvaìs et bons

Et de diverses regyons, 6543

Gamys trestous de gamymens.

Mes nulz n’estoient sy bien plaisans

Com fu la ost des pucelles: 6546

.V.c. estoient, les tres plus beles

Qui en cest monde fussent trouvees

Ne qui onc fussent ja ajustees. 6549

Yceles vindrent de Femenye

Et maintenoient chevalerie,

Et scevent traire de arcs turcoys 6552

Des quelz faisoient de grans deffoys.

Or entendés la leur nature,

Et vous diray la leur fygure. 6555

Toutes sont femmes de la une,

La quelle est dame de chascune;

Et celle a nom Florïene,— 6558

Moult fu cortoise crestïene,—

Et sy n'avoit qu’entour .xx. ans,

Et moult fu bele et bel parlans; 6561

p. 102 vo Fille fu d’une proux roŷne

De qui est la cité d’Albeespyne,

Et la si n’ose nulz hons ester. 6564

Mes bien croy ne vous chaut a compter  
La honte que ieurs maris leur firent,

Ne d’eles com lez destruizirent, 6567

Que bien croy que l’avés ouŷ,

Et comme filies ont sans mary,

Et comme randent les malez enfans 6570

A leur terre74 quant passe[nt] vinz ans.

Mes les filles a elez retienent,

Et puis les roŷnes sy les prenent 6573

Celles qui sont beles et bonnes,

Et qui ont adroites personnes.

,4Eeadìng uncertain.

Et puis les font lors enseigner, 6576

Eles armer et guerroyer.

De celles pucelles si araoyne

Les meilleurs .v.c. que treuve 6579

Florine de Femenye,

Et vient au siege de Tubie.

A l’antrant du raoys de fevrier 6582

Furent venu li souldoyer  
Au siege ou le duc les vy  
Et noblement les acuilly. 6585

Et apres vindrent les pucelles.

Tous lez barons montent aux celes

Pour lez pucelles resgarder, 6588

Car moult les fait bel resmyrer,

Car noblement furent armees,

Et moult beles et gent figurees, 6591

Et sans rideure la coleur,

Et sont plus blanches que n’est fleur.

Chascune siet sus son destrier 6594

Qui moult estoit fort et legier.  
p. 108 ro Leurs vestemens sont de sandelz

Et de samys acoutounés 6597

Fais d’euvre qui est moult fors;

Et ung surcot estroit par le corps.

Et les robes sont faites si grans 6600

Que tous covroient lez enserrans

Que estrieuf ne sanlle ns paroit

Et neguns hons veoir ne povoit 6603

La leur fasson negunement

Ne aviser le leur corps gent.

Et ne portoient plus gamyment 6606

Fors que l’escu et l’eaulme luysant,

Et l’arc turqouys tout apresté,

Et de fleches grant quantité 6609

Des quelez persent, sans mantir,

Toute armeure que veulent ferir.

Et puis se scevent courir tant gent, 6612

Et restomer tant sagement

Que nulz hons ne lez puit toucher,

Tant se savoient toutes garder. 6615

Et leurs chevaux sont si corans

Que pius tost corent que ne fait vans.

Quant au siege furent venues, 6618

En ung bel plain sont desçandues.

Le duc et tous leur font honour,

Et si lez gardent par grant amour, 6621

Car tous estoient d’amour empris  
Quant voient leurs corps de pris,

Et tous lez veulent fort honorer. 6624

Mes ne lez fault de eulx doubter  
Que desplaisir si leur soit fait;

Les sagetayres sans point de plait 6627

Les siervent moult honestement,

Et leurs chevaux tout ensement.  
p. 103 vo Chascune moine son esclau, 6630

Ung Sarrazin de Mondegau.

Puis leur tandirent mainz pavillons.

Les plus belz que veïst nulz hons. 6633

Quant Eledus et si baron

Ouŷent le bruit et la tanson

Et lors ont bien trestuit congneii 6636

Que grant secours estoií venu.

“Seigneurs,” dist li cans Eledus,

“Plairoit il ja au roy Jhesus 6639

Que nous eussions èstour novel  
Puis qu’ilz ont secours tant bel;

Bien seroit temps, en verité, 6642

Car longuement ont sejomé.

Et sertes, le respos m’ennuye:

Or est bien plain de cohardie 6645

Qui tant tient siege sans coup donner;

On lez doit bien couars clamer.”

“Sire,” ce dist son escuier, 6648

“Bien y pourrés tost commancer.”

Ainsi vont toute nuyt pariant

Jusqu’au matin que le jours s’espant 6651

Qu’ilz ouïrent lez trompes sonner,

Chevaux hannyr et bruit lever;

Car tuit sont garny et arraé,

6654

6657

6660

6663

6666

6669

6672

6675

6678

6681

6684

6687

6690

Et tuit s’en vienent apparellé;

Quant de la cité ou ont entendu,

Àrmé 8e aont et fervestu.

“Sire,” ce dist lors l’escuier,

“Ore povés bien dieu louer,

Car la batailles avez vous ore.”  
Eledus dist: “En la bonne houre.”  
Tuit hora la porte s’en sont salli,

Tuit a cheval et bien gamy.

Et tuit s’aprestent pour bataller,

Et prient dieu de cuer entier.  
p. 104 ro Et quant vers l’ost ont resgardé,

Tant chevalier virent armé,

Et tant a pié et a cheval  
’ Qu’il n’y eut plain amont n’aval

Qui tout n’en soit plain et covert.

Et lors comensent tuit espert,

Et endroit la porte florentine,

Et celle c’om apele marìne,

Point Gentimon et le duc Maugriers,  
Et avec eulx, cent miliers;

Et coste eulx moynent par trais  
Ung grant chastei qu’ilz avoient fais  
Que aux foussés vouloient mener:

' Bien y cuidoient par force entrer.  
Devers le port de Montezir  
Par grant effort vont assallir;

Et d’autre part, par tous coustés,  
Faulcer cuidoient lors lez focés.

Mes ceulx de dedans, qui sont armé  
Et bien gamy et apresté,

Frapent vers eulx lances baissees. ■  
Lors faisoient tous moult grans huees.  
Au oommencement du jouster  
Vissiés .ccc. grailes sonner,

Et maintes trompes et cors bondir,

Et maintes lances et escus croissir.

Et veïssiés venir chevaliers,

Et mains verser de leurs destriers. 6693

Et puis veïssiés tous les Escods  
Giter leurs dars et gavelos.

Et ceulx de Valfondee et de Perce, 6696

Et de Ynde et de Surye,

Et ceubc qui portoient fondes en leur mains,

Et ceulx qui ont faulx, c’om dit Gosmains, 6699  
Qui povoir n’ont nul de morir,  
p. 104 vo Parmy les presses vont, sans mantir ;

Aux plus grans batailles qu’ilz voient, 6702  
Sy se frapoyent et si mangoient  
La char des hommes qu’ilz trovoient mors  
Tout par les vignes et par les ors; 6705

Et mains chevaux si estranlloient  
Et de leur sanc si s’abeuvroyent.

Ainsi se sont tuit atrampé, 6708

Et tant ont feru et frapé

Que coulouré ont le ehamp bel

Entre blanc et vert et vermeilh. 6711

Adonc se peut Eledus debatre

Et talent perdre de combatre

Quant d’annemis voit tant venir 6714

Et de cent pars eulx assallir.

Et ne les puit arrie[r]s torner,

Tant ne puit ferir ne fraper; 6717

Ainz aprochoient tousjours la cité,

Le feu grigoys leur ont gité

Qui tout ardoit et si bruloit 6720

Quanque ateignoit ne touchoit.

Mes d’autre part, sans toute falle,

Ont commencee moult grant bataille: 6723

Les damoiselles qui lors s’en vindrent  
Les arc8 turcoys et fleches tindrent,

Et pognent sus lez chevaux corans; 6726  
Escus portoient et eaulmes luisans  
Trestous covers de perles et d’or,—

Chascun valoit ung grant tresor. 6729

Dessoubz portoient chevaux tressés  
Qui reluysoient comme dorés;

Et sont leurs cheres et leurs vis 6732

p. 105 ro Moult trop plus blanches que fleur de lys.

Escus portoient luysans et beaux,

La ou avoit mains beaux joyaux 6735

Eurlés de pierres pressieuses;

Et estoient toutes moult fort joyeuses,  
r Arnoys et seles tout covert d’or, 6738

Estrieufx d’argent et dorés d’or;

Les frains sont fais de tei convaot

PIus bel sonnoyent que istrument. 6741

Toutes ont blans froissis

De pailles vairs et de samys.

En mille guises devisees, 6744

Toutes leurs robes sont ermynees.

Plus corans sont ne sont levriers,

Plus droit traisonent que sagetaires. 6747

Tant sont beles et gent formees

Et si richement apareliees

Que plus bel veoir si lez faisoit 6750

Que nule gent qui ilec soit.

Par la cité veïssiés monter

Dessous les murs pour esgarder, 6753

Partout dameB et damoiselles,

Pour resgarder celles pucelles.

Et grant merveille toutes avoient 6756

Quelz gens estoient, quar ne savoient.

Par toutes pars ala li sons,

Et lors veïssiés lez barons 6759

Qui tous laissoient le bateller  
Pour îes pucelles resgarder.

Et les pucelles si fort traisoient 6762

Que maintes gens si enversoient;

Et lors prenoient chevaux corans

Et les donnoyent a leurs servans. 6765

Et quant les autres voyent tel prual,

Grant duelh en ont et moult grant mal.  
p. 105 vo Et ceulx qui sont preux et vaillant 6768

Courent a eles hastivement,

Lances baissees pour lez fraper,

Mes bien s’en scevent elles garder. 6771

Leurs chevaux poignent, qui sont corans;  
Oncques ne fu nulz si tornans  
Que une en peiist oncques naffrer; 6774

Et sy naffroyent maint chevalier,

Et firent tant que au vesprer

Ceulx de dedans iìrent enfermer.” 6777

Sus ou palays alors monterent,

Lances et dars si Ieur giterent;

Mes oncques nulle nulz ne toucha. 6780

Et Eledus lors s’apresta,

Et avec li ses escuiers,

Et apres eulx mainz chevaliers. 6783

Vers les pucelles s’en vont corant,

Et elles vont tost au devant,

Et si leur vont moult fort traisant 6786

Et mains chevaux en font sanllans.

Et puis s’en fuyent de tel randon

Qu’il n’y eut cheval qui tant soit bon 6789

Qui une en peust aconsegre,

Pour enchasser ne pour segre.

Et quant cecy vit Eledus, 6792

Tant fu yré qu'il ne peut plus,

Et îors ses hommes en fist torner;

Et puis comanse fort a brocher 6795

Par ung chemin qui fu estrois  
Ou sont huissons et mainz grans boys.

Et les trova, que78 resgardoient 6798

Celle cité, quar pres estoient.

Lors en frapa par tel maniere  
Celle que treuve lors la premiere, 6801

Que tout le chef li a party.  
p. 106 ro Et lors leverent toutes Ie cry

Et vers luy vienent par grant escri. 6804  
Et toutes frapent dessous Iuy  
De .ccc. fleches barbees;

,eKeading uncertaìn,  
,8Read guiì

Mes de Iuy sont tant aproehees 6807

Que mil domage si ne li firent  
Mes son cheval que li occirent.

Quant le cheval fu abatus, 6810

D leva 5U3 par grant vertus  
Et en prit une hastivement;

Derriere li monte ligerement, 6813

Et derriere luy torne son escu,

Et puis l’embrasse par tel vertu

Qu’elle n'eut de soy povoir. 6816

Le cheval frapa par grant vouloir

Qui tant f u bons c’onc ne fu las;

De ce li fu moult grant soulas. 6819

Quant le cheval se sent frapés,

E[n]tre trestous s’est acorsés

Que tous lez autres si fait guenchir; 6822

Et puis coroit de tel aïr

Com uns quarelz bien empanés;

Et a ses hommes s’en est tornés 6825

En le cheval et la pucelle.

Et quant Florine, qui les capdele,

A veiie cele avanture, 6828

Et pansa en sa droiture  
Que pour avoir li est randue,

Ou cher sera, ce dit, vandue; 6831

Dit que pucelle emprisonnee  
Oncques ne fu tant achatee,

Car elle estoit pres sa couzine. 6834

Les sains jura de Palentine  
Que s’Eledus ne la li rant,

Que li vandra moult cherement. 6837

p. 106 vo A tant le jour si est faliîs

Et tout l’estour s’est despartis.

Eledus r^paire en sa gent 6840

Et se dessent ou pavement  
Du bel palais de la chapele.

La fist desçandre la pucelle, 6843

Et li fist prandre son escu  
Et son arc et son eaulme agu;

|  |  |
| --- | --- |
| Et demora enehevolee,  Et fu tant bele et bien formee C’ommes et fames la resgardoient; | 6846 |
| Et trestuit d’ele se merveilloient De sa beauté qui estoit tans grans Que tuit s’en vont meraviUant. | 6849 |
| Moult l’esgardoient grans et menus, Lors li demande gent Eledus Qui elle est ne dont est venue. | 6852 |
| Elle respont comme aparceiie, Le voir li dist entierement, Et de sa dame tout ensement, | 6855 |
| Qui elle est ne en quel guise Sy sont venues de Femenye. Puis ou palays la fy monter | 6858 |
| Et la faisoit moult honorer. Florïene est la nuyt venue Et en son tref est descendue, | 6861 |
| Et avec elle ses damoiselles; Batant leur vis et leurs maisselez Pour la pucelle que ont perdue, | 6864 |
| Et plus pour l’autre qui est restenue. Toute la nuyt se debatirent,  Et si ne burent ne mangerent. | 6867 |
| Et Florïene fait tel douleur Que le sans pert et la couleur, Et si dist que se occira, | 6870 |
| Ou Eledus 3a li randra.  Lors les meilleurs barons de l’ost A celles dames vindrent tost, | 6873 |
| Car les cuidoient bien conforter; Mes ne les purent onc apoier.  Et au matin a l’ajorner | 6876 |
| Maugrier manda la ost aler Et que combatent tost la cité. Mes Florïene si a juré | 6879 |
| Qu’en la cité s’en entrera,. Et que bataille ne leur fara Que sa couzine avra trovee | 6882 |

|  |  |
| --- | --- |
| Et avec elle ert aaaamblee. Lora fut monter une pucelle fíardíe, avenant et bele; | 6385 |
| A Eledua la envoya,  Et diat ce que li commanda. Ou palays vint segurement. | 6888 |
| Eledus treuve avec sa gent, Et si fu la a leur lever.  Et ele dist a ung chevalier | 6891 |
| Qu’a Eledua la fist parler,  Et il y volt tantost aler.  Lora la pucelle s’est descendue: | 6894 |
| A Eledua a’en est venue Et le salue cortoisement,  Et puis îi dist tout aultement: | 6897 |
| “Cans Eledus, a vous m’envoie Dame Fiorîene de Femenie Que sa pucelle îi randés, | 6900 |
| Et grant ranson vous en avrés De deniers, d’or et d’argent,  Dont vous avrés moult largement.” | 6903 |
| [E]le[dus] dist: “N’est pas Tayson Que je la rande par ranson,  Elle ne nulle que puisse prandre; | 6906 |
| Ardoir la doy, vanter la sandre, C'onc ne li fy nul destorbier,  Et or me vient sa guerroyer. | 6909 |
| Avoy!" dist il, "et quei forfais A Florïene ay oncques fait Qu’elle me vient ma gent naffrer | 6912 |
| Avec ses fleches ne affouler?”  EUe respont: “En toute terre Est la coustume et plait de guerre | 6915 |
| Que qui plus scet et plus plaidoie, Et qui plus puit et plus guerroye; A la part dont est nuysant, | 6918 |
| Et quar nous sumes si ensement, Nous ne povons ne devons ester De contre vous fort guerroyer. | 6921 |

De guerre est droit, segon loy, 6924

Aussi pour vous comme pour moy,

Qui s'entremet de prison prandre,

Que pour ranson il le doit randre. 6927

Pour ce vous mande Florïene,

Et nel tenez pas a usene,n

Sy ne li randés sa pucelle, 6930

Que vous fara tele noveie

Dont vous trestous serés dolens.

Et je pour ele a vous m’en vans.” 6933

Et Eledus comance a rire  
Quant la menasse li entent dire.

“Pucelle,” dist il, “tout a nyent 6936

Tienge tout vostre menassement:

Femme ne puit fere domage

Fors par trahir ou par oultrage, 6939

Et paru bien quant a vous fu

Que seul estoie, et vous deceíi.”

Ele respont: “Ce fu bien voir, 6942

Mes traïson fu, sachés pour voir,

Car par buissons a nous venistes,

Et la promiere a mort la meïstes; 6945

Et puis en l’autre vous en fustes  
Que nous emblatés et si la pristes.  
p. 108 ro Mes sy eûssiés plus atandu, 6948

Congneii eiissiés nostre vertu.

Et le povons encor mostrer,

Car par tous sains c’om doit proier, 6951  
Sy la plus feble de toutes nous  
Estoit en champ avecques vous,

Le chef je veuilh me soit copé 6954

Ne vous randoit mat et tué.”

Et tout le pueple lors se rioit,

Car hardiment a luy parloit. 6957

“Pucelle,” ce dist Eledus,

Sy fussiés hons, par le roy Jhesus,

"Eeading oncertain.

Moult tost vous fust bataille faite; 6960

Mes poiat ne veulh me soit retraite,

Mes ja a femmes n'avray tanson

Pour rien que puisse en nulle saison, 6963

Car pour dames et pour amours

Vivray tousjours en grans baudours;

Pourquoy ne veuilh point leur tanson, 6966

Car le roy David et Salomon

Sy vainqui femme, si fit Sanson

Et Olofernes et Alyon; 6969

Pourquoy randroy a Floryene

La damoyselle vive et sayne

Sans avoir ne sans autre rien, 6972

Que que me fasse ou mal ou bien.”

Lors la pucelle Iy rant mercys

Et que gardon Ii en ert ouífris. 6975

Et la pucelle lors li randi,

Que rien du sien ne resteni.

Lors d’Eledus prenent congé, 6978

Et sy lì ont moult mercié.

Et quant en l’ost furent venues,

A moult grant joye furent receiies. 6981

Et a leur dame ont tout compté  
De tout Ie fait ia verité,

Com sans ranson si I’a randue, 6984

Et comme fu moult bien receiie,  
p. 108 vo Et comme est beaux pardessous tous,

Et moult vaillans et amorous. 6987

Apres compta la prisonnyere  
Com l’emporta n’en quel maniere,

Et comme l’a moult honoree, 6990

Et comme fu moult bien gardee.

Et puis apres parie de Serene,

Que de beauté estoit tant plaine; 6993

Et disoit d’elle qu’estoit plus bele  
Qu’elle vist onc dame ne donzelle.

Et puis li conte de sa valeur, 6996

Et com est plaine de grant honeur.

Lors Florïene dist douicement

C’onques ne vy íant doulce gent, 6999

Pourquoy jamais, tast que vivra,

Dit que nul m&l ne leur fara.

Apres les fist toutes monter, 7002

Et bien garnir et aparelíer;

Et puis apres ont tant alé

Qu’antrees sont en ia cité. 7005

Quant ceulx de l’oet ont ce veii,

Dolent ea sont et irascu.

Et en la dté sont bien venues, 7008

Et de grant joye furent recefies.

Eledus vint a l’encontrer,

Et tous ies autres y fit aler, 7011

Et lez honore sur toute rien,

Car c’estoit chose qui li plut bien.

Et puis aloient avec Eledus 7014

Ung chascun jour d’ilec en sus;

Encontre l’ost lors vint a tant,

Car adonc fu caresrae entrant. 7017

Prisonniers prirent ceulx de la cité,

Lors prirent tri[e]vesT\* de voulenté,

Pourquoy aloient sans nul resgart 7020

Segurement chascune part.  
p. 109 ro Lors Mirs de Bere entra leans,

Et sy parla a ses parens 7023

Que ieans estoient, et si leur dist  
Qu’il leur fara donner le pds,

Seigneurs seront de tout l’empire 7026

Sy a Maugrier randent la vílle.

Et ilz respondent: “En quele guise  
Pourrions nous randre yceste vilk?” 7029  
Et il respont: “Ligerement,

Sy cent estiés d’un sacrement;

Et a la nuyt puissiés ovrir 7032

Les troys grans portes par ou venir  
Puissions seans secretement.

T»Cf. w. 3189, 3192.

Aìmsì ert fait sertainement.” 7035

Ainssi fu la traïson parlee,

Et au faulx traitre si fu juree,

Dont ce fu doleurs mortelx. 7038

Et lors le fait si fu'ytelz,

Et tantost Myrs s’en est torné

Et a a tous ie fait compté. 7041

Et lors les traitres ont tant parlé,

Et tant promis et tant donné

Qu’ilz furent .c. d’un mandement. 7044

Et quant fu nuyt, segretement

Vindrent au gait dessous les murs

Et si leur dirent: “Or, beaux seigneurs, 7047

A la porte marine vous fault aler,

Car nous voulons yci gaiter.

Les autres firent leur mandement, 7050

Et lors les traitres, hastivement,

Comme malvais faulx et culvers,

Les troys portalz si ont ouvers. 7053

Et ceulx de l’ost tuit apresté,

Entrerent tuit en ia cité.

Les uns s’en vont parmy les rues, 7056

Les autres montent dessous les murs  
p. 109 vo Qui tout le gait vont pessoier.

Ceulx de la tour prenent a crier: 7059

“A l’arme! que tous sumes trahis,

Et mors et pris et tous'destruis.”

Alors ouïssìés grant criement, 7062

Et tuit se lievent apertement  
Et montoient sus les maisons  
Et gitoient tieules et chavrons 7065

Et grosses pierres de dessous les murs,

Dont plusieurs sont mors et estandus.

Et Eiedus et ses escuiers 7068

Se sont armé, et les chevaliers,'

Et aussi toutes lez pucelles;

Et toutes montent en leurs seles, 7071

Et tous et toutes leur corent sus  
Tant que mainz sont mors estandus.

|  |  |
| --- | --- |
| Et ceulx d’en ault qui leur giterent Tant que par forse les restornerent Ceulx que illec ont encontrés | 7074 |
| Jusqu’ a la porte out78 sont entrés. Mes ne leur vault ung tron pelé, Car toute fu piaine la cité | 7077 |
| Des malvais traitres qui la estoient. Et quant deffandre ne se povoient, Le feu grygoys partout giterent; | 7080 |
| Toute la vile alors brulerent, Que de tant com tint la cité N’aresta homme de mere né. | 7083 |
| Les uns ardoient, li autre fuioient, Et plusiers autres se combatoient. Et Eledus cuide torner | 7086 |
| Vers ie palays, mes ne peut passer, Que le feu treuve tant alumé. Vers le chastel a resgardé | 7089 |
| Ou vy Maugrier avec sa gent, Dont a tel duelh qu’a pou ne fant, Car bien congnoist que perdu a | 7092 |
| Ce que jamais ne covrera. Toute la cité est perdue,  Et la gent morte et eonfondue, | 7095 |
| Car pou en sont lors eschapé.  Et les pucelles ont ce gardé,  Et lors s’en sont moult tost alees, | 7098 |
| C’onques ne furent atrapees, Et tuit li autre qui peut plus. Et quant se vy seul Eledus, | 7101 |
| Lors prist le roy a en mener, Et avec luy son escuier,  Et escapa a grant dolour, | 7104 |
| Et s'en fouỳ droit a Monflour.  [0]r vous diray que fist Maugrier, Et avec li maint chevalier. | 7107 |

78Cf. vv. 3253, 3775, 4108, 5794.

Par le chastel ai fort sercha 7110

Que ea la chambre s’ea entra.

Serene trova, qui tant ploroit

Qu’a pou le cuer ne 11 crevoit, 7113

Et toutes lez autres qui la estoient,

Qu’a pou de duelh ne s’occiolent.

Quant Serene vy Maugrier entrer 7116

Moult fort comense a crier,

Que ne cuidoit pas d’Eledus

Que il fust vif, il ne nulz. 7119

“Par dieu,” dist elle, “or ert vangee

La mort d’Eledus, et achatee,

Et l’amour de vous et de moy 7122

Sera complie en mal desroy.”

Et le frapa lors d’un coustel

Par tele force dessóubz l’ausbert, 7125

Tout au âessoubz de la sainture

Tant que li fy grant ouverture;

De quoy jamais non ert garis, 7128

Car deux bdeaux li a partis.

Maugrier l’ala par lez poilhz prandre  
p. 110 vo Sy que a terre la fit estandre. 7131

Des esperons tant I’a bati  
Que tout par tout le sanc salli,

Et puis la fy moult fort lier. 7134

Et tous ses meges si fist mander  
Et de sa plaie apareller.'

Tout aÌBSi ont .v. jours esté; 7137

Et quant le feu si fu passé,

Maugrier manda a Myrs de Bere

Qu'il gouverne toute la terre, 7140

Et que refasse la cité,

Et or et argent monnoyé;

Et tant de gens li laissera 7143

Que la cité bien reffara.

“Et je iray en mon pals,

Et quant seray de tout garis 7146

Ne sera faìte la quarantaine;

Alors prandray par femme Serene.”

Et Mirs respont: “Vostre plaisir 7149

Faray de tout et vo desir.”

Et lors Maugrier fist aprester

Toutes ses nefs et se mist en mer 7152

En tant de gens com li fu bon,

Et s’en ala en Gentymon,

Et avec Serene et ses damoiseles 7155

Qui tant estoient doulces et belez.

Et Mirs de Bere si fist ovrer

Celle cité et bien puepler, 7158

Car grant tezaur et mains deniers

Ly a laissé le duc Maugriers.

Quant Eledus ouŷ compter 7161

Que Myrs faisoit la ville ovrer,

Et que la mer a le duc passee

Avec Serene qu’en a menee, 7164

A pou ne muert de mal vouloir.

Lors ajusta moult grant povoir  
p. 111 ro De chevaliers et de barons 7167

Gamis de toutes garnisons.

Et trestous tindrent tout droit leur vie,

Car assallir vouloient Tubie. 7170

Et quant ilz furent a Montezir,

Lors Mirs de Bere virent venir,

Le quel estoit venu chasser, 7173

Et avec luy maint chevalier.

Et ilz les prirent hastivement

Que ne valu deffandement. 7176

[Q]uant Eledus si l'eut congneu,

“Traitre,” dist il, “par le dieu salu,

Or vous vandray tout sans ranson 7179

Ce que m’as fait et la traïson;

Car a doleur plus grant morrés

Que ne fy hons de mere nés.” 7182

“Sire,” dist il, “si j’ay mal fait,

J'ay bien raison sans aucun plait:

Maugrier me fist seigneur de Bere 7185

Et me donna tant de sa terre  
Comme me plut et me fu bon:

Bien li en deu rendre gardon, 7188

Aydé li ay a prandre le païs.

Mes or m’avés maintenant pris,

Et je vous puis bien amander 7191

Sy vous ay fait nul destorbier.

Pour moy perdistes vostre pals,

Mes a vous randre or bien le puis, 7194

Et randre Serene et Maugrier,

Et sa grant terre et áon empier.

Et si ravrés trop plus de gent 7197

Que n’avés perdu, sertainement,

Sy en amour vous me prenés

Et que nul mal ne me fassiés.” 7200

“Aydés moy dieu,” dist Eledus,

“A vous me rans, roy de la sus:

Pourrés vous ce bien achever?” 7203

p. 111 vo “Ouïl, voir, sire, sans nul doubter.”

“Ore dy doncques la maniere.”

“Sy faray, sire, toute pleniere. 7206

Or vous randray tost la cité,

Et puis apres tout le regné;

Et vous donray tous les deniers 7209

Que m’a îaissé li ducs Maugriers,

Et tous les trefs et. garnymens,

Et .v.c. nefs tout ensement. 7212

Puis sercherons toute la terre,

Et ceulx qui plus savro'nt de guerre,

Trestous ensamble les armerons; 7215

Une ost novelle tantost farons  
Et passerons trestuit la mer  
Et irons ou chastel de Moncler; 7218

Et troverons Maugrier et ses drus,

Car il s’en est ilec venus

Pour garir la playe mortel 7221

Que Serene li fist d’un coustel;

Car Moncler est le plus fort chastel

Qui soit ou monde, et le plus bel, 7224

Et le plus noble et le mieulx muré,

Et trestout d’eaue envyronné;

Et d’un eousté li bat la mer,

Et d’autre part ung fluye cler;

Et mains oyzeaux par le rivage,

Et d’autre part sont îi bouseage  
Complis de toutes saulvagmens.

Et ou chastel a grans ayzmens  
De bayns qui sont chaulx par nature,  
Car il n’est hons qui aye blessure  
Qui la se soit ung pou baigné  
Que ne soit saing et haistié.

Et pour avoir a tous garison,

Et com y prant foison poisson,  
Maúgrier y tient la quarantaine  
Tout priveement, et eeulx qu’il moine.  
p. 112 ro Et qu’il n’y a guerres ne malz,

Tienent ouvers tous lez portalz.

Et fait mestier que entrons par nuyt,  
C’un chascun dormira en son Iyt.

Et sy trovons porte. fermee,

Que tantost soit tost despessee.

Et ou chastel vous troverés  
Le duc Maugrier et ses privés.

Sy ce ne fais, tout sans mantir,

Bien veuilh que me faciés morir.”  
[D]ist Eledus: “Bien as parlé,

Mes il sera tost (tost) esprouvé.

Et si tout ce puis achever,

Moult te devray tousjours amer.  
Tantost fu fait comme li dist  
Et tout ainsi com li promist.

Sy li tient tout entierement,

Sa terre li rant et bel et gent;

Et puis l’avoir tout li balla  
Que le duc Maugrier li laissa.

Et puis les nefs li delivra,

Et Eledus s’aparella.

Le roy demora en son honour,

Et Eledus, par grant vigour  
Passa la mer a moult de gent

7263

7227

7230

7233

7236

7239

7242

7245

7248

7251

7254

7257

7260

Et son escuier vaillant. 7266

Et Mirs de Bere si fu moult sage:

Venir les fist en ung rivage

Pres de Moncler derriere ,i. puy. 7269

Et lors des nefs s’en sont sally,

Cinquante mille sont, tuit de pié.

Et Mirs de Bere les a menés 7272

Droit au chastel pres de la tour.

Ore povés ouïr l’estour.

Lez portalz ont ouvers trovés: 7275

Droit a myenuyt y sont entrés.

Trestous les huys ont tost quassés,  
p. 112 vo Et ceulx que treuvent tous estranllés. 7278  
Lors Eledus et l’escuier,

Et avec luy maint chevalier,

Vont vers la tour du duc Maugrier 7281

Et montent sus droit au planchier.

Les portes rompent hastivement,

Et puis entrerent hardiemeni 7284

La sus troverent le duc Maugrier,

Et Gentimon et le roy Rechier,

Et quatre roys et .vii. comtours, 7287

Et d’autres ,c., tous des meillours.

Du duc Maugrier pour sejorner

Estoient venus, et pour bagner. 7290

Et bien cuidoient segur dormir

Jusques les huys ouŷrént croissir

De leurs chambres et lez virent entrer. 7293

Et qui adonc les vist lever,

Et leurs armeures cuíderent prandre;

Mes tous les vont Her et prandre, 7296

Que rien n’y eut plus deffandu.

Onc tele prise veiie ne fu

Comme ilz firent a celle heure: 7299

Et lez gouverne tous Mirs de Bere.

[A1 tant veés vous l’escuier

Qui monta hault en ung soulier: 7302

Trouva Sebile et Serene;

Vestir les fist et puis îes moyne

ELEDUS ET SEBENE 193

A moult grant joye vers Eledus. 7305

Et quant vers luy furent venus,

Eledus l’ala moult tost baiser;

Et puis la va moult resgarder, 7307

Et son blyaut vit dessiré  
Et de son sane par tout eousté.

Et il li dist qui ce avoit fait? 7311

“Maugrier,” dist elle, “par atrazait

Des esperons me baty tant

Que de tous lieux sally le sanc . . .”

7314

888000

1. Cf. sapra, v. 72. [↑](#footnote-ref-1)
2. MS me. [↑](#footnote-ref-2)
3. Perhapa infl. by Prov. am: d. w. 1947, 2130, 2232. [↑](#footnote-ref-3)
4. Cf. w. 1689, 4081, 6232. [↑](#footnote-ref-4)
5. J1Cf. eupra v. 1364 note. [↑](#footnote-ref-5)
6. A corruption of Prov. etzì cf. vv. 4576, 4825, 5074. [↑](#footnote-ref-6)
7. »Reading uncertain. [↑](#footnote-ref-7)
8. ‘°MS on le. [↑](#footnote-ref-8)
9. MS. Cf. v. 3844, note. [↑](#footnote-ref-9)
10. MS quest. [↑](#footnote-ref-10)
11. eaMS et. [↑](#footnote-ref-11)